



Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

DIRECTOR: JAIME CAMPANY. — EMPRESA: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO

NUM. 11.802.—II EPOCA.—MADRID, JUEVES 24 DE SEPTIEMBRE DE 1970.—DEP. L.: 17.196.—AV. GENERALISIMO, 142.—MADRID-16. TELS. 215 06 40 y 215 22 40.—4 PTAS.

★ CONSEJO DE MINISTROS

ELECCIONES A CONSEJEROS

LOCALES DEL MOVIMIENTO

★ Se celebrarán simultáneamente con las municipales ★ Ayuda para las víctimas y familias del derrumbamiento en Almería

APLICACION DE LAS MEDIDAS ARANCELARIAS CONCEDIDAS A LA COMUNIDAD ECONOMICA EUROPEA

(De nuestro informador político, Alberto Delgado.)—Breve ampliación a lo tratado en este Consejo de Ministros, salpicado de nombramientos. El titular de Información y Turismo, don Alfredo Sánchez Bella, se refirió, en primer lugar, ante los periodistas, a la conformidad prestada por el Consejo a la aprobación de 19 Convenios Colectivos Sindicales, que afectan a 130.194 trabajadores; desde la pasada reunión del Consejo, la autoridad laboral había aprobado 63 Convenios Colectivos Sindicales, que mejoran las retribuciones y condiciones de trabajo a cerca de 200.000

EDUCACION Y CIENCIA

El Ministro de Educación y Ciencia informó al Consejo sobre la Exposición de Arte Español celebrada en Japón, que ha constituido un éxito, como lo revelan las cifras de 613.153 visitantes y 109.329 catálogos distribuidos.

Entre los decretos aprobados a propuesta del titular de Educación y Ciencia, figura uno por el que se crea el Instituto experimental piloto «Joanet Martorell», dependiente del Instituto de Ciencias de la Educación de la Universidad Autónoma de Barcelona, en el que se experimentarán las enseñanzas del Bachillerato Unificado y Polivalente y del Curso de Orientación Universitaria, y se ensayan nuevos planes educativos y didácticos.

* * * PAG. 5

650 PERIODISTAS ACOMPAÑARÁN A NIXON EN SU VIAJE A ESPAÑA

Seiscientos cincuenta periodistas, en su mayoría norteamericanos, viajarán a España con motivo del próximo viaje del Presidente Nixon a Madrid.

Para atender las necesidades informativas derivadas del viaje presidencial se creará un centro de información internacional en el Palacio de Exposiciones y del Congreso de la Avenida del Generalísimo. En este centro, atendido por personal de los Ministerios de Asuntos Exteriores y de Información y Turismo, se facilitará información y documentación relacionadas con la estancia del señor Nixon en Madrid. (Pyresa.)

NOMBRAMIENTOS

Gobernadores Civiles:

- De Córdoba, don Manuel Hernández Sánchez.
- De Granada, don Alberto Leiva Rey.
- De Soria, don Ignacio Bertrand.
- De Zamora, don José María Aparicio Arce.

Embajadores:

- En Camerún don Carmelo Matesanz Rojo.
- En la República Dominicana, don Aurelio Valls Carreras
- Don Juan Zavala de Castilla, director general de Instituciones Penitenciarias.
- Don Eduardo Paulet, inspector nacional de la Vivienda.
- Director del CESEDEN, general de división del Aire don Mariano Cuadra Medina.

Presidente de la Comisión Mixta de Servicios Civiles, teniente general don Enrique de Inclán Bolado.



Para ver y oír BIEN

ULLOA OPTICO

ESPECIALISTA EN MICROLENTILLAS SEGURIZADO DE CRISTALES OPTICA AZUL



FALLECIO DON ESTEBAN BILBAO

Pésame del Jefe del Estado

MAÑANA SE EFECTUARA EL SEPELIO EN LA CIUDAD DE DURANGO

DURANGO (Vizcaya), 23 (Pyresa).—A las nueve menos cuarto de esta noche falleció en su domicilio de Durango el ex Presidente de las Cortes Españolas y del Consejo del Reino don Esteban Bilbao Egüa, víctima de un colapso respiratorio. En el momento de su muerte le acompañaban sus hermanos y familiares más allegados.

* * * PAG. 19



ARDE AMMAN

En la capital hachemita faltan médicos y medicinas para los heridos. Los alimentos escasean y la luz eléctrica y las comunicaciones con el exterior permanecen cortadas. Algunas informaciones aseguran que las dos terceras partes de la ciudad han sido destruidas por los bombardeos. Los combates siguen, aunque las fuerzas jordanas dominan la ciudad. El principal núcleo de resistencia de los palestinos está en Yebel Hussein. Las colonias extranjeras han iniciado la huida. (Telefoto Cifra.)

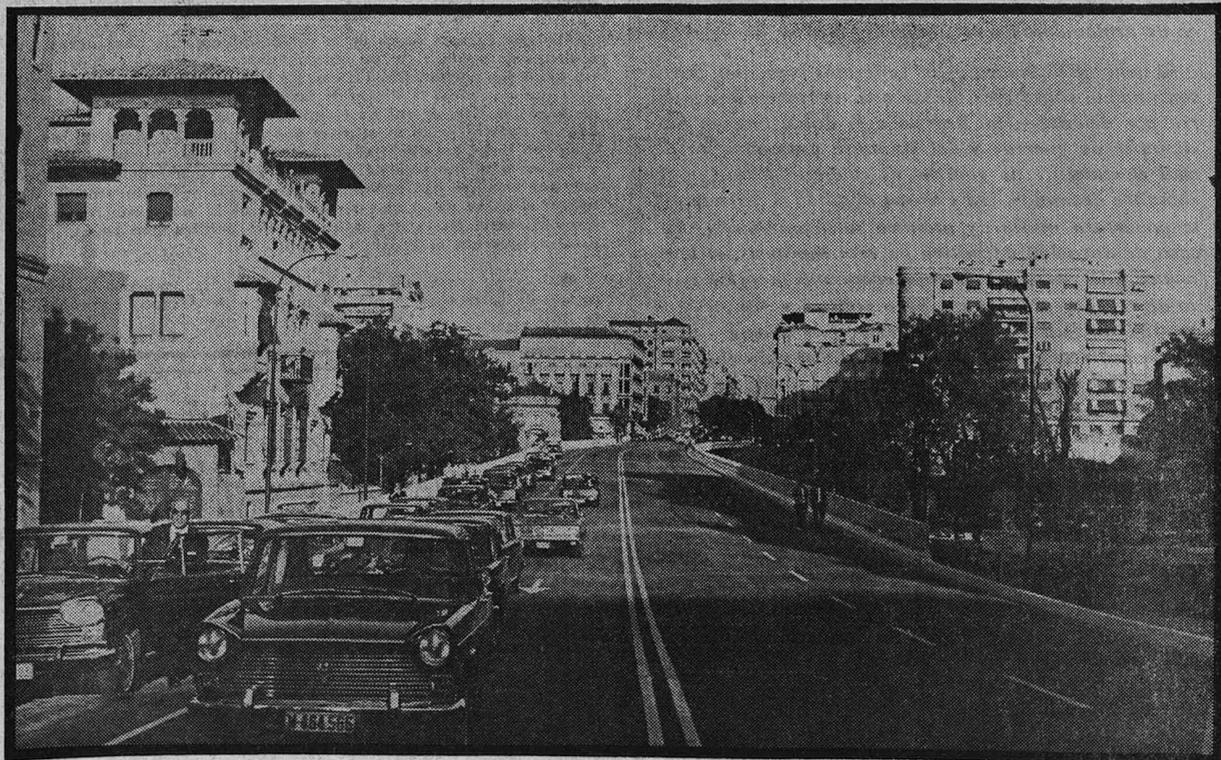
LOS TANQUES SIRIOS

SE RETIRAN

ADVERTENCIA RUSA CONTRA LA INTERVENCION DE EE. UU. (Arafat rechazó una nueva oferta de paz de Hussein)

Retirada de tanques sirios y victoria de palestinos en la batalla más dura de la guerra civil: Aijun; suspensión «sine die» de la «cumbre» y llegada a Amman de una Delegación de mediadores árabes; «alto el fuego» acordado por Hussein y cuatro jefes palestinos, rechazado inmediatamente por Yasser Arafat, que tacha esos hombres de «prisioneros». Y por si todo esto no enturbiara el ya de por sí confuso panorama de esa guerra civil, llega ahora la noticia de que Estados Unidos se dispone al «inmediato comienzo de la evacuación de sus súbditos en Jordania». En fin, la situación se desliza sobre el filo de la navaja; asistimos al final... o al comienzo de una guerra?

* * * PAGES. 8 y 9



Ya están ahí. Ayer se abrió al tráfico rodado el paso elevado —sexto de su especie— que une por encima de la Castellana las calles de Eduardo Dato y Serrano. El acto fue presidido por el Ministro de la Gobernación, a quien acompañaban el Alcalde de Madrid, señor Arias Navarro; concejales y delegados de servicio. La fotografía recoge el momento en que los primeros automóviles, procedentes de la calle de Serrano tomaron posesión del paso. (Contreras.)

EL «HOMBRE DESNUDO» Y EL «HOMBRE ARMADO»

Escribe Rohden en su historia de la diplomacia clásica, que «una paz buena y duradera puede ser comparada con una obra de arte». En este año se ha cumplido un cuarto de siglo de aquello que por rutina llamamos «paz», y que a falta de cosa mejor —las anteriores no fueron, ¡ay!, mucho más perfectas— nos ha servido para ir tirando. En la década de los años 50 murió en el parlamento francés el proyecto de Ejército Europeo, que ahora está siendo resucitado —¡quién lo dijera!— por algunos especuladores políticos británicos. Cuando en la Inglaterra de mister Heath se piensa en una construcción militar de carácter europeo es porque, según algunos, la presencia militar americana en Europa está resultando cada vez más problemática. Hasta «The Economist» piensa en un Ejército Europeo unificado, con un mínimo de 16 divisiones, es porque está sucediendo algo importante.

Este algo no parece la sola inminencia de una posible retirada norteamericana, que sólo podía verse forzada o por una crisis política interna de los Estados Unidos, o por una recesión económica sumamente grave. Hay que creer que con las conversaciones de Viena las que hacen de nuevo pensar en una fórmula europea, ya que si Rusia y Norteamérica llegan a garantizar contra una agresión atómica sus propios territorios, Europa quedaría en medio de los dos colosos como una enorme tierra de nadie. Según el general francés Beaufré, uno de los más importantes teóricos de la estrategia contemporánea, «las negociaciones ruso-americanas obligan a los europeos a preparar a tiempo una línea de conducta común, si quieren ser escuchados». Ha sido el mismo general quien ha escrito años hace en su «Introducción a la estrategia» que «un error intelectual ha costado probablemente a Europa su preminencia en el mundo». Y este error no ha sido otro que la creencia de la escuela de Clausewitz en las victorias masivas y rápidas. Europa se encontró de pronto —Indochina, Argelia, Oriente Medio, incluso Angola— con guerras largas con medios militares muy sutiles, pero revolucionarios. Y ante esta larga dura acción y baja tensión bélica Europa se retiró derrotada.

El actual error podría consistir en continuar creyendo en un conflicto atómico, con el horizonte de una destrucción total, cuando las guerras en el próximo horizonte histórico pueden continuar siendo clásicas o revolucionarias, pero sin recursos a las armas nucleares. En este caso, la defensa europea cambia totalmente de horizonte, ya que el equilibrio entre los bloques deja la decisión a una suma de fuerzas muy pequeñas puestas en la balanza. ¿Cómo hacer un ejército europeo integrado sin un poder político único, ya que las fuerzas armadas constituyen la expresión de una soberanía y sólo pueden depender de ésta y no de asambleas o consejos más o menos deliberantes? La fórmula de un mando interaliado es la utilizada en el Pacto del Atlántico, que más que un gran poder, hace una suma de debilidades. La etapa previa a toda unificación sería el mercado único de armamentos y ni siquiera a esto se ha llegado.

El general Bethuad —los generales franceses piensan mucho, sobre todo desde que no tienen una guerra por delante—, ha llegado a la doble imagen del «hombre de guerra» y del «hombre desnudo», en la cual el «hombre de guerra» es el ejército rojo, y el «hombre desnudo» una Europa dividida y privada de la cobertura militar y atómica norteamericana. En caso de duración definitiva de esta hipótesis, el desenlace final sería una Europa económicamente a punto de reventar de riqueza, pero política y militarmente «finlandizada», y oscilante entre una amenaza rusa y una protección norteamericana. El mundo europeo rechaza en el orden de la tesis las dos fórmulas, pero como hipótesis se queda con la última solución, porque es la más práctica y al tiempo la más barata. Más vale ser protegido a distancia que encontrarse «checoslovaquizado» dentro de casa.

La fórmula del ejército europeo, resucitada por «The Economist», está por lo menos inmadura, pues la rica Europa del presente sacrifica la seguridad en beneficio de la abundancia. ¿En caso de crisis extrema, habría tiempo a reorganizarse y transformarse? Este parece ser el mayor problema de la defensa en la época contemporánea, cuando surge la triple disyuntiva de las armas atómicas, los ejércitos clásicos y las revolucionarias. La consecuencia sería ésta: armate desde hoy, si quieres vivir mañana. (Pyresa.)

José Ramón ALONSO

LA PRENSA

Precio de la gasolina: «No comment»

Luis José Avila entrevista, en «La Voz de Asturias», al director general de Campsa:

—En Suiza, Francia e Inglaterra ha subido últimamente, ¿por qué?

—Es un reflejo —afirma López Majano— del aumento de los costos del petróleo, tanto por los royalties que hay que pagar a los países productores como por el flete. No hay flota suficiente, y, además, en los dos últimos años han subido los precios en un 200 por 100.

—Y en España, ¿va a subir el precio de la gasolina?

—«No coment» —me dice, sonriente—. No puedo decir nada sobre eso.

Frente a la primera opinión del director general de Campsa, señor López Majano, un boletín del Sindicato Nacional del Combustible, como se puede ver en otro lugar de este periódico, afirma:

«Durante 1969, al igual que a lo largo de toda la década de los 60, los precios reales del petróleo crudo continuaron sometidos a una presión descendente (...). En el momento actual, las rebajas obtenidas para los crudos procedentes del Oriente Medio, aunque dependen mucho del tipo de contratos, vienen a representar cifras comprendidas entre el 25 y el 30 por 100 (...). En definitiva, en nuestra opinión, a pesar de algunas estabilizaciones coyunturales que pueden ocurrir en el mercado mundial durante la década del 70, los precios habrán de continuar su tendencia descendente en un grado que dependerá esencialmente de los nuevos descubrimientos a realizar y de la puesta en explotación de las reservas de Alaska y Nigeria.»

Elección democrática de Alcaldes

«Nuevo Diario» aporta también sus ideas a este tema, y dice:

«En estos momentos en que la reforma del Régimen local parece ser uno de los objetivos básicos de la próxima etapa política, nos creemos en el deber de llamar la atención sobre la ineludible necesidad de incluir la elección democrática de los alcaldes como un principio medular de cualquier intento reformador. Pues sería poco ambiciosa la mera democratización de los demás niveles de la estructura política municipal, como la directa intervención del vecindario en la designación de los concejales.

Pues bien, no sólo no existen impedimentos constitucionales, sino que la propia Ley Orgánica del Estado (artículo 46) exige la elección por sufragio de las corporaciones locales. Es ésta una sabia previsión, si se tiene en cuenta que la construcción de la democracia debe comenzar por los mismos cimientos de la estructura social, por los ámbitos primarios de la convivencia —los Municipios—, si se desea que la solidez del edificio no se vea amenazada en sus mismas bases.

En cuanto a la necesidad de interesar al pueblo en los asuntos públicos —que es clave de la eficacia en la gestión de los mandatarios—, no vemos mejor modo para conseguirlo que el consistente en depositar la confianza popular en los dirigentes libremente elegidos. Estos podrán en todo momento rodearse de cuantos expertos o gerentes sea preciso, con tal de que permanezcan siempre bajo el estímulo y la vigilancia de los políticos. Precisamente, la modernización de nuestras Administraciones Locales aconseja recurrir también aquí a las técnicas del «management».

¿A quién representan?

«En España —afirma Pedro de Llano en «Hoja del Lunes» de La Coruña— tenemos Alcaldes que han resistido treinta años en el puesto.» Después puntualiza:

«No se me ocurre en qué medida un ciudadano de veintiocho años pueda sentirse representado políticamente por alguien que fue nombrado antes de nacer él. Y cabe pensar si en ese tiempo la ciudad que sea no dio, o no recibió, otro vecino más capacitado para administrarla, o más a tono con unas costumbres distintas que tuvieron que haber cambiado mucho.»

La amistad hispano-árabe

● Dos periódicos se han ocupado ayer de este asunto. «A B C» señala:

«Lo que España desea es el establecimiento de unas normas de armonía duradera y de un entendimiento razonable y honroso entre todos los pueblos árabes, con los que nuestra Patria se siente ligada por una vieja tradición de lazos seculares. El ministro egipcio de Negocios Extranjeros ha comprendido la importancia y generosidad de nuestro gesto al afirmar que agradece los esfuerzos de España «en todas las diferentes áreas en que éstos se han producido».

No se trata tan sólo de reafirmar unos viejos vínculos de amistad, que siempre han existido, entre España y Egipto, sino de confirmar el eficaz papel que por la causa de la paz pueda representar nuestra Patria en la dramática tensión política que en estos momentos presenta el Próximo Oriente.»

● Por su parte, «Amanecer», de Zaragoza, comenta la trascendencia de la reciente visita del ministro de Asuntos Exteriores de la RAU:



(Chumy Chuméz, en «Madrid».)

«España está doblemente interesada en esa necesaria unidad del mundo árabe. De un lado, porque es también un país mediterráneo y tiene una clara conciencia de que la seguridad de la zona es vital para la paz del mundo. De otro lado, porque siente hacia los pueblos árabes una amistad con raíces muy hondas en su historia y en su cordialidad. Por eso señalaba el señor López Bravo: «Nosotros seguiremos, mientras tanto, en las Naciones Unidas, testigo excepcional de tantas y tantas muestras de buena colaboración hispano-árabe, la línea que tenazmente hemos mantenido y que tuvo su expresión más memorable en el conocido discurso que el 28 de junio de 1969 pronunció nuestro embajador ante la Asamblea General.» Existe, pues, una voluntad española de perseverancia en la amistad, en la atención y en la comprensión. Voluntad que se ve asistida, también, de una cordial correspondencia por parte de los pueblos árabes. Hacia ellos, en estos momentos tensos y difíciles, áspersos y dramáticos, en los que es menester la comprensión y el conocimiento, es oportuno reiterar, ante la Comunidad de Naciones Árabes, un claro deseo de paz, de justicia y de equilibrio en las tierras conflictivas del Oriente Medio.»

Un progreso

Juan Luis de Simón Tobalina escribe en «Ya» sobre la igualdad de oportunidades en las próximas elecciones municipales:

«Nuestro afán es que haya absoluta igualdad de oportunidades entre los candidatos que se presentan a las elecciones municipales para utilizar los medios de comunicación oficiales.» Estas palabras del Ministro de la Gobernación están llenas de nobleza y de hidalgía. Lo difícil es imaginar igualdad de oportunidades sin asociaciones políticas que respalden a los candidatos. En las elecciones —como en todos los aspectos de la vida moderna—, la propaganda es esencial. Y a la hora de costear una publicidad, no están en igualdad de oportunidades el rico y el pobre, salvo cuando los pobres —digamos las clases modestas— tienen la posibilidad de asociarse. Bueno es, sin embargo, que el ministro, además de anunciar igualdad en el uso de medios de comunicación oficiales, haya prometido que se facilitará a cada candidato un ejemplar del censo. Es un progreso.»

Las exigencias de Ochoa

El profesor Severo Ochoa, en carta dirigida al director de «A B C», explica cuáles serían sus funciones docentes en España en el caso de su posible regreso:

«No se trata de una cátedra, sino de un Instituto y Escuela Graduada Internacional de Biología Molecular. Dicho Instituto fundaría bajo el doble auspicio de la Universidad y el Consejo Superior de Investigaciones Científicas y se instalará en terrenos de la Universidad Autónoma de Madrid, operando con independencia de las cátedras o departamentos de la misma.

Este Instituto tendría una doble misión: llevar a cabo investigaciones fundamentales en el campo de la biología molecular (bioquímica, biofísica, genética molecular, biología del desarrollo) e impartir, en colaboración con los departamentos universitarios de Ciencias, una enseñanza a alto nivel de las disciplinas indicadas. Dicha enseñanza estaría encaminada a la formación de investigadores y maestros en esas materias; el tipo de enseñanza que en otros países se conoce con el nombre de «enseñanza graduada». Los alumnos de esta Escuela Graduada, en número reducido y altamente seleccionados, obtendrían un doctorado en Ciencias con la especialización de su elección.

Se gestionaría en el momento oportuno la asociación de esta Escuela con una Universidad norteamericana o europea. Se busca con esto una estrecha colaboración internacional en las actividades investigativas y docentes del proyectado Instituto.

El personal del Instituto estaría constituido inicialmente por investigadores de varios laboratorios del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, incluyendo elementos del Centro de Investigaciones Biológicas (Instituto Marañón, Cajal, de Enzimología, de Biología Celular y otros), así como de otros laboratorios del Consejo.»

Absoluta necesidad de la independencia judicial

Dice el diario «Jornada» en un editorial:

«Si por definición todos somos iguales ante la ley, y nadie, ni alto ni bajo, puede perturbarla impunemente, no hay que olvidar que las definiciones y principios valen de muy poco si no van sustentados por las realidades, es decir, por la existencia manifiesta de unos jueces que, sin trabas ni obstáculos de ninguna especie, hagan cumplir los mandamientos que las leyes imponen.

Y es claro que un poder judicial sometido a la imposición y exigencias de otros poderes —ejecutivo, legislativo— no podrían en ningún caso cumplir con seriedad, limpieza y equilibrio, la misión que bien expresamente tiene encomendada. El poder judicial no debe ser absorbido por fuerzas y presiones de otros campos de la nación; su absoluta libertad es la mejor garantía de que cada ciudadano puede acceder a la distribución de una justicia neta y eficaz.»

Un camino para mejorar la renta

«Desarrollo» se ocupa de los mercados en origen para los productos agrarios, recientemente creados por acuerdo del Consejo de Ministros:

«Sólo un perfeccionamiento en bloque de los canales de la comercialización agraria permitirá una mejora de la renta agraria no debida sólo a la posible incorporación al agricultor de una parte de los actuales márgenes comerciales, sino, además, y quizá en forma más importante, a la acomodación en cantidad y calidad de la oferta a una demanda cada vez más regida por los cambios en los gustos —en las exigencias de calidad— que por aumentos de la renta.»

LA FRASE DEL DIA

«El hombre de hoy lo hipoteca todo: la libertad, la moral, la religión, la política, el dinero por ir en busca de una felicidad que él se ha inventado.»

P. Félix GARCIA
(«A B C»)

Mercados agrícolas

Se acaba de hacer pública la creación de mercados de origen para los productos agrarios. De algunos de sus aspectos nos hemos ocupado ya en estas columnas, ya que los consideramos como una medida de primera magnitud para solucionar ese eterno problema de la comercialización agrícola. Al fin, parece que la Administración se decide a actuar directamente en ese mundo de especulaciones, manipulaciones y negocios en el que el perjudicado es siempre el pequeño productor sin recursos económicos, y el gran beneficiario es el comerciante, cuyo único riesgo consiste en montar un puesto de venta.

Hace sólo dos días, el Ministro de Agricultura ha expresado en Lérida la profunda preocupación de su departamento por la marcha del sector frutero. Subrayó que para garantizar su estabilidad es necesario equilibrar la oferta y la demanda. Por supuesto, los problemas de la fruta de Lérida no son únicos en nuestra geografía. Constituyen más bien una muestra de lo que está sucediendo a escala nacional.

No hay cauces para la comercialización, el productor no puede llegar al mercado, la ayuda oficial es insuficiente, faltan estudios científicos de las posibilidades de venta, la investigación comercial y productiva está en mantillas. No es necesario insistir más sobre estos aspectos, porque son ya bien conocidos e incluso el campesino, que no ha llegado a conocer situaciones mejores, las comprende. Lo que se comprende menos es el incremento constante de las importaciones agrarias, que crecen prácticamente al mismo ritmo que la producción. Y así, cuando hablamos de superproducción en algunas de nuestras zonas más ricas tenemos que ver cómo la balanza comercial agraria arroja un déficit anual superior a los veinte mil millones de pesetas.

Las importaciones son, sin duda, necesarias, aun si se piensa en los problemas que pueden crear al comercio interior. Pero no deberían ser —si utilizamos el símil de una revista especializada— algo ineludible, como un pedrisco o una riada. Los agricultores del Norte han expresado reiteradas veces su preocupación porque la leche comprada a Francia —varios millones de toneladas— resultaba más cara que la española y la diferencia de precio tuvo que ser cubierta hasta hace poco tiempo con primas del Estado.

¿Qué ocurre con la fruta, con los productos lácteos, con los derivados de la avicultura, con la carne? La competencia internacional está siendo la más grave amenaza, en nuestro propio país, para la producción agrícola española. Y no es necesario mirar muy atrás para encontrar una nota del Sindicato de Ganadería que avisaba de la posible pérdida de cuarenta mil millones de pesetas anuales en este sector, si se da preferencia en nuestro consumo a los excedentes de Europa.

Debemos considerar con sincero optimismo que el Ministerio de Agricultura tenga como objetivo preferente de actuación el de «producir para vender». Pero esto, diríamos, es una tarea primaria. Es una base de partida sin la cual no podrían existir ni circuitos económicos ni vida comercial. Hay que esperar que esta idea general sea completada debidamente con los recursos que permitan hacer realidad esta proclama. Y el único camino aparente es la intervención decidida de la Administración. El campesino, individualmente o en pequeñas asociaciones, nunca podrá llegar al consumidor. Mucho menos, por supuesto, a hacer frente a la competencia exterior.

Arriba

VIDAS INVENTADAS

Por Eusebio GARCIA LUENGO

Abunda un género de publicaciones periódicas —principalmente semanarios— que cultivan lo que llamaría la actualidad inventada. No tienen que ver con las revistas propiamente literarias o culturales que, entre nosotros, no dejan de tener a menudo altura y rigor. Aquellos semanarios son diversos entre sí, claro está, y alguno cuenta con «buenas firmas», mientras que otro se limita a poner «pies» a unas fotos escogidas de la espuma frívola de la actualidad dicha.

A su vez, la tal frivolidad tiene por igual el crimen que el ademán de una muchacha en la playa. Todo adquiere en este tipo de periódico a que me refiero un carácter transitorio y sin importancia.

El tono es muy semejante. Si no se apodera de mi un gran hastío, podría hacer una estadística o investigación —ahora se habla mucho de investigación e indagación— sobre los temas preferidos y consabidos. No faltará quien saque consecuencias sociológicas sobre coincidencias e insistencias de bodas, divorcios —se alude a muchos aspectos de fuera— y otros episodios añaderos a la vida de las artistas, tomando la calificación con enorme latitud popular.

Por supuesto que se ocupan de otras personas a las que vemos en las operaciones más diversas: sentadas en el banquillo de los acusados, bajando de un avión, recostadas en un sofá... La cual elección obedece a razones que con frecuencia no se alcanzan fácilmente. Y por eso se llega a la sospecha de estar ante invenciones de los mismos semanarios. No es que inventen al personaje como entidad física, sino que lo crean en lo que pueden mostrar de interés. La invención consiste en que tenga interés aquello que se quiere que lo tenga.

Como es preciso llenar espacio, no es tampoco que, entre las cosas más o menos interesantes que ocurren en el mundo, se haga un esfuerzo de selección y se establezca jerarquía o, simplemente, se escojan un poco al azar, sino que por fuerza ha de serles concedido interés a cosas o personas, porque todas las semanas han de publicarse miles de páginas con destino a millones

de lectores. Otro consumo, como si no se tratase siempre de consumir algo.

Ante tal precisión no hay más remedio que inventar incesantemente. Quizá por eso se escribe tanto con tan escaso fundamento. ¡Qué difícil es discernir entre el océano de letra impresa que nos ahoga! En este orden, cada conquista se mezcla a otros tantos perjuicios, adulteraciones, abusos nocivos.

Nadie nos obliga, por supuesto, a parar mientes en tan revueltas noticias e insulsos rostros como se nos muestran, pero hemos de vigilarnos demasiado para no caer de bruces en aquella prosa, donde lo mismo se nos cuentan las costumbres de una tribu africana, información probablemente carente de formalidad, que que las intimidades de quien no puede tenerlas. Se echa de menos, en ocasiones, una prudente ignorancia.

Se nos enterá de que no todo en la vida de tal o cual personaje es triunfal y placentero, sino que también tiene sinsabores y conflictos. Porque hay quien sólo se duele de aquello que no le importa.

Alguna forma de la popularidad o, al menos, el derecho a figurar en aquellas páginas se obtiene, como digo, por motivos muy diversos y siempre justificados, precisamente porque son caprichosos e imprevisibles. La popularidad no necesita justificación moral ni de ninguna otra índole. Carece de fundamento, y por eso su origen siempre es legítimo, lo cual vale tanto acaso como decir que casi siempre es espúreo.

A veces, la popularidad se fija con obstinación y se diría que con ensañamiento en seres inocuos que arrastran una especie de singular vulgaridad, circunstancia no tan paradójica como pudiese parecer. Pero si resulta desconcertante el empeño que algunos ponen en obtener declaraciones y respuestas de quienes no tienen nada que decir.

Aquellas estampas suelen fingir unas existencias fáciles, brillantes y, en gran parte, mentirosas. No obstante, para los protagonistas retratados no deja de ser todo ello habitual y, en último término, debe constituir un duro oficio. Sin embargo, a algunas personas distantes e ingenuas tampoco dejará de producir cierto deslumbramiento aquellas vidas esplendorosas, ya que cada cual experimenta un género de envidia personalísimo, pasión sobre cuyos desastres menores se exagera mucho.

Recuerdo una fiesta, a la que pude asomarme, en honor de unos personajes cuyos semblantes no denotaban sino aburrimiento. Estaban, seguramente, deseando escapar de aquella diversión que para ellos no lo era. Acudían allí como a una obligación, ni siquiera penosa, lo que les hubiera ennoblecido de algún modo. Se trataba de la oficina, en la peor versión del término. (Pyresa.)

Cauces para la juventud

No cabe duda de que un aire de juventud está llegando a ciertas esferas del Poder. Con ello se cumple un ideal de siempre: el de la incorporación de la juventud a las tareas públicas de responsabilidad. Creemos que el mejor ejemplo de ello son los últimos nombramientos en el seno de su Delegación Nacional. En efecto, el nuevo equipo de dirigentes de este organismo tiene una edad media de treinta y cuatro años. Es decir, veinte años menos que la media del Gobierno, al que generalmente se considera como uno de los más jóvenes de los últimos períodos históricos.

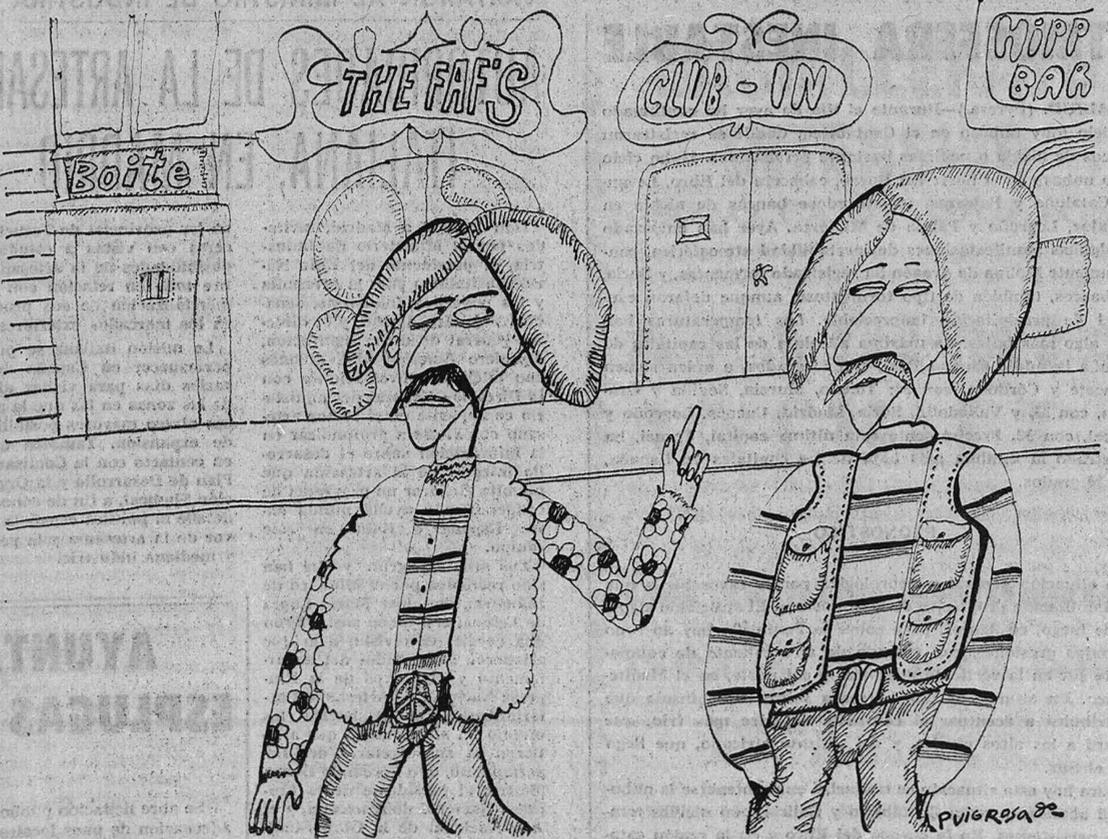
Es interesante que desde un órgano cuyo cometido principal es la promoción de los jóvenes se inicie, a nivel directivo, la participación juvenil. No se trata solamente de un ideal de grupo. Más que nada es una necesidad requerida por la propia movilidad de la gestión política y por la obligada renovación de cuadros dirigentes en una sociedad que es mayoritariamente joven. Los momentos se presentan oportunos para esta renovación, cuando están convocadas las elecciones municipales y se aproximan los comicios para la elección de representantes sindicales, procuradores en Cortes y consejeros del Movimiento.

Todas las tareas que exige el país no deben ser únicamente válidas para el presente, sino que deben proyectarse con validez y vigencia hacia el futuro. Un futuro que, necesariamente, ha de estar protagonizado por los hombres nuevos que ahora reclaman su oportunidad. Cada generación tiene sus gestos y su personalidad propia, nacida de su particular circunstancia histórica. Conviene, por el bien del país y por el entendimiento de todos los ciudadanos, que estas peculiaridades sean incorporadas al quehacer de la Nación. Sólo así es posible una continuidad armónica.

Cuando se habla de despolitización de nuestra juventud se está dando a entender que existe una deliberada falta de compromiso ante algunas muy señaladas situaciones. Pero, politizados o despolitizados, interesados más o menos en las grandes decisiones generales, lo cierto es que más de la mitad de los habitantes de este país no han cumplido todavía los treinta años de edad. Lógicamente, estos hombres, que son mayoría, tienen ideas y formas que aportar. Desconocerlas sería, sin duda, hacer que los supuestos ideológicos e incluso de realización práctica del sistema sean considerados patrimonio exclusivo de las generaciones que los hicieron posibles.

Los últimos nombramientos de la Delegación Nacional de la Juventud son modelos de ejemplaridad en orden a la promoción de los jóvenes. De hecho, por ahí tiene que comenzar el rejuvenecimiento que desde todos los sectores de la opinión y del Poder se está pidiendo. Todo se completará si, al tiempo que a sus hombres, se da paso a su nueva sensibilidad, a sus nuevas ideas y a su aportación que es, sin duda, leal y constructiva.

Arriba



—¡Yo soy un contestatario imponente: Por ejemplo, cada vez que cojo el «Chevrolet» de papá...!

EL SECRETARIO DEL TESORO USA, A MADRID

LLEGARA MAÑANA, ACOMPAÑADO DE UN GRUPO NUMEROSO DE FUNCIONARIOS, POLITICOS Y FINANCIEROS

El secretario del Tesoro de los Estados Unidos, mister David M. Kennedy, llegará mañana a Madrid para entrevistarse con el gobernador del Banco de España, don Luis Coronel de Palma, y otras altas autoridades monetarias españolas.

Con el señor Kennedy llegarán Arthur F. Burns, director de la Junta de gobernadores del Sistema de la Reserva Federal; los subsecretarios de Estado para el Tesoro y para Asuntos Económicos, así como un numeroso grupo de funcionarios y políticos de la Administración norteamericana.

Independientemente de esta visita llegará, asimismo, a Madrid el próximo día 27 Henry W. Fowler, que fue secretario del Trono en la Administración Kennedy, y que preside actualmente una empresa norteamericana de inversiones, quien mantendrá conversaciones con personalidades del mundo financiero español público y privado.

En los medios financieros españoles se comenta la positiva significación de estas visitas, especialmente teniendo en cuenta que siguen inmediatamente a las reuniones de los gobernadores de los Bancos centrales latinoamericanos, filipino y de Guinea Ecuatorial, celebradas en Madrid durante los pasados días 14 al 19. Se considera igualmente la coincidencia de estos hechos con el anuncio formulado por el Ministro español de Hacienda ante el Fondo Monetario Internacional, en Copenhague, acerca de la situación de las reservas españolas de divisas, que alcanzan en los momentos actuales los 1.500 millones de dólares, que es el techo más alto conseguido en nuestra historia monetaria.

En dichos círculos financieros españoles se concede extraordinaria importancia a esta sucesión de reuniones, visitas y noticias positivas en torno a la situación económica española, y que interpretan como la clara posibilidad de un otoño favorable para España desde el punto de vista económico.

EL PRINCIPE DE ESPAÑA, ALCALDE HONORARIO PERPETUO DE MELILLA

LA MEDALLA DE ORO DE LA CIUDAD, AL TERCIO «GRAN CAPITAN»

Acuerdos del Ayuntamiento en sesión extraordinaria

MELILLA, 23. (Pyresa).— En sesión extraordinaria ce-

PERON SOLICITA EL REFUERZO DE SU ESCOLTA DE POLICIA

EN LA MAÑANA DE AYER UN INDIVIDUO PRETENDIO ENTRAR EN LA RESIDENCIA Y FUE DETENIDO POR LOS AGENTES DE SERVICIO

El ex Presidente argentino don Juan Domingo Perón ha solicitado ayer de las autoridades españolas el reforzamiento de su escolta de Policía en su residencia de Puerta de Hierro, en previsión de posibles incidentes, según manifestaron a Cifra fuentes bien informadas.

En la mañana de ayer, un individuo pretendió forzar el acceso a la residencia del general Perón y hubo de ser detenido por los agentes de Policía que estaban de servicio. No se facilitó la identificación de dicho individuo ni se explicaron sus intenciones.

Por otra parte, mientras las mencionadas fuentes de toda solvencia insisten en que Perón continúa en su residencia madrileña, sin que haya expresado intención de abandonar, círculos allegados al ex Presidente se pusieron espontáneamente en contacto con la agencia Efe para informar «que el general Perón, acompañado por su secretario Jorge Antonio, había salido de Madrid horas antes, y que, aunque se desconoce su destino, se suponía que no era el extranjero». (Cifra.)

lebrada por el Pleno del Ayuntamiento, ha sido aprobada por aclamación una moción de la Alcaldía por la que se nombra Alcalde honorario perpetuo de Melilla al Príncipe de España, Don Juan Carlos de Borbón, interpretando así el sentir del pueblo melillense, que había tenido ocasión de comprobar en su reciente visita, con motivo de las bodas de oro fundacionales de la Legión, el afecto y simpatía de Sus Altezas Reales para con esta ciudad.

En la misma sesión se acordó conceder la medalla de oro de la ciudad al Tercio «Gran Capitán», primero de la Legión, de guarnición en esta plaza, con motivo de haberse celebrado el L aniversario de su fundación y como prueba de la vinculación entrañable del pueblo melillense a dicho glorioso tercio, espejo de virtudes castrenses, heroísmo y sacrificio.

Igualmente acordó el Pleno que la Corporación municipal contribuya con el 50 por 100 al presupuesto de proyecto de ampliación de la pista del aeropuerto hasta 1.250 metros, cuyo proyecto, que confecciona la Dirección General de Infraestructura del Ministerio del Aire, se elevará a un total de unos 32 millones de pesetas. Este acuerdo deberá ser ratificado en el próximo ejercicio 1971, ya que la Corporación habrá de ser renovada en un 50 por 100 de sus miembros.

Por último se acordó la erección de una estatua en bronce a la Reina Isabel la Católica a la entrada de la calle que ahora lleva su nombre, y que en lo sucesivo se denominará avenida de los Reyes Católicos.

GARCIA-RAMAL MEJORA NOTABLEMENTE

AGRADECIMIENTO PUBLICO DE LA FAMILIA DEL MINISTRO

El Ministro Delegado Nacional de Sindicatos, don Enrique García-Ramal, ha experimentado una notable mejoría en su estado de salud. Según nos informan durante el día de ayer, el Ministro conversó con los miembros de su familia, se afeitó personalmente e ingirió alimentos. El parte médico facilitado a las ocho de la tarde de ayer señala: «Que la enfermedad del señor García-Ramal evoluciona favorablemente, si bien todavía no puede considerarse sobrepasada la etapa de gravedad natural en los primeros días del infarto agudo. La situación hemodinámica permanece estabilizada bajo el estímulo del marcapasos. La situación disglucémica está bien controlada. Se ha iniciado la administración oral de líquidos y algún alimento, dentro de la prudencia impuesta por el infarto mismo y por el pasado diagnóstico del enfermo.»

Entre las numerosas llamadas recibidas para interesarse por la salud de don Enrique García-Ramal, figuran las del Jefe del Estado y las de varios Ministros y Gobernadores Civiles.

Hoy han acudido a visitar al Ministro Delegado Nacional de Sindicatos, el Ministro de Educación y Ciencia, Presidente de la Junta de Sánchez Bella, Presidentes de Sindicatos y Gobernadores Civiles.

La agencia Pyresa nos envía una nota por la que la familia del señor García-Ramal, ante la imposibilidad de contestar a todas y cada una de las personas que se interesan por la salud del Ministro Delegado Nacional de Sindicatos, señor García-Ramal, expresa su más sincero agradecimiento desde las páginas de nuestro diario.

SOLO UNA SEÑAL DE ALERTA HA FUNCIONADO

El Instituto Nacional de Estadística informa que, según los últimos datos disponibles a 22 de septiembre de 1970, la situación de las señales de alerta establecidas en el II Plan de Desarrollo Económico y Social es la siguiente:

INDICE GENERAL DEL COSTE DE VIDA.—El aumento de la media de los índices del último trimestre (junio a agosto de 1970) respecto a la media de los índices del trimestre inmediatamente anterior (marzo a mayo de 1970) ha sido del 1,83 por 100. (La señal de alerta habría funcionado si hubiera habido un aumento superior al 2 por 100.)

INDICE GENERAL DE PRECIOS AL POR MAYOR.—El aumento de la media de los índices, corregidos de variación estacional, del último trimestre (junio a agosto de 1970) respecto a la media de los índices del trimestre inmediatamente anterior (marzo a mayo de 1970) ha sido del 0,34 por 100. (La señal de alerta habría funcionado si hubiera habido un aumento superior al 0,75 por 100.)

COBERTURA DE LAS EXPORTACIONES SOBRE LAS IMPORTACIONES.—El porcentaje medio de cobertura de las exportaciones sobre las importaciones, corregidas de variación estacional, del último trimestre (junio a agosto de 1970) ha disminuido 1,37 puntos con respecto al porcentaje medio de cobertura del trimestre inmediatamente anterior (marzo a mayo de 1970). (La señal de alerta ha funcionado, puesto que la cobertura ha descendido en más de un punto.)

RESERVAS DE DIVISAS.—El aumento de la media de las reservas, corregidas de variación estacional, del último trimestre (junio a agosto de 1970) respecto a la media del trimestre inmediatamente anterior (marzo a mayo de 1970) ha sido del 2,41 por 100. (La señal de alerta habría funcionado si hubiera habido una disminución superior al 2,50 por 100.)

OFERTA MONETARIA. — La

disminución de la media de la oferta monetaria, corregida de variación estacional, del último trimestre (mayo a julio de 1970) respecto a la media del trimestre inmediatamente anterior (febrero a abril de 1970) ha sido del 0,09 por 100. (La señal de alerta habría funcionado si hubiera habido un aumento superior al 3,30 por 100.)

INDICE GENERAL DE PRODUCCION INDUSTRIAL.—El aumento de la media de los índices, corregidos de variación estacional, del último trimestre (mayo a julio de 1970) respecto a la media de los índices del trimestre inmediatamente anterior (febrero a abril de 1970) ha sido del 2,02 por 100. (La señal de alerta habría funcionado si hubiera habido un aumento superior al 2,86 por 100.)

RELACION ENTRE EL DES- EMPLEO Y LA POBLACION ACTIVA.—El porcentaje de paro, corregido de variación estacional, sobre la cifra de población activa ha sido durante los últimos tres meses el siguiente: año 1970, junio, igual a 1,37 por 100; julio, igual a 1,40 por 100; agosto, igual a 1,42 por 100. (La señal de alerta habría funcionado si el porcentaje se hubiera situado durante tres meses consecutivos por encima del 2 por 100.) (Pyresa.)

CORDOBA

LA ASOCIACION DE LA PRENSA VISITO AL SEÑOR GUTIERREZ RUBIO

EL DELEGADO NACIONAL DE PRENSA RECIBIO A LA REDACCION DEL DIARIO «CORDOBA»

CORDOBA, 23. (Cifra).—El Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento y hasta ahora Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Córdoba, don Julio Gutiérrez Rubio, ha recibido hoy en su despacho del Gobierno Civil a la Junta directiva de la Asociación de la Prensa cordobesa y al director y redactores del diario «Córdoba», de la Prensa del Movimiento.

Los periodistas testimoniaron al nuevo Delegado su felicitación por dicho nombramiento. El señor Gutiérrez Rubio les hizo patente, con palabras muy cordiales, su agradecimiento por la colaboración que siempre había encontrado en el noble quehacer de los informadores corruccos.



ATMOSFERA INESTABLE

MADRID. (Pyresa).—Durante el día de ayer ha continuado el cielo muy nuboso en el Cantábrico, donde se registraron bancos de niebla o neblinas bastante persistentes. Hubo cielo poco nuboso en el norte del Duero, cabecera del Ebro, Levante, Cataluña y Baleares, registrándose bancos de niebla en Badajoz, Logroño y Palma de Mallorca. Ayer han empezado a algunas manifestaciones de inestabilidad atmosférica, concretamente Molina de Aragón ha registrado tormentas, y Soria, chubascos, también de tipo tormentoso, aunque dejaron cantidad de precipitación inapreciable. Las temperaturas han sido algo más bajas. La máxima absoluta de las capitales de España la midió Ciudad Real, con 35 grados, a quien siguen Albacete y Córdoba, con 34; Toledo, Murcia, Sevilla y Granada, con 33, y Valladolid, Soria, Madrid, Cuenca, Logroño y Teruel, con 32. Precisamente esta última capital, Teruel, ha registrado la mínima más baja de las capitales de España, con 10 grados.

PRONOSTICO

La situación general meteorológica parece favorable a una inestabilización progresiva de la atmósfera. El anticiclón sigue, desde luego, en Azores, pero sobre la Península hay un seno de bajas presiones, con entrada de aire caliente de componente sur en la vertiente atlántica, y del norte, en el Mediterráneo. En altura hay una borrasca sobre la Península que contribuirá a acentuar el contraste del aire más frío, que llegará a los altos niveles, y del caliente africano, que llega por el Sur.

Para hoy esta situación se traducirá en mantenerse la nubosidad abundante en el Cantábrico y Galicia, con neblinas también persistentes. En la cuenca del Ebro y en la región catalana habrá núcleos de nubosidad convectiva, que podrán dejar algún chubasco tormentoso aislado, especialmente en las comarcas montañosas del Pirineo, sistema Ibérico y cordillera Central, aunque sin descartar el nordeste de Cataluña. En el resto de España continuará el tiempo despejado o escasamente nuboso, y las temperaturas, altas.

VISITARON AL MINISTRO DE INDUSTRIA

AUTORIDADES DE LA ARTESANIA ITALIANA, EN MADRID

Han llegado a Madrid, invitados por el Ministerio de Industria, el presidente del Ente Nazionale Italiano para la Artesanía y las pequeñas Industrias, senador Alejandro Agrimi, y el director general de dicha institución, ingeniero Amerigo Mei, quienes han iniciado conversaciones con la Dirección General del ministerio competente en el sector artesano con vistas a profundizar en la información sobre el desarrollo integral de la artesanía que permita elaborar un programa de cooperación y ayuda mutua entre España e Italia en este campo.

Los señores Agrimi y Mei han sido recibidos por el Ministro de Industria, don José María López de Letona, con quien sostuvieron una cordial entrevista, a la que asistieron autoridades del departamento y directivos de la Empresa Nacional de Artesanía. Posteriormente, el Ministerio les ofreció un almuerzo, al que asistieron el subsecretario del Departamento, don Fernando Benzo Mestre; el presidente de la Empresa Nacional de Artesanía, y el Jefe Nacional de la Obra Sindical de Artesanía, así como otras personalidades.

La visita ha sido precedida por la estancia durante una semana, en nuestro país, del doctor Leonardo, director regional del ENAPI, en Florencia, quien visitó detenidamente las zonas de protección artesana localizadas

en las provincial de Teruel y Cáceres con vistas a estudiar las posibilidades de la artesanía, sobre todo en relación con la comercialización de sus productos en los mercados exteriores.

La misión italiana se propone permanecer en España durante varios días para visitar algunas de las zonas en las que la artesanía ofrece mayores posibilidades de expansión. También entrará en contacto con la Comisaría del Plan de Desarrollo y la Organización Sindical, a fin de conocer en detalle la política española en favor de la artesanía y la pequeña y mediana industria.

AYUNTAMIENTO DE ESPLUGAS DE LLOBREGAT EDICTO

Se abre licitación pública, mediante CONCURSO, para las obras de adecuación de unos locales sitos en la planta baja de la finca números 48 y 50 de la calle Llunell, de esta villa, bajo el tipo de PESETAS OCHOCIENTAS CUARENTA Y SEIS MIL CUATROCIENTAS TREINTA Y DOS CON VEINTINUEVE CENTIMOS (846.432,29).

Las condiciones de la licitación pueden estudiarse en el expediente que obra en la Secretaría Municipal, durante el plazo que se cita en edicto que se publica en el «Boletín Oficial del Estado».

Esplugas de Llobregat, a 16 de septiembre de 1970.—El Alcalde, José Catalá Soler.

SEGURIDAD SOCIAL PARA LOS ESCRITORES

* * DE 1.º PAG.

Un importante decreto, aprobado a propuesta del Ministro de Trabajo, es el referente al establecimiento y regulación del Régimen Especial de la Seguridad Social de los Escritores. Con ello se recoge una generalizada aspiración de estos profesionales, tan necesarios para la positiva evolución cultural del país. La integración de los escritores en la Seguridad Social se realiza por medio de una Mutualidad especial, cuyo régimen económico financiero descansa, en parte importante, en la aportación que a su sostenimiento han de realizar las Empresas editoriales encuadradas en el Instituto Nacional del Libro Español, y es de consular el previo acuerdo y conformidad, expresamente aprobados al respecto por estas Empresas editoriales.

ACCION POR LAS VICTIMAS DE ALMERIA

El Ministro de Trabajo ha informado también de su visita a Almería, con ocasión del derrumbamiento del edificio «Azorín», dando cuenta al Gobierno de las medidas de carácter social adoptadas en ayuda de las víctimas y de sus familiares. Se van a acelerar los trámites para la concesión de las indemnizaciones y pensiones que prevé la Seguridad Social, y que serán concedidas en sus máximos niveles, al mismo tiempo que se dispensará una atención especial a la educación de los huérfanos.

ELECCIONES

Por su parte, el Ministro Secretario General del Movimiento informó al Consejo sobre las elecciones a Consejeros locales, que han sido convocadas para las mismas fechas en que se han señalado las elecciones municipales, al objeto de facilitar la participación en ambas por los electores.

NOMBRAMIENTOS

En la larga serie de nombramientos figuran dos embajadores: don Carmelo Matesanz Rojo, en Camerún, y don Aurelio Valls Carreras, en Santo Domingo. La vacante producida por el nombramiento del teniente general Díez-Alegria como director del CESEDEN se cubre, en plaza de superior categoría, con el general de división del Ejército del Aire, don Mariano Cuadra Medina. Se nombra director general de Instituciones Penitenciarias a don Juan de Zavala y Castilla, y se concede la Medalla de Oro al Mérito Social Penitenciario al director general saliente, don Jesús González del Yerro. Hay cuatro nombramientos de Jefes Provinciales del Movimiento

SUBE EL PRECIO DEL PAN NO FAMILIAR
EL AUMENTO, DEL 4,95 POR 100, AFECTA A TODAS LAS PIEZAS EXCEPTO LA DE 800 GRAMOS

A partir de hoy, todas las piezas de pan de fabricación libre sufrirán una elevación de precios del 4,95 por 100, según ha manifestado a un redactor de Pyresa el comisario general de Abastecimientos y Transportes, señor García de Andoain. La única pieza que no está sujeta a esta elevación de precios es la de 800 gramos, considerada de fabricación obligatoria. La medida es consecuencia de la modificación de la ordenación de trabajo de los obreros de panadería, en la que se regula una considerable subida de salarios. En caso de no disponer los expedidores de la pieza de fabricación obligatoria de 800 gramos, deberán entregar la cantidad solicitada en piezas libres al precio de la pieza de fabricación obligatoria, que es de 8,60 en pan flama y 7,10 en candeal.

● SE APLICA AL ACEITE DE OLIVA EL REGIMEN SOBRE DERECHOS ORDENADORES A LA EXPORTACION

- Conmemoración del IV Centenario de la batalla de Lepanto
- ELECCIONES PARCIALES PARA PROCURADORES REPRESENTANTES DE ENTIDADES LOCALES DE OVIEDO, ALICANTE, CUENCA Y SANTANDER
- Una factoría de acero inoxidable será establecida en la bahía de Algeciras

to y Gobernadores Civiles. Don Alberto Leiva, que durante su permanencia en la Delegación Nacional de Prensa del Movimiento supo granjearse el afecto y el respeto de cuantos trabajamos a sus órdenes, pasa a Granada, donde le deseamos toda clase de éxitos, al igual que a don Manuel Hernández Sánchez (Córdoba), don José María Aparicio Arce (Zamora) y nuestro viejo amigo el hasta ahora Alcalde de Gijón don Ignacio Bertrand (Soria).

PRECIOS Y SALARIOS

El Ministro de Información y Turismo, que dio cuenta al Consejo de su reciente e interesante viaje a Canarias, terminó agradeciendo a los representantes de la Prensa la atención prestada a la declaración del último Consejo de Ministros sobre precios y salarios, la que, subrayó, no constituye una información de principios, sino la base de una serie de medidas concretas. Entre ellas, dijo, ya han sido adoptadas varias, y destacó como ejemplo la ordenación del pan como alimento básico, en la cual el precio de las piezas de fabricación obligatoria, que se suelen denominar de consumo familiar, seguirá siendo el mismo. Su falta de variación es tan efectiva que la obligatoriedad de entrega de las piezas de pan libre a los precios del de fabricación obligatoria subsiste en el caso, incluso, de que a los expedidores se les agote la existencia de dichas piezas.

«SE DURMIO ENTRE LOS HOMBRES...»

La muerte de don Esteban Bilbao Eguía no ha sido, por esperada, menos sentida. Le recuerdo en su despacho de las Cortes, aspirando su ración de capa mientras un ligero polvillo caía sobre su camisa, en la que lucía, bordado, el escudo de marqués de Bilbao Eguía. O en aquellos grandilocuentes discursos en los plenos, con una oratoria fluida y rica en metáforas. Don Esteban era un especialista en necrológicas. Sus discursos en memoria de Procuradores fallecidos eran antológicos. Una de sus frases, en estos discursos, era: «Se durmío entre los hombres y despertó entre los ángeles». Don Esteban se durmío ayer entre los hombres y deseamos que haya despertado entre los ángeles.

CATORCE PROYECTOS

Según informa un despacho de Cifra, catorce proyectos de ley, de ellos nueve sobre concesión de créditos extraordinarios y suplementarios a distintos Ministerios y tres Convenios internacionales, se hallan actualmente en trámite legislativo en las Cortes Españolas para ser discutidos, a partir del próximo mes de octubre, en las distintas Comisiones de la Cámara.

Destaca, entre ellos, por su trascendencia política, el proyecto de ley Sindical, ya informado por la Ponencia correspondiente.

HOY, CONSEJO DEL REINO Y CONSEJO DE ESTADO

Para hoy se espera la reunión plenaria del Consejo del Reino, y los rumores sobre dos nombramientos de Procuradores, para cubrir las vacantes producidas por el fallecimiento de don Carlos Asensio y de don Fernando Martín-Sánchez, apuntan, además del teniente general Díez-Alegria, a don José María Valiente, cuya actividad política

estaba algo apagada en los últimos tiempos.

También se inaugura el curso en el Consejo de Estado, que preside don Joaquín Bau, y en

el que tomará posesión, como nuevo Consejero, don Manuel Díez-Alegria. Habrá discursos de don Joaquín Bau y del nuevo consejero.

Decretos autorizando a la Caja Postal de Ahorros para la adquisición de locales en Valencia y Colmenar Viejo (Madrid) para instalar los servicios propios y de Correos y Telecomunicación.

Decretos sobre construcción de casas-cuarteles para la Guardia Civil en Don Benito (Badajoz), Algeciras (Cádiz) y Puertoollano (Ciudad Real), y de ampliación de viviendas en los de La Salve (Bilbao-capital) y en Gijón (Oviedo).

Expedientes de trámite.

OBRAS PUBLICAS.— Informe sobre estado de los proyectos de la vía de penetración en Galicia.

Aprobación de gastos de canalización en el río Alagón y de abastecimiento de aguas de Bilbao por valor de 170 millones de pesetas.

Expropiaciones por valor de 36 millones de pesetas, para obras en el canal Sevilla-Bonanza.

Aprobación de un crédito de 45 millones de pesetas para proyecto de aprovechamiento hidráulico de las islas Canarias.

Diversos expedientes de obras, y entre ellas, de la carretera nacional de Madrid a Portugal, en el puente del río Burdalo

EDUCACION Y CIENCIA.— Decreto por el que se crea el Instituto Experimental Piloto «Joanet Martorell», dependiente del Instituto de Ciencias de la Educación de la Universidad Autónoma de Barcelona.

Decretos por los que se reconocen oficialmente a los Colegios Universitarios de Málaga y Vitoria, adscritos, respectivamente, a las Universidades de Granada y Valladolid.

* * PAG. 6

REFERENCIA DEL CONSEJO

PRESIDENCIA DEL GOBIERNO.—Decreto por el que se crean «derechos ordenadores a la exportación».

Decreto por el que se aplica al aceite de oliva el régimen previsto en el decreto sobre derechos ordenadores a la exportación.

Decreto sobre conmemoración del IV centenario de la batalla de Lepanto.

Decreto por el que se nombra presidente de la Comisión Mixta de Servicios Civiles al teniente general don Enrique de Inclán Bolado.

Decreto por el que se nombra director del Centro Superior de Estudios de la Defensa Nacional, en plaza de superior categoría, al general de división del Ejército del Aire don Mariano Cuadra Medina.

Convenios Colectivos Sindicales.

Inversiones de capital extranjero.

ASUNTOS EXTERIORES.— Decreto por el que se designa embajador de España en Camerún a don Carmelo Matesanz Rojo.

Decreto por el que se designa embajador de España en la República Dominicana a don Aurelio Valls Carreras.

Informe general sobre política exterior.

Informe sobre visita a España del ministro de Asuntos Exteriores de la RAU, señor Mahmoud Riad, y situación en el Próximo Oriente.

Informe sobre reunión en París del Comité de Intercambio de la OCDE sobre preferencias comerciales generalizadas.

Autorización para la firma de un canje de notas por el que se prorroga el acuerdo hispano-francés suscrito en Madrid el 22 de marzo de 1968 para el establecimiento de una estación de observación óptica de satélites en San Fernando (Cádiz).

JUSTICIA.—Decreto por el que cesa en el cargo de director general de Instituciones Penitenciarias, don Jesús González del Yerro, agradeciéndole los servicios prestados.

Decreto por el que se nombra director general de Instituciones Penitenciarias a don Juan de Zavala y Castilla.

Decreto por el que se concede la Medalla de Oro al Mérito Social Penitenciario a don Jesús González del Yerro.

Decretos de personal judicial. Decreto por el que se nombra fiscal de la Audiencia Provincial de Logroño a don Maturino Rodríguez Mellado.

Decretos de personal de la carrera fiscal.

Informe sobre la Conferencia de ministros de Justicia de los países hispano-luso-americanos y Filipinas, y acuerdo del Consejo de ratificar la Declaración de Madrid y los acuerdos adoptados.

Expedientes de extradición, de libertad condicional y de indulto.

EJERCITO.—Decretos de personal.

Expedientes sobre asuntos propios del Departamento.

MARINA.—Decretos de personal.

Decretos por los que se resuelven expedientes de la competencia del Departamento.

HACIENDA.—Decreto por el que se dispone la reversión al Ayuntamiento de San Vicente de la Sonsierra (Logroño) de una parcela de terreno de 3.135 metros cuadrados de superficie que donó al Estado mediante escritura otorgada en 25 de noviembre de 1959.

Decreto por el que se dispone la reversión al Ayuntamiento de Villaverde del Río (Sevilla) de un solar de 1.800 metros cuadrados de superficie, que donó al Estado mediante escritura pública otorgada en 21 de julio de 1958, para construcción de una casa-cuartel para la Guardia Civil.

Decreto por el que se cede al Ayuntamiento de Peñíscola (Castellón) una finca urbana radicada en dicha localidad, con el fin de destinársela a Archivo Municipal.

Decreto por el que se ceden al Ayuntamiento de Peñíscola (Castellón) cinco fincas urbanas radicadas en dicha localidad, con el fin de destinárselas a viales.

Decreto por el que se autoriza al Ministerio de Hacienda para ceder gratuitamente al Ayuntamiento de Sevilleja de la Jara una finca urbana propiedad del Estado, radicada en dicha localidad, para ser destinada a la construcción de un grupo escolar.

Decreto por el que se cede al Ayuntamiento de Utrera (Sevilla) una finca urbana radicada en dicha localidad, con el fin de destinársela al establecimiento de un parque infantil.

Decreto por el que se dispone la reversión al Ayuntamiento de Cifra (Soria) de un solar de 1.175 metros cuadrados, que donó al Estado mediante escritura otorgada en 22 de abril de 1963, para construcción de una casa-cuartel para la Guardia Civil.

Decreto por el que se cede al Ayuntamiento de Malgrat de Mar (Barcelona) un solar sito en dicha villa para ser destinado a plaza pública.

Decreto por el que se dispone la reversión al Ayuntamiento de Barbadillo de Herreros (Burgos) de una parcela de terreno de 2.300 metros cuadrados de superficie, que donó al Estado mediante escritura otorgada en 13 de mayo de 1958, para construcción de una casa-cuartel para la Guardia Civil.

Decreto por el que se dispone la reversión al Ayuntamiento de Barbadillo de Herreros (Burgos) de una parcela de terreno de 2.300 metros cuadrados de superficie, que donó al Estado mediante escritura otorgada en 13 de mayo de 1958, para construcción de una casa-cuartel para la Guardia Civil.

Decreto por el que se dispone la reversión al Ayuntamiento de Barbadillo de Herreros (Burgos) de una parcela de terreno de 2.300 metros cuadrados de superficie, que donó al Estado mediante escritura otorgada en 13 de mayo de 1958, para construcción de una casa-cuartel para la Guardia Civil.

Expedientes sobre asuntos propios del Departamento.

GOBERNACION.—Información sobre asuntos del Departamento.

Decreto por el que se convocan elecciones parciales para la designación de Procuradores en Cortes representantes de la Diputación Provincial de Oviedo y de los municipios de las provincias de Alicante, Cuenca y Santander.

Decretos por los que se nombran Gobernadores Civiles a los siguientes señores: de Córdoba, a don Manuel Hernández Sánchez; de Granada, a don Alberto Leyva Rey; de Soria, a don Ignacio Bertrand, y de Zamora, a don José María Aparicio Arce.

Decretos que afectan a Corporaciones Locales.

Decreto por el que se crea en La Línea de la Concepción (Cádiz) una Escuela Oficial de Formación Profesional Industrial.

Decreto por el que se transforma en mixto el colegio libre adoptado de Enseñanza Media de Grado Elemental del Ayuntamiento de Llerena (Badajoz).

Decreto por el que se declara urgente la ocupación de terrenos en Salamanca con destino a la construcción de un Instituto de Ciencias de la Educación, complejo deportivo, Colegios Mayores y otros destinos universitarios.

Decretos por los que se nombran delegados provinciales del Ministerio de Educación y Ciencia en Sevilla, a don José López Cañete, y en Alava, a doña Julia Frutos Ruipérez.

Expediente de obras de adaptación y ampliación del palacio del marqués de Dos Aguas, Museo Nacional de Cerámica, monumento histórico-artístico de Valencia.

Informe sobre la Exposición de Arte Español celebrada en Japón.

Informe sobre la I Conferencia de Ministros Iberoamericanos de Educación (Madrid-Toldeo-Barcelona). Días 6 al 12 de octubre próximo.

Informe sobre el Consejo de Rectores celebrado en Málaga y visita efectuada a los distintos centros de la provincia.

TRABAJO.—Decreto por el que se establece una Mutualidad especial para la Seguridad Social de los escritores.

Informe sobre niveles de empleo.

Informes laborales.

INDUSTRIA.—Decreto por el que se declara el derecho a la ocupación por el procedimiento de urgencia de 108 parcelas necesarias a la Empresa Nacional Siderúrgica, S. A., para las instalaciones de machaqueo, clasificación y almacenamiento en su cantera de Oviedo.

Informe sobre la industria del calzado y sobre visita a la Feria Internacional del Calzado e Industrias Afines en Elda.

Informe sobre asuntos varios del Departamento.

Acuerdo sobre localización de una factoría de acero inoxidable (ACERINOX) en la bahía de Algeciras.

BACHILLERATO INTENSIVO
SOLO PARA ADULTOS

Sistema abreviado, con arreglo a los Planes Ministeriales, adaptados a todas las edades

ACADEMIA ANCHIETA

es el primer CENTRO especializado que inició en 1949 y ha continuado durante veinte años la preparación con garantía de

los cuatro primeros cursos en uno solo

Reválida, 5.º y 6.º, en un curso.
5.º, 6.º y Reválida, en un curso.

Grupos especiales de iniciación y repaso para la adquisición de la base que Vd. necesita.

Preparaciones también por correspondencia

Turnos: Mañana, tarde y noche.
Reserve plaza, grupos limitados.

Dirección 227 97 74
Encomienda, 12. Teléf.: Secretaría 239 81 31

NUEVOS GOBERNADORES CIVILES DE CUATRO PROVINCIAS

DE LA ANTERIOR

AGRICULTURA.—Decretos por los que se declara de utilidad pública la concentración parcelaria de las zonas de Berlangas de Roa (Burgos), Guijo de Curia (Cáceres), Agudo (Ciudad Real), El Hito (Cuenca), Valdeganga (Cuenca), Berdún (Huesca), Algadefe-Toral (León), Jabares de los Oteros (León), San Millán-Villademor (León), Soto de la Vega, nuevo regadío (León), Villamañán (León), Villaquejada (León), Padilla de Duero (Valladolid), Colinas de Trasmonte (Zamora) y Mozar (Zamora).

Viaje a Lérida con motivo de la Feria de San Miguel.

Informe sobre asuntos varios del Departamento.

Expedientes de trámite.

SECRETARIA GENERAL DEL MOVIMIENTO. — Informe sobre el nombramiento, por el Jefe Nacional del Movimiento, de los siguientes Jefes Provinciales: De Córdoba, a don Manuel Hernández Sánchez. De Granada, a don Alberto Leiva Rey. De Soria, a don Ignacio Bertrand y Bertrand. De Zamora, a don José María Aparicio Arce.

Informe sobre la convocatoria de elecciones a Consejos Locales. Informes políticos varios.

AIRE.—Decretos de personal. Decreto declarando de utilidad pública la expropiación y urgente ocupación de determinados terrenos.

Decreto aprobando el Reglamento Orgánico del Patronato de Casas del Ramo del Aire.

Expedientes de adquisición de material.

Informes sobre asuntos del Departamento.

COMERCIO. — Decreto por el que se dispone la aplicación de las reducciones arancelarias concedidas a la CEE, en virtud del acuerdo suscrito entre España y la citada Comunidad.

Decreto por el que se prorroga durante el periodo comprendido entre los días 1 de octubre y 31 de diciembre del presente año la suspensión de derechos arancelarios que fue dispuesta por decreto 3.277-1969, a la importación de ciertos productos petroquímicos.

Decreto por el que se prorroga la vigencia de la resolución-tipo para la fabricación en régimen de construcción mixta de calderas de vapor con más de 800 toneladas de peso para centrales térmicas de hasta 700 MVA (550 MW).

Decreto por el que se dispone la cuantía de las suspensiones de derechos arancelarios que se aplicarán en el cuarto trimestre del presente año a la importación de ciertas mercancías.

Informes sobre asuntos varios. Expedientes de exportación.

INFORMACION Y TURISMO. Informe sobre el viaje a Canarias.

Informe sobre Prensa nacional y extranjera.

Informe sobre creación de un Centro de Información Internacional con ocasión del viaje del Presidente Nixon.

VIVIENDA. — Decreto por el que se nombra inspector nacional de la Vivienda a don Eduardo Taulat Vallauré.

Decretos por los que se nombra delegados provinciales del Ministerio de la Vivienda en Aragón a don Ramón Auguá Camps; en Alava, a don Luis Peña Royo, y en Soria, a don Julián Sánchez Carrilero.

Expedientes de ejecución de obras y de restauraciones de edificios histórico-artísticos en Algeciras (Cádiz), Uncastillo (Zaragoza), Valencia, Motril (Granada) y Guanarteme (Las Palmas de Gran Canaria).

Expedientes de gastos sobre adquisición y adjudicación de suelo en los polígonos de «Zalaeza» (La Coruña); Canillejas y Moratalaz, de Madrid, y «La Fuensanta», de Córdoba.

Acuerdo sobre proyecto y control de la construcción de edificios.

Informe sobre viaje a Bonn para asistir a la I Conferencia Europea de Ministros Encargados de la Ordenación del Territorio.

MINISTRO Y COMISARIO DEL PLAN DE DESARROLLO. — Informe sobre los indicadores de la coyuntura durante los meses de agosto y septiembre de 1970.

Informe sobre las señales de alerta.

Informe sobre resultados en la encuesta de salarios correspondiente al mes de junio último.

Informe sobre estadística de la producción editorial.

Otros informes de carácter económico.

de 1923. Casado. Licenciado en Derecho y magistrado.

Ha desempeñado los cargos de Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, Gobernador Civil de Avila, fiscal provincial de Tasas de Alicante, fiscal jefe de los Servicios de Justicia de la Fiscalía Superior de Tasas, jefe del Secretariado del Gobierno de la Secretaría General Técnica de la Presidencia del Gobierno.

DON JOSE MARIA APARICIO ARCE

Gobernador Civil de Zamora

Nació en Mañriquejos (Toledo) el día 23 de febrero de 1925. Licenciado en Derecho por la Universidad de Madrid. Letrado Asesor de Sindicatos. Abogado en ejercicio. Casado y con ocho hijos.

Jefe de Centuria de las Falanges Juveniles, delegado de curso en su etapa universitaria, Delegado Local de Organizaciones del Movimiento, Delegado Local de Juventudes, Subjefe Local, y más tarde, Jefe Local y Alcalde durante ocho años de Alcázar de San Juan (Ciudad Real), Consejero Provincial del Movimiento, diputado provincial, delegado provincial de Educación Física y Deportes, Presidente de la Excelentísima Diputación Provincial de Ciudad Real desde el 26 de febrero de 1964, presidente de la Comisión de Promoción y Propaganda de la Comunidad Turística de La Mancha, miembro del Instituto de Estudios Manchegos, Procurador en Cortes en representación de la Excm. Diputación de Ciudad Real en la anterior y en la presente legislatura.

DON JOSE LOPEZ CAÑETE

Delegado del Ministerio de Educación y Ciencia en Sevilla

Pertenece a los Cuerpos de Catedráticos de Institutos de Enseñanza Media y de Inspectores de Enseñanza Media. Ha ocupado diversos cargos docentes y está en posesión de numerosas distinciones honoríficas. Actualmente ocupa el cargo de inspector-jefe de Enseñanza Media de Sevilla.

DOÑA JULIA FRUTOS RUIPEREZ

Delegado del Ministerio de Educación y Ciencia en Alava

Licenciada en Filosofía y Letras, profesora especializada en Pedagogía Terapéutica, ha desempeñado diversos cargos en el Ministerio de Educación y Ciencia. Pertenece al Cuerpo de Inspectores de Enseñanza Primaria, y en la actualidad es inspectora-jefe de la provincia de Alava.

DON JUAN DE ZAVALA Y CASTELLA

Director general de Instituciones Penitenciarias

Juan de Zavala y Castella, teniente coronel de Infantería, Caballero mutilado del Ejército de Tierra, diplomado de Estados Mayores Conjuntos y de Altos Estudios Internacionales.

Desde 1955 es profesor de Estudios estratégicos en la Escuela Superior del Ejército.

En la Cruzada fue alférez de Requetés, y sucesivamente alférez, teniente y capitán provisional de Infantería. Combatió en varios frentes desde el 18 de julio de 1936. Durante todo el tiempo formó parte del Tercio de Requetés de Navarra que llegó a mandar. Al final de la campaña fue herido grave en el frente de Asturias. En septiembre de 1937 se transformó en oficial profesional en la primera promoción de la Academia de Zaragoza en 1940.

Ha sido vicepresidente de la Junta Nacional de la Hermandad Nacional de Alféreces Provisionales.

Tiene cincuenta y cuatro años, casado, con siete hijos.

DON MANUEL HERNANDEZ SANCHEZ

Gobernador Civil de Córdoba

Nació en Almería en 1923. Es casado y con nueve hijos.

Licenciado en Derecho, pertenece al Ilustre Colegio de Abogados de Almería, y, por oposición, al Cuerpo de Secretarios Técnicos Sindicales.

En su tierra natal fue Secretario de Juventudes, Delegado Sindical Provincial y diputado-presidente de la Comisión de Cultura de aquella Corporación Provincial.

Fue también Delegado Sindical Provincial de Avila, Alicante, Asturias y Madrid y Procurador en Cortes durante tres legislaturas. Ha sido Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento en Zamora.

DON IGNACIO BERTRAND BERTRAND

Gobernador Civil de Soria

Nació en Gijón (Oviedo) el 3 de junio de 1914. Casado. Licenciado en Derecho y Alcalde de Gijón desde el 11 de julio de 1961.

Entre otros, ha desempeñado los siguientes cargos:

Jefe del Sector Marítimo del Sindicato del Transporte, jefe del Grupo Provincial de Cabotaje Nacional, vicepresidente, y luego presidente, del Ateneo «Jovellanos», de Gijón.

DON ALBERTO LEIVA REY

Gobernador Civil de Granada

Nació en Madrid el 4 de abril

DATOS BIOGRAFICOS

DON CARMELO MATESANZ ROJO

Embajador de España en el Camerún

Don Carmelo Matesanz nació en 1921. Es licenciado en Derecho, con premio extraordinario, y pertenece a la carrera diplomática desde 1948. Prestó sus primeros servicios en los Consulados de España en San Pablo y Bahía, en la Embajada de España en Brasil y en el Consulado en Sete.

En 1962 ascendió a consejero de Embajada, y fue destinado a la Administración Central, donde desempeñó el cargo de director de Emigración y Asuntos Sociales en la Dirección General de Asuntos Culturales.

Desde 1965 viene desempeñando el cargo de consejero de Embajada en nuestra representación diplomática en Ottawa, donde ha presidido la Delegación española en la VIII Conferencia de Países Americanos miembros de la OIT. El señor Matesanz es miembro titular del Instituto de Cultura Hispánica.

DON AURELIO VALLS CARRERAS

Embajador de España en la República Dominicana

Don Aurelio Valls Carreras nació en 1917. Es licenciado en Derecho. Ingresó en la carrera diplomática en 1946. Como secretario de Embajada desempeñó sus primeros puestos en Washington y Londres. En 1951 fue destinado a la Administración Central, colaborando en la Escuela Diplomática como profesor de inglés.

En 1956 es destinado nuevamente a la Embajada en Londres, de donde pasó a nuestra representación en Teherán y, posteriormente, como consejero de Embajada a la de España en Atenas.

Ascendido a Ministro plenipotenciario en 1965, siguió desempeñando sus servicios como Ministro consejero en la Embajada de España en Atenas, hasta que en 1966 fue nombrado Ministro consejero en la Embajada de España en Washington, cargo que ha venido ejerciendo.

ALMERIA QUINCE MIL PERSONAS EN LOS FUNERALES POR LAS VICTIMAS DEL DERRUMBAMIENTO

FINALIZARON LOS TRABAJOS DE DESCOMBRO

ALMERIA, 23 (Fyresa). — Se ha celebrado hoy el día de luto por las quince víctimas del trágico derrumbamiento del edificio en construcción «Azorín», ocurrido el pasado día 15. El comercio y la industria han cerrado sus puertas, y durante la hora del funeral todos los establecimientos permanecieron cerrados.

En el santuario de la Virgen del Mar, Patrona de Almería, tuvo lugar un solemne funeral que ofició el señor obispo de la diócesis, doctor Casares Hervás, concelebrado con el vicario y deán de la catedral, párrocos y representaciones de las órdenes religiosas y apostólo seglar. Constituyó un impresionante exponente de solidaridad. El espacioso templo se abarrotó de fieles, y en la plaza de la Virgen del Mar y alrededores se congregaron cerca de quince mil personas, en una manifestación de condolencia sin precedentes. Asistieron, con los familiares

de las víctimas, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, señor Mena de la Cruz con todas las primeras autoridades de la capital y provincia; Organización Sindical, Consejo de Trabajadores y Empresarios y una magna representación del mundo laboral y pueblo almeriense.

Finalizaron los trabajos

ALMERIA, 23 (Cifra). — A media noche de ayer se paralizaron los trabajos de excavación en los escombros del edificio «Azorín». Se han retirado todas las máquinas del Ministerio de Obras Públicas y todos los elementos mecánicos auxiliares llegados de toda la provincia.

Solamente continúan sus trabajos los técnicos del Instituto «Torroja», que continúan tareas de obtención de muestras para un posterior dictamen.

CONVERSACIONES ENTRE LA RENFE Y SUS EMPLEADOS

LA NEGOCIACION AFECTA A 19.000 AGENTES

Independientemente está en estudio una nueva Reglamentación

MADRID, 23. (Fyresa). — El Gabinete de Prensa de Renfe ha hecho pública la siguiente nota: El 15 de septiembre comenzaron en Renfe las anunciadas conversaciones, entre las representaciones de la red y la de sus agentes, para estudiar la revisión del sistema de primas del personal de talleres y depósitos. Esta negociación afecta a 19.000 agentes, que trabajan en todo el ámbito nacional.

Estas reuniones se iniciaron en virtud del compromiso adquirido por la Empresa en el pasado mes de julio, ante las insistentes demandas del personal, y su celebración se condicionó a que la normalidad laboral no fuera alterada durante su desarrollo.

En la primera reunión, la representación de Renfe ofreció que una vez revisados los baremos, se abonarían las mejoras correspondientes con efectos retroactivos desde el 15 de septiembre. Por otra parte, y no obstante las dificultades técnicas de fijación de los baremos, se acordó acelerar su estudio, con objeto de que puedan ser implantadas a partir del 1 de noviembre, e incluso antes, si ello fuera posible.

Simultáneamente a las deliberaciones del segundo día, comen-

zaron a producirse anomalías laborales en algunos talleres, por lo que se suspendieron momentáneamente las reuniones. La representación sindical gestionó de sus compañeros el mantenimiento de la normalidad, lo que consiguió antes del fin de la jornada del día 16.

Reanudadas las conversaciones, en la reunión del día 17 fueron designadas las comisiones que han de revisar los baremos de primas a la vista de la experiencia recogida desde su implantación, pero al producirse paros reiterados en los talleres de Valladolid las reuniones fueron nuevamente suspendidas hasta que transcurriera un plazo prudencial de plena normalidad laboral.

Durante los días 18, 19 y 21 se han producido paros parciales o intermitentes en la casi totalidad de los talleres y depósitos de Madrid y en Sevilla. Estos paros han afectado aproximadamente a 3.500 agentes de los 19.000 que trabajan en todos los talleres y depósitos de la red.

Para asegurar la regularidad del tráfico mediante la revisión diaria de las máquinas se destacaron provisionalmente a otras dependencias 35 agentes, quienes se reintegrarán a sus puestos una vez garantizada la normalidad del servicio.

Restablecida la normalidad laboral los días 22 y 23, la comisión que estudia la revisión del sistema de primas ha sido convocada para el jueves día 24, a las cinco de la tarde. Dicha comisión sólo tiene como misión el estudio de las primas en los talleres y depósitos. La revisión de primas de otros sectores del personal que lo tienen solicitado se efectuará progresivamente.

Independientemente de estas negociaciones está en curso en el Ministerio de Trabajo el estudio de la nueva reglamentación de la Renfe, que afectará al conjunto de condiciones económicas y laborales de todos los agentes de la red.

11 PILOTOS DE IBERIA HAN PASADO LAS 27.000 HORAS DE VUELO

Once pilotos de Iberia han sobrepasado ya las veintisiete mil horas de vuelo, según datos que ha dado a conocer la IIFA, organismo internacional al que están afiliados 41.000 pilotos pertenecientes a 35 Asociaciones distribuidas por todo el mundo.

CREACION DE UN PARQUE DE CARBONES EN GIJON

CONSTRUCCION DE UNA PLANTA DE AMONIACO EN LA REFINERIA DE ESCOMBRERAS

AUXINI, empresa de ingeniería dependiente del Instituto Nacional de Industria, ha elaborado un proyecto para crear una sociedad de parques de carbón en Abono (Gijón), integrado por las Empresas Ensidesa, Uninsa y Hunosa, según medios relacionados con el Instituto Nacional de Industria.

En dicho parque se invertirían mil millones de pesetas, aunque, en principio, las tres empresas constituyentes de la nueva sociedad harían un desembolso inicial de ciento cincuenta millones de pesetas.

El parque de carbón de Abono contaría con una capacidad de almacenamiento de setecientas toneladas, y tendría como objetivo almacenar y tratar todos los carbones que pudieran ser coqueables.

La instalación proyectada es-

taría altamente automatizada y sólo daría ocupación a cien operarios muy cualificados, que mantendrían el parque en funcionamiento durante las veinticuatro horas del día. (Cifra.)

Nueva planta de amoniaco

Una planta de amoniaco, con una producción anual de trescientas mil toneladas, se va a construir en la refinería de Escombreras, según han informado fuentes allegadas al Instituto Nacional de Industria.

La planta, en su proyecto definitivamente aprobado, se considera como una de las más grandes de Europa. El amoniaco que producirá se destinará a la fabricación de fertilizantes nitrogenados. (Cifra.)

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION GENERAL DE TRANSPORTES TERRESTRES

PRIMERA JEFATURA REGIONAL

MADRID

CALLE DE AGUSTIN DE BETHENCOURT, 4

SERVICIOS DE TRANSPORTE MECANICO POR CARRETERA DE LA PROVINCIA DE MADRID

INFORMACION PUBLICA

A los fines que determina el artículo 11 del Reglamento de Ordenación de los Transportes Mecánicos por Carretera y ejercicio de los posibles derechos de tanteo o de adjudicación directa, en el «Boletín Oficial de la Provincia de Madrid» correspondiente al día 15 de septiembre de 1970 se ha publicado anuncio convocando información pública sobre el establecimiento y forma de explotación de un nuevo servicio regular de viajeros entre ARANJUEZ Y VILLANUEVA DE BOGAS (Toledo).

En dicho anuncio se convoca expresamente a la Excm. Diputación Provincial de Madrid; Sindicato Provincial de Transportes y Comunicaciones; Ayuntamiento de Aranjuez, y a los concesionarios de servicios de igual clase que a continuación se consigna, cuyos itinerarios tienen algún tramo de coincidencia o punto de contacto con el nuevo solicitado: Ramón Azuara González; La Sepulveda, S. A.; Automóviles Interurbanos, S. A.; Auto Res, S. A.; y Francisco García Martínez.

Madrid, 17 de septiembre de 1970. — El Ingeniero Jefe (firmado), Pascual Lorenzo.

EL DELTA DEL EBRO SERA SANEADO

TARRAGONA, 23. (Cifra.)—«Se están realizando negociaciones con el Banco Mundial para que financie en parte importante el saneamiento del delta del Ebro», ha manifestado el Ministro de Agricultura, don Tomás Allende y García-Baxter, en unas declaraciones hechas al director del «Diario Español», y que se publican en el citado rotativo. El Ministro, que llegó anoche a Tarragona procedente de Lérida y en viaje de regreso hacia Madrid, añadió que «el estudio del saneamiento del delta del Ebro, llevado a cabo por una Compañía holandesa, está ya terminado y aun cuando no desembocará en realidad la importante financiación exterior, concretamente con el Banco Mundial, el Gobierno está decidido a llevar adelante el proyecto aun sin contar con esa financiación».

En cuanto al cultivo de los frutos secos, de gran interés para la provincia de Tarragona, que es el primer productor español y uno de los más importantes de Europa, el Ministro de Agricultura manifestó que se concederán ayudas económicas y técnicas que ya existieron en 1951, en que cesó esta política proteccionista de los frutos secos.

Investigación agraria

En lo referente a centros de experimentación para el estudio y fomento de cultivos en los futuros regadíos del delta, el señor Allende manifestó: «No quiero tomar absolutamente ninguna decisión hasta que tengamos terminado el programa de reorganización de la investigación agraria. El programa está en estudio de una misión del Banco Mundial, por una parte, y del Instituto de Colonización, por la otra. Parece que obtendremos del Banco un crédito de diecisiete millones de dólares, a los que el Gobierno español agregaría otro tanto, y, en principio, se piensa en una política descentralizada, con nueve centros importantes diseminados en zonas estratégicas, con subestaciones. Naturalmente, no es todavía el momento de pensar en la localización de tales centros.»

Finalmente, el Ministro de Agricultura se muestra muy satisfecho de la producción de maíz durante la presente campaña, señalando que la modernización de cultivos está obteniendo resultados espléndidos, como en Valencia, con rendimiento de 10.000 kilogramos por hectárea, e incluso en Badajoz, con 8.000. «La producción rebasará —termina diciendo el señor Allende— los 20 millones de quintales, cosa que todavía no alcanza el consumo interno y requiere importaciones. Pero la agricultura española se ha apuntado este año otro buen tanto con la intensificación del cultivo de soja, sobre todo, con el de girasol, que alcanza ya las 155.000 hectáreas.» (Cifra.)

Jornadas ganaderas

VALLADOLID, 23. (Cifra.) — Han quedado clausuradas las IV Jornadas de Ganadería, organizadas por el Colegio Oficial de Ingenieros Agrónomos, en un acto que se celebró en el teatro Valladolid, de la Feria Regional de Muestras.

El ingeniero don Manuel Giralda Hidalgo desarrolló su conferencia sobre el tema «En la zona ganadera de Castilla: influencia de ciertos factores en la economía de explotación ovina», destacando la referente a la alimentación, al sistema combinado de estabulación y pastoreo, a la selección dirigida hacia el testaje de sementales con controles de producción láctea en madres de rusticidad, y, por último, al parasitismo.

En el mismo teatro, el subdirector general de Agricultura, don Luis Muro Granada, pronunció la primera conferencia, sobre el tema «Política de Fomento Forrajero», con la que se inauguraba el III Ciclo Agrario. Intervino después don Fernando García Castellón, ingeniero jefe de la Sección Agronómica de Salamanca, que disertó sobre el tema «Limitaciones ecológicas en la zona, con efectos de cultivos forrajeros».

El cultivo del arroz

Sobre el cultivo del arroz, tan importante en la zona sur tarragonense, dice el Ministro: «Tenemos un excedente de 96.000 toneladas, y es preciso eliminar la sobreproducción. La ordenación de la campaña ha sido encaminada a la reducción de superficies impuestas por una bajada de precios, pero compensada con ayudas y subvenciones para las conversiones de cultivos, de forma que el agricultor no experimente pérdida alguna. Naturalmente que la reducción debe comenzar con las extensiones legalmente cultivadas, y en España hay 17.000 hectáreas fuera de los cotos arroceros. Pero el problema de los excedentes se atajará en cuanto queden saneadas las otras dos zonas de tradicional producción: el delta del Ebro y La Albufera de Valencia. Entonces, naturalmente, el cultivo puede desplazarse a otras zonas que, como la de Extremadura, contribuyen ahora a crear el excedente. Las prevenciones legales que se tomen contra cultivos fuera de cotos están justificadas por los daños que el cultivo del arroz produce a las fincas inmediatas.»

PROCEDENTE DE LA HABANA

LLEGO EL MINISTRO CUBANO DE SALUD PUBLICA

«ESTOY EN TRANSITO, NO PUEDO HACER DECLARACIONES»

MISTERIO SOBRE UN VIAJE DEL QUE NO SE CONOCE EL DESTINO

MADRID, 24 (1,00 de la madrugada).—A las doce y media de la noche, con media hora de retraso sobre el horario normal, llegó al aeropuerto de Barajas, procedente de La Habana, el ministro cubano de Salud Pública, doctor Heliodoro Martínez Junco.

Acompañaban al ministro el doctor Jorge Alderegueta, vicepresidente del MINSAP (Ministerio de Salud Pública); el doctor Roberto Perera, director de Relaciones Internacionales del MINSAP; el doctor Ramón Martínez, director nacional de Epidemiología; el doctor Bartolomé Sagaró, director de Salud Pública de la provincia de La Habana, y don Francisco García Madrigal, director del departamento de Organismos Internacionales del MINREX (Ministerio de Relaciones Exteriores de Cuba).

Sólo tres informadores estaban presentes en la llegada del señor Martínez Junco, y éste rogó se le disculpara porque no hiciera declaración alguna.

«Estoy en tránsito —añadió—, y cuando esté de vuelta, con mucho gusto me reuniré con ustedes y les haré declaraciones sobre mi viaje.»

—¿Para cuándo será eso?

—No se lo puedo decir. Ya se enterarán ustedes.

El ministro fue recibido a los pies de la escalera del «DC-3» regular de Iberia por diplomáticos de la Delegación de Cuba en Madrid. El doctor Martínez Junco vestía un traje claro y llevaba camisa de sport, sin corbata.

Entre el séquito ministerial venía un joven de menos de treinta años, quien, como sus compañeros, se disculpó de no poder hacer declaraciones a la Prensa. Parece ser que, tanto el ministro como sus acompañantes, se dirigen a un congreso médico, en un país que no quisieron mencionar.

I. M. DE PABLOS-COELLO



EL OTOÑO SE VISTE DE LARGO

en *El Corte Inglés*

En un formidable alarde de calidad y estilo...

NUEVA MODA OTOÑO PARA HOMBRES

Creaciones de corte largo, aire sobrio, varonil, muy elegante. Americanas de solapas largas y anchas, aberturas pronunciadas y hombros pegados.

Pantalones ajustados, sin pliegues, de línea sencilla y cómoda. Trincheras y gabanes, preferentemente cruzados y de largo "midi".

VISTA LA "GRAN MODA" DE *El Corte Inglés*

Aparcamiento fácil y cómodo

PRECIADOS, 3 • GOYA, 76 • GENERALÍSIMO

Arriba 7,



DIEGO CARCEDO, EN BEIRUT

LOS PALESTINOS RECHAZAN LAS CONDICIONES DE HUSSEIN

- POSIBLE CREACION DE UN ESTADO PALESTINO EN EL NORTE
- FUERZAS LIBIAS PUEDEN AYUDAR A LOS COMANDOS

BEIRUT, 23. (Crónica de nuestro enviado especial, Diego Carcedo.) — Aunque sus amigos le vuelven la espalda, aunque sus protectores le retiran la ayuda, aunque la guerra no le esté saliendo tan bien como esperaba y aunque la situación en Amman no puede ser más angustiosa, Hussein



PATRULLA JORDANA.—Aunque la ciudad de Amman permanece bajo el control de las tropas de Hussein, aún no han podido ser reducidos todos los comandos y francotiradores que luchan en la capital. En la fotografía, un camión blindado patrulla por una central calle seguido de varios hombres. Los soldados se pelean a la pared y marchan con la metralleta por delante. (Telefoto Cijra.)

LOS SUBDITOS USA SERAN EVACUADOS DE JORDANIA (búsqueda de los rehenes del FPLP)

★ Cincuenta periodistas salieron de Amman

Fuentes del Departamento de Estado norteamericano han declarado hoy en Washington que es posible comience inmediatamente la evacuación de territorio jordano de los funcionarios diplomáticos «no imprescindibles» y de los ciudadanos privados estadounidenses que voluntariamente quieran salir de aquella nación.

Aunque dichas fuentes señalaron que aún no se ha tomado ninguna decisión al respecto, parece posible que dicha evacuación comenzaría mañana a bordo de aviones «charter» comerciales.

Señalaron asimismo que tal vez unos doscientos ciudadanos norteamericanos serían evacuados, incluyendo quince funcionarios de la Embajada, que tiene un «staff» de cuarenta; aunque dicha cifra total depende del número que voluntariamente se presente para ser evacuado.

Las fuentes señalaron que para la evacuación se necesitaría el apoyo protector de tropas jordanas para respaldar el traslado de los evacuados hasta el aeropuerto de Amman.

Las fuentes pidieron que no especulara con una posible utilización de tropas norteamericanas para proteger la evacuación.

La decisión de comenzar la evacuación voluntaria fue calificada por las fuentes de «decisión práctica, no política».

Por su parte, el portavoz del Departamento, Robert J. McCloskey, informó hoy de la llegada a Beirut de un avión de la Cruz Roja con cincuenta pasajeros de distintas nacionalidades evacuados de Jordania.

Búsqueda de los rehenes palestinos

HUSSEIN HA ORDENADO a sus fuerzas especiales que busquen a los 54 pasajeros de los aviones secuestrados por los palestinos y mantenidos por éstos como rehenes, según un periodista recién llegado a Beirut desde Amman, quien afirmó que «le espera la muerte a quien se mueva en Amman».

«LAS FOTOGRAFÍAS estaban absolutamente prohibidas, se nos dijo en Amman», reveló un periodista del «Daily Telegraph», evacuado de la capital jordana. «Un colega y yo intentamos sacar fotografías desde detrás de las cortinas de nuestra habitación; las cortinas se movieron y los disparos destrozaron la ventana. El hotel está en ruinas. No que-

da en pie ni un cristal. Faltan agua y alimentos...»

LOS 54 PASAJEROS de los aviones secuestrados por el FPLP hace ya más de quince días permanecen en la «zona liberada», según un portavoz de los comandos palestinos, quien declaró: «Hemos recibido órdenes de cuidar, bajo nuestra completa responsabilidad, de los pasajeros. Pero si son atrapados en los combates no podremos hacer por ellos más que por nuestras propias familias.» La «zona liberada» es la parte septentrional, en manos de los guerrilleros.

Evacuación de periodistas

UNOS CINCUENTA PERIO-

DISTAS extranjeros fueron evacuados ayer de Amman por un avión de la Cruz Roja, que aterrizó en Beirut. Algunos de los periodistas se dirigieron, a continuación, hacia Londres. Los periodistas se hallaban en el hotel Intercontinental, donde, al parecer, queda aún otro grupo que se proyecta trasladar a El Cairo en otro aparato de la Cruz Roja.

UN CAMARA DE TELEVISION soviético, Konstantin Ryashentsev, resultó muerto en Jordania, se ha informado hoy en Moscú. La noticia de la muerte fue confirmada por un funcionario de los Estudios de Films Documentales de Moscú, que no ha ofrecido más detalles.

LOS RESIDENTES FRANCESES en Jordania están próximos a ser repatriados, especialmente las mujeres y los niños, afirmó el embajador de Francia en Jordania, quien hizo notar que existen innumerables dificultades a causa de las condiciones que reinan en la capital jordana.

Suministros y víveres

UN MENSAJE DE URGENCIA para las mujeres y niños ingleses que se encuentran en Amman, dándoles instrucciones para que se preparen a ser evacuados, fue difundido por el servicio mundial de la BBC. La cifra de mujeres y niños se calcula en ochenta. Se les permite una sola maleta por persona, agua potable y alimentos para un día. La comunidad británica en Amman es de unas 160 personas.

LOS PLANES para llevar suministros médicos desde Jerusa-

lén a Jordania han sido cancelados, al menos temporalmente, según un portavoz de la Cruz Roja Internacional. Quedaron cortados los contactos entre las autoridades de la Cruz Roja en Jerusalén y Amman, sin que se ofrezca ninguna razón.

LIBANO

NUEVO PRESIDENTE DE LA REPUBLICA SOLIMAN FRANJIE

BEIRUT, 23 (AFP-Eje).—Veintuna salvos de artillería han sido disparados hoy para anunciar la toma de posesión, en la primera magistratura de la nación, del nuevo Presidente de la República, Solimán Franjie.

Ante los miembros del Parlamento, todos ellos de pie, el nuevo Jefe de Estado prestó juramento según la fórmula de la Constitución:

Juro ante Dios Todopoderoso que observaré la Constitución y las leyes del pueblo libanés, mantendré la independencia de el Líbano y la integridad de su territorio.»

El nuevo Presidente, elegido el día 17 de agosto, se dirigió, acto seguido, en cortejo al palacio presidencial de Baabda.

se mantiene firme en sus exigencias iniciales: no habrá «alto el fuego» hasta que los «fedayins» decidan aceptar las condiciones fijadas desde el primer día por el nuevo Gobierno jordano. Así se lo ha hecho saber a los miembros de la Comisión enviada por la «cumbre» árabe para intentar poner freno al derramamiento de sangre después de una semana de luchas encarnizadas, con 15.000 cadáveres pudriéndose en las calles. Puede decirse que las posiciones militares y políticas apenas han variado; seguirán los combates por lo menos hasta que los comandos acepten refugiarse en las estrechas madrigueras que quieren asignarles o hasta que sean destituidos los actuales ministros hachemitas.

CONDICIONES PARA LA PAZ

Las condiciones reales se concretan en cuatro puntos: el emplazamiento natural de los campamentos de los guerrilleros será en los territorios próximos a la frontera israelí; las autoridades, incluido el propio monarca, sólo dialogarán con una organización del pueblo palestino, quedando expresamente descartados los grupos subversivos; se prohíbe la presencia de bases terroristas en la capital, ciudades y pueblos del país, excepto las que se decida instalar en la demarcación de los territorios ocupados, y los «fedayins» deben acatar, como cualquier ciudadano, las leyes del Estado jordano, que ejercerá su soberanía sobre todas las personas que tengan su residencia en el país. Estas condiciones sitúan al conflicto en un callejón sin salida. Después de escuchar el tono optimista con que se expresan las emisoras palestinas, y sin olvidar la igualdad de fuerzas en el campo de batalla, parece bastante difícil que los palestinos transijan, incluso pensando en la posibilidad, poco probable, de que aceptase Yasser Arafat. Las organizaciones más extremistas, a la cabeza de cuyos líderes acaban de poner precio, continuarían por su cuenta desde otro ángulo. Los «fedayins» saben muy bien que el plan de bases a lo largo de la frontera israelí equivale a enviarles a una muerte segura. En campamentos estaban hace dos años y tuvieron que emigrar en busca de refugio contra los bombardeos judíos. Los campamentos que quiere instalarles Madhalli serían barridos en pocas horas por los aviones de Dayan.

ESTADO PALESTINO

En los círculos diplomáticos crecen los rumores en torno a la

posible creación de un Estado independiente palestino en lo que los «fedayins» llaman «zona liberada».

Al norte de la actual Jordania. La capital sería Irbid, la segunda ciudad del reino hachemita, con 120.000 habitantes. Apoyan esta idea como es lógico las naciones árabes con Gobiernos izquierdas: Siria, Irak, Argelia y Libia. El emirato de Kuwait, China, Albania y Rusia, en cambio, se oponen a la idea y eso les está empezando a costar críticas indirectas en todos los medios de difusión de los palestinos. Radio Damasco, en sus espacios cedidos a los «fedayins», decía anoche algo así como que el neoinperialismo de Moscú había llegado a un entendimiento con el imperialismo sanguinario de Amman.

APOYO LIBIO

Yasser Arafat denuncia una vez más la inminente intervención norteamericana; al mismo tiempo empezaban a tomar cuerpo los rumores sobre la entrada en acción de contingentes militares libios llegados a Damasco para luchar al lado de los comandos. Los efectivos fueron transportados a la capital siria por tres aviones del tipo «Hércules». Las afirmaciones difundidas ayer por el oficioso egipcio «Al Ahram» sobre una posible ayuda iraquí a Hussein, por el contrario, da la sensación de que carezcan por completo de fundamento. Radio Bagdad ha concedido gran relieve al apoyo que Pekín ofreció a los palestinos y desde entonces incluye en sus programas glosas y comentarios a los pensamientos de Mao.

BOMBARDEO JORDANO

La aviación jordana bombardeó en las últimas horas Ramtha, Irbid y Mafrak. Un portavoz de la resistencia informó que el número de víctimas era elevado. Sin embargo, sobre este extremo no se conocen datos concretos. Las cifras más verosímiles oscilan entre los 7.000 y 15.000. Sólo en el campo de refugiados de Heykal, dicen en El Cairo, hay 7.000 cadáveres, pero esta cifra, como tantas otras que circulan, parece exagerada. Entre los muertos hay un colega, cámara de la televisión rusa. Fue abatido de un disparo cuando intentaba filmar los combates desde la ventana de su habitación, en el hotel Intercontinental, de Amman, donde se encontraba incommunicado junto con otros 153 corresponsales extranjeros.

La Cruz Roja ha empezado a evacuar algunos heridos a Beirut; pero, por el momento, las dificultades que existen impiden realizar esta misión humanitaria a gran escala.

CUATRO HOMBRES EN BUSCA DE LA PAZ

Se sabrán algún día las razones concretas por las que la conferencia «cumbre» convocada en El Cairo fue aplazada por dos veces y suspendida «sine die» finalmente. La ausencia de Argelia, Irak y Siria reducida, de todos modos, su alcance, aún en el caso de que hubiera llegado a celebrarse con el previsto carácter de debates plenarios. La gravísima situación de Jordania no permitió desde el comienzo su cuidadosa preparación a la que hizo referencia el Presidente Burguiba, y el giro alarmante que en las últimas horas adquirieron los acontecimientos, con las batallas de tanques en Irbid aún hicieron más apremiante la necesidad de tomar una decisión rápida. Frustrada la participación de los dos máximos protagonistas, el Rey Hussein y el dirigente palestino Yasser Arafat se impuso, según todos los indicios, la suspensión, y se llegó a una solución intermedia: no celebrar la Conferencia propiamente dicha, reemplazándola por la serie de conversaciones bilaterales en el palacio Koubbeh entre Nasser y los dirigentes llegados al Nilo, y enviar a Amman una Delegación de máximo nivel para entrevistarse con los grandes ausentes.

Se recordará que ya se había constituido, después de los choques de junio, prólogo sombrío de las luchas actuales, un Comité de representantes de la Liga Árabe, encargado de patrocinar un acuerdo. El hecho de que la Comisión ahora enviada se componga de dirigentes a máximo nivel, como el general Jaafar El Numeiry, Jefe de Estado del Sudán; el primer ministro tunecino, Ladgham; el jefe del Estado Mayor egipcio, Sadek —brazo derecho de Nasser en esta crisis—, y el ministro de Defensa de Kuwait, Saud Abdullah, da mayor peso a la influencia que puedan ejercer.

La cuestión radica en saber si la exasperación de la lucha y las implicaciones interárabes e internacionales que ha alcanzado permitirán el éxito a su misión pacificadora.

La Conferencia que no llegó a celebrarse refleja ya la crítica situación del problema. Si Hussein envió al jefe del Gobierno mi-

litar, el general Daoud, los dirigentes palestinos atacaron violentamente el hecho mismo de que se quisiera celebrar la reunión. Es verosímil, pues, que el amargor de la negativa palestina indujera también a la suspensión, y que en los encuentros bilaterales se buscara una fórmula de emergencia, puesto que la gravedad del drama jordano no permitía perder tiempo ni ausentarse de El Cairo sin un esfuerzo para salvar la paz.

El objetivo de la Delegación designada ha sido el de poner fin a la lucha —lo más necesario e inmediato— y resolver las oposiciones políticas, para intentar restablecer la cooperación entre las autoridades jordanas y los guerrilleros palestinos. He aquí un proyecto, cuyas dificultades no pueden ignorarse. Después de jornadas de lucha sangrienta, no cabe pensar en acuerdos efímeros y provisionales como los suscritos con anterioridad tras cada crisis. Las condiciones de Hussein parecen ser las señaladas ayer en su proclama por radio precedida por una exhortación del segundo jefe de «Al Fatah», hecho prisionero, a los palestinos para que las acepten. No se sabe aún si Arafat—moderado, no se olvide—modificará en sus entrevistas con la Delegación de la Liga Árabe la actitud de las últimas jornadas. Su última reacción —negativa a aceptar el alto el fuego ordenado ayer— resulta sombría.

Este intento de paz es lo único que podía hacerse. Puesto que ni Hussein ni Arafat acudían a El Cairo, los reunidos en El Cairo enviaron a sus representantes para encontrar entre las ruinas de Amman a los protagonistas de una lucha sin cuartel. A pesar de todo, ¿convencerán a Arafat? Quizá sea un síntoma esperanzador el que se haya descongestionado la amenaza de intervenciones exteriores desde el norte. Es preciso también que los norteamericanos —presionados por sus clientes israelitas— no den el paso en falso de una intervención armada que sería catastrófica.

J. L. GOMEZ TELLO

SE RETIRAN LOS TANQUES SIRIOS AMMAN DESTRUIDA ★ NO HABRA CUMBRE ARABE

Singular aguante...

UN JUDIO, REDACTOR DEL DIARIO «NEO-NAZI» ALEMAN

HA CESADO DE SU PUESTO POR LA
«LINEA EDITORIAL POCO COMBATIVA» RESPECTO A ISRAEL

BONN, 23. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Alberto Crespo).—Entre los documentos más curiosos que uno ha tenido ocasión de leer en este país está el que publica hoy el «Deutsche National Zeitung», periódico de extrema derecha, con frecuencia titulado de neo-nazi. Se trata de un comunicado conjunto firmado por dos personas: el periodista Moshe Menuhin, padre del famoso violinista Yehudi Menuhin, y el editor del periódico, doctor Gerhard Crey. Según los términos del comunicado, el señor Menuhin pone punto final a su colaboración permanente, como consejero cultural, del «Deutsche National Zeitung», por los motivos que siguen: primero, porque la línea del periódico respecto de Israel y del sionismo le parece «poco combativa y abierta al compromiso»; segundo, porque no aprueba la lucha despiadada del «National Zeitung» contra la Ostpolitik del Gobierno de Brandt, que el señor Menuhin tiene por la mejor política posible. El otro firmante del comunicado, es decir, el editor de la publicación, acepta la dimisión de su colaborador. Sin embargo, el retiro del señor Menuhin no será completo, ya que colaborará, de tanto en tanto, en el periódico con artículos que reflejan su opinión sobre el conflicto del Oriente Medio.

Era demasiado

El periodista que abandona el «Deutsche National Zeitung» es judío de sangre, de nombre y de apellido. El periódico que abandona Moshe Menuhin es una publicación rabiosamente antijuda y antisionista. Lo que de vez en cuando a cualquiera es

que el señor Menuhin haya oído tener contacto con ella.

Recuerdo que, durante la guerra de los «seis días», el «Deutsche National Zeitung» retrasó cuanto pudo la victoria de Israel y sólo la admitió en el último momento, ambientándola en un paisaje horrible de atrocidades cometidas por los israelitas contra gentes pacíficas e indefensas. La vida de un judío en semejante clima de pasión antijuda se me antoja tan difícil como la del pez fuera del agua. Sin duda, el señor Menuhin, como casi todos los judíos, es un verdadero fenómeno de resistencia a la adversidad. Pero todo tiene un límite.

De la misma manera que el sionismo representado por Israel es para el «Deutsche National Zeitung» el peor de los males históricos, la Ostpolitik del Gobierno Brandt es el peor de los males políticos. La usurpación de Palestina por los judíos y las consecuencias de la última guerra para Alemania le parecen hechos abominables. Uno se explica perfectamente que el señor Menuhin, que piensa lo contrario, no haya podido resistir más tiempo en un ambiente de densa hostilidad espiritual y física a su pueblo y a sus ideas personales.

Las fuerzas sirias se retiran. La noticia llegó en la tarde de ayer procedente de Tel Aviv. Según los informadores judíos, los tanques sirios iniciaron su retirada de Irbid después de sufrir un duro ataque de la aviación jordana que alcanzó muchos de sus objetivos. Hussein, en una conferencia de Prensa, confirmó también la retirada siria; pero sin especificar el nombre del país agresor. El monarca hachemita dijo: «No esperábamos que fuerzas regulares de un país árabe vecino nos atacara. Tres brigadas con fuerzas motorizadas formaban la expedición que ha sido detenido y obligada a replegarse.» El Rey se refirió también a la situación de Amman, de la que dijo: «Dominamos la ciudad, aunque los guerrilleros ocupan aún lugares estratégicos.»

Amman, destruida

Un portavoz de la organización guerrillera Al Fatah declaró ayer que las dos terceras partes de la ciudad habían sido destruidas. El informador palestino afirmó también que los campamentos de refugiados de «Wahadat» y de «Husseini» estaban siendo destruidos por la artillería y los carros de combate jordanos.

Periodistas llegados a Londres y París, procedentes de la capital jordana, han declarado que a pesar de haberse anunciado que sería levantado el toque de queda en Amman durante tres horas al día y que las tropas gubernamentales dominaban la situación, el ambiente era aún muy confuso. Los periodistas coinciden en que escasean alimentos y agua en la ciudad. También informaron que a pesar del dominio de las tropas gubernamentales no dejan de oírse disparos.

BATALLA DE AIJUN

«Las tropas reales han sufrido una dura derrota frente a los «edayin» en una de las más duras batallas celebradas hasta ahora. La segunda división de las tropas gubernamentales se enfrentaron a los comandos en un combate de más de quince horas de duración.» Esta noticia fue hecha pública a través de un comunicado facilitado por Al Fatah.

Esta información no ha sido confirmada por ninguna otra fuente. De ser cierta la victoria palestina los comandos tendrían a partir de ahora abierto la ruta que une Amman con la frontera siria.

No habrá «cumbre»

EL CAIRO, 23.—La «cumbre» árabe ha sido un fracaso. La reunión de alto nivel no llegará a celebrarse por ahora, aunque en la capital egipcia continúan los contactos entre los dirigentes árabes que permanecen en ella.

La misión árabe que, encabezada por el dirigente sudanés El Numeiri marchó a Amman para establecer contactos con Hussein y Arafat, ha iniciado sus trabajos de búsqueda de soluciones al actual conflicto armado jordano. El Numeiri se entrevistó con el

Rey Hussein en una reunión que duró algo más de cuatro horas. Tras las conversaciones el Monarca anunció que estaba dispuesto a liberar a cuatro grandes jefes palestinos que eran prisioneros de los jordanos. Esta decisión, que ha sido considerada como un paso importante para la paz, no ha tenido todo el éxito que se esperaba. Arafat, con quien todavía no ha podido entrevistarse El Numeiri, ha dicho que no aceptará la paz en ninguna de sus formas y ha acusado a los palestinos liberados de traidores a los comandos.

Por otra parte, se sabe que una delegación siria, encabezada por el ministro de Asuntos Exteriores, Ibrahim Makkus, llegó a Argel para celebrar conversaciones con los dirigentes argelinos sobre la crisis de Oriente Medio y la supuesta intervención siria en Jordania.

ADVERTENCIA DE LA URSS A USA NINGUN PAIS EXTRANJERO DEBE INTERVENIR EN JORDANIA

BUSCAREMOS EL FIN DEL CONFLICTO

MOSCU, 23 (Efe-Upi).—La Unión Soviética ha anunciado esta noche que su Embajada en Washington ha entregado una advertencia al Gobierno de los Estados Unidos contra una intervención militar en Jordania.

El ministerio de Asuntos Exteriores, en un comunicado oficial, ha dicho:

«En vista de la creciente concentración de las fuerzas de la VI Flota norteamericana en el Mediterráneo oriental, así como ante otros preparativos bélicos realizados por los Estados Unidos en la zona, el Gobierno soviético ha llamado la atención del Gobierno de los Estados Unidos a través de la Embajada de la Unión Soviética en Washington respecto a la necesidad de que todos los países procedan con precaución en sus medidas respecto a la actual complicada situación del Oriente Medio, y también respecto a que cualquier interferencia exterior en los acontecimientos de Jordania podría complicar más aún la situación en el Oriente y la internacional en conjunto.»

En relación con los choques armados registrados en Jordania entre unidades del Ejército jordano y palestinas, la Embajada de la URSS en Amman y también las de Damasco y Bagdad, siguiendo instrucciones del Gobierno soviético, han establecido contacto con los dirigentes de Jordania y los de Siria e Irak.

De parte soviética se ha expresado la firme confianza en que se hará todo lo posible para poner fin lo antes posible a la lucha fratricida iniciada, que solamente puede jugar en manos de fuerzas no interesadas en el establecimiento de una paz duradera en el Oriente Medio.

Se mantiene un contacto permanente con el Presidente Nasser de la RAU en todas las cuestiones relacionadas con los acontecimientos de Jordania.

El Gobierno soviético ha dicho también que se «tomarán todas las medidas necesarias para ayudar a poner fin al conflicto de Jordania y evitar la intervención de fuerzas extrañas».

Anteriormente el Presidente soviético Nikolai Podgorny había dicho que la intervención extranjera en Jordania era «inadmisible».

MOVILIZACION EN ISRAEL

90.000 HOMBRES LLAMADOS A FILAS

LONDRES, 23. (AP-Efe).—Israel ha comenzado a movilizar su Ejército y fuerza aérea, en tanto que en Jordania se intensifica la lucha, informa hoy el periódico «Daily Express».

El diario señala que 90.000 hombres, de los 250.000 de las reservas israelíes, habían sido llamados para que se incorporasen a sus unidades. Las escuadrillas de caza permanecen en estado de alerta y los carros de combate han comenzado a tomar posiciones en la orilla occidental del Jordán.

El breve informe explica: «Estas noticias llegaron a Londres a través de fuentes diplomáticas procedentes de Israel.»

Con sede en Florencia

Universidad europea por televisión

ESTRASBURGO (Francia), 23. (Efe).—La Asamblea del Consejo de Europa, a propuesta del diputado demócrata italiano, Giuseppe Vedovato, ha decidido hoy que sea puntualizado un proyecto destinado a la creación de una universidad europea por televisión. Este proyectado organismo tendría un papel complementario de las diversas universidades nacionales, equipos internacionales de investigadores y profesores se encargarían de las conferencias y las principales emisoras europeas de radio-televisión se encargarían de retransmitir los programas.

★ INDOCHINA

PARACAIDISTAS CAMBOYANOS FLANQUEAN TAING KUK

★ Primera fase del cerco a los 3.500 norvietnamitas

PHNO PENH, 23.—Paracaidistas camboyanos que intentaban liberar las fuerzas gubernamentales bloqueadas desde hace ocho días por los comunistas, flanquearon ayer una aldea junto a Taing Kuk, a 82 kilómetros al norte de la capital. En esta aldea se encontraban atrincherados efectivos norvietnamitas equivalentes a un regimiento, según informan medios militares camboyanos. Las tropas del Sur dicen haber eliminado a 41 soldados al norte de unos arrozales situados al sudoeste del cruce fluvial de transportadores de Neak Leung, sobre el río Mekong.

Un portavoz del Gobierno de Saigón ha declarado que el combate costó a sus tropas seis muertos y veintitrés heridos.

Tres batallones de Infantería de marina sudvietnamita realizan batidas por la zona de arrozales próxima al cruce fluvial antes señalado, a 56 kilómetros al sudeste de la capital, a lo largo de una franja que se extiende a cada lado de la autopista número 1 que lleva a Saigón.

Cao Ky, a París

TOKIO, 23.—El vicepresidente sudvietnamita Nguyen Cao Ky, ha partido por vía aérea con destino a París para asistir a las conversaciones de paz sobre Vietnam.

Cao Ky llegó ayer a Tokio acompañado por su mujer. El vicepresidente sudvietnamita se espera que marche de París a

Washington por vía aérea para asistir a una «marcha de la victoria», que se celebrará el 3 de octubre en la capital estadounidense, patrocinada por el reverendo Carl McIntire, un predicador radifónico que proclama que los Estados Unidos lucharán en Vietnam hasta el logro de la victoria.

Filipinas

CAPTURA DE UN DIRIGENTE «HUK»

SE OFRECIA MAS DE UN
MILLON Y MEDIO POR
SU CABEZA

MANILA, 23. (Efe-Reuter).—El dirigente rebelde «huk» capturado por las autoridades filipinas, Faustino del Mundo, de cincuenta y cinco años, alias «comandante Sumulong», probablemente será acusado de múltiples delitos de asesinato y rebelión, informan hoy medios fidedignos.

Añaden que las autoridades militares estaban ya preparando las acusaciones, que llevan implícita la pena de muerte.

El «comandante Sumulong», cuya cabeza había sido puesta a precio en una cantidad equivalente a 1.680.000 pesetas, fue capturado en la ciudad Angeles la semana pasada, tras permanecer oculto veintiocho años.

Entretanto, la Policía continúa su búsqueda intensiva en la provincia de Zambales, a 144 kilómetros al noreste de Manila, con el fin de capturar a una banda de «huks» que asesinaron a 14 personas el pasado fin de semana.

EN AGUAS DE LORIENT

MANIOBRAS NAVALES HISPANO-FRANCESAS

PARIS, 23. (Efe).—Una escuadrilla de siete dragaminas españoles fondeará los días 24 y 25 de septiembre en aguas del puerto de Lorient, en la Bretaña francesa, donde participará en maniobras conjuntas con unidades navales francesas. Estas maniobras se realizarán en una segunda fase los días comprendidos entre el 2 y el 6 de octubre próximo.

La escuadrilla española, mandada por el capitán de fragata Gerardo Von Wichamann de Miguel, está formada por los dragaminas «Tritón», «Guadalhorce», «Almanzor», «Misión», «Turia», «Sil» y «Odiel». Su efectivo total es de 535 hombres, incluida oficialidad.

Dragaminas francesas de la X, XII y XXII divisiones fondearán en aguas de Lorient los días 25 y 26 de septiembre para participar en estos ejercicios franco-españoles.

LISBOA

CONVERSACIONES LUSO-ESPAÑOLAS SOBRE APROVECHAMIENTO DE RIOS COMUNES

LISBOA, 23. (Efe).—Se han iniciado hoy en esta capital conversaciones sobre el aprovechamiento luso-español de los ríos comunes a ambos países, informa la agencia Aní.

La Delegación española está

constituida por los ingenieros Manuel Gómez de Pablos y González y Rodolfo Urbistondo, director general de Obras Hidráulicas y director general adjunto, respectivamente, y la portuguesa por los ingenieros Palma Carlos y José Beja Neves.

SEXTO MUERTO EN CHOQUES DE ESTUDIANTES Y POLICIAS

Los demócrata-cristianos presentan sus «exigencias» a Allende

TRINIDAD (Bolivia), 23.—Un muerto y cinco heridos ha sido el saldo de los choques registrados ayer en esta ciudad entre grupos de estudiantes y fuerzas combinadas del Ejército y la Policía.

Con el de ayer son seis los muertos habidos desde que el martes se iniciaron manifestaciones antigubernamentales en la ciudad de Sucre, después de la expulsión del país de cuatro sacerdotes y un pastor protestante.

Venezuela: Armas cubanas en poder de estudiantes

CARACAS, 23.—«Ha causado gran alarma la existencia de morteros, al parecer de procedencia cubana, en poder del grupo estudiantil de Mérida que se ha manifestado contra la reforma de la ley universitaria», afirma hoy el diario «El Mundo», con grandes titulares.

El diario caraqueño señala que, según informaciones procedentes de Mérida, al occidente del país, desde la azotea del edificio sede de la «Universidad de los Andes» algunos estudiantes lanzaron descargas con morteros.

«El Mundo» subraya que hasta ahora, las autoridades «no han logrado apoderarse de ninguna de las armas usadas por los estudiantes y por lo tanto desconocen su procedencia».

Perú: Expropiación de tierras paralizadas

LIMA, 23.—El Gobierno peruano dispuso ayer la reversión al estado de las tierras otorgadas a particulares que no hayan realizado las obras de irrigación, colonización, infraestructura vial y otros señalados por la ley.

La medida será aplicada contra aquellos que hayan tenido las citadas tierras paralizadas durante más de un año.

El decreto ley, expedido anoche en ese sentido, declara nulo los títulos otorgados a los particulares y dispone que las obras útiles ejecutadas, el ganado y las plantaciones, serán expropiadas de acuerdo con la ley de Reforma Agraria.

El Consejo Nacional de la Democracia Cristiana aprobó, por unanimidad, el «Estatuto de Garantías (democráticas) que se exigirán al triunfante candidato de la Unión Popular, Salvador Allende, a cambio del apoyo de los parlamentarios del partido, actualmente en el Gobierno, en la sesión del Congreso a celebrarse el 24 de octubre.

Garantías que exigen a Allende

El Presidente del Partido Demócrata Cristiano, Benjamín Prado, declaró que se procederá de inmediato a pedir una entrevista con Salvador Allende para plantearle las garantías de orden democrático que su Gobierno habrá de comprometerse a respetar.

Aun cuando la opinión pública desconoce, en este momento, el contenido completo del «Estatuto de Garantías», se sabe que se refieren al mantenimiento del pluripartidismo, la autonomía de las Fuerzas Armadas, Sindicatos y Universidades, la renovación política democrática, el pluralismo ideológico en la enseñanza y otros valores de orden individual y social que contempla el sistema democrático chileno.

Políticos de Iberoamérica

No existe impedimento alguno para que entre en Chile el ex presidente de Argentina JUAN DOMINGO PERON, declaró el

subsecretario de Relaciones Exteriores chileno, al ser consultado sobre la posibilidad de que Perón se traslade a Chile después de que Allende asuma la presidencia del país.

El todavía Presidente en funciones de Chile, EDUARDO FREI, inaugurará el domingo la primera conferencia del Pacífico, en Viña del Mar. Participarán, en ella, representantes de todos los países de la cuenca del Pacífico: Australia, Nueva Zelanda, Japón, Canadá, Estados Unidos, Singapur, Tailandia, Filipinas, Guatemala, Costa Rica, China, Méjico, Honduras, El Salvador, Nicaragua, Colombia, Chile, Ecuador, Perú y otras naciones.

La Cámara mejicana de Diputados aprobó, por 119 votos a favor y 20 abstenciones, el dictamen por el que se consideran válidas las elecciones del pasado 5 de julio y, por tanto, para que se declare electo Presidente de Méjico a LUIS ECHEVARRIA. Este será Presidente de Méjico del 1 de diciembre de 1970 al 30 de noviembre de 1976.

A los sesenta y seis años de edad, falleció, a consecuencia de una insuficiencia cardíaca, el ex candidato presidencial colombiano EVARISTO SOURDIS. Había desempeñado los cargos de canciller de la República Colombiana y de dirigente del Partido Conservador. Fue rival de Misael Pastrana, Rojas Pinilla y Belisario Betancour en las recientes elecciones presidenciales. (Resumen de Efe.)

SEGUNDO DIA DE DISTURBIOS RACIALES

* MAS DE TRES MIL NEGROS SE ENFRENTARON A LA POLICIA

* CAO KY PRETENDE PARTICIPAR EN UNA MANIFESTACION PRO VIETNAM

WASHINGTON, 23.—Más de tres mil personas de color se enfrentaron anoche a la Policía de Washington en el segundo día consecutivo de disturbios raciales en la capital norteamericana.

Varias calles de la ciudad tuvieron que ser cerradas al tráfico al lanzarse la multitud a romper cristales de escaparates de las tiendas y saquear las mercancías.

Los disturbios comenzaron a las diez y media de la noche y se prolongaron, durante varias horas, hasta que la Policía pudo restablecer el orden al dispersar a los revoltosos con gases lacrimógenos.

Numerosas personas resultaron heridas durante la confrontación entre policías y manifestantes, aunque ninguna de gravedad. Uno de los policías tuvo que ser asistido en un hospital de una herida en el ojo.

Grupo de militantes negros aprovecharon el desorden para atacar a los automóviles con viajeros blancos, en una repetición de los incidentes de la noche anterior.

Por lo menos medio centenar de comercios han sido saqueados durante las dos últimas noches, con pérdidas que se elevan a cientos de miles de dólares. La Policía ha practicado 125 detenciones con motivo de los violentos sucesos.

Presiones contra la visita de Cao Ky

El Gobierno del Presidente Nixon está presionando al Gobierno de Saigón, a fin de que el vicepresidente sudvietnamita, Nguyen Cao Ky, no viaje a los Estados Unidos para intervenir en una manifestación pro Vietnam en Washington, el próximo día 3 de octubre, según fuentes informadas.

El senador Gordon L. Allott, republicano, por el Estado de Colorado, declaró hoy, después de una visita a la Casa Blanca ayer, que «se estaba ejerciendo toda la influencia posible para que el vicepresidente Ky no asista a la manifestación».

En los círculos gubernamentales se teme que la presencia de Ky en la capital norteamericana sea causa de graves disturbios entre manifestantes pacifistas y pro Vietnam.

Numerosas organizaciones contra la guerra de Vietnam han prometido protestar violentamente contra Ky, declarando que procederán a su detención en virtud de una vieja ley norteamericana que autoriza a un ciudadano a detener a un supuesto malhechor hasta que la Policía se haga cargo del detenido.

Contra los ejercicios de tiro en Culebra

Para no enturbiar la imagen de los Estados Unidos en Iberoamérica, el jefe de la mayoría demócrata del Senado, Mike Mansfield, pidió hoy que la Marina de los Estados Unidos ponga fin a sus ejercicios de tiro en la isla de Culebra.

Mansfield dijo que el bombardeo por parte de la Marina

contra Culebra, una pequeña isla habitada de Puerto Rico, pone al Senado ante una grave responsabilidad.

«La Marina —dijo— debería poner fin a sus entrenamientos con fuego real en o cerca de esta isla habitada.»

Con ello, según el senador, saldrían ganando tanto los «hostigados» habitantes de Culebra como la misma Marina, ya que —dijo— se que existen lugares deshabitados que permitirán un entrenamiento superior y más realista.

Decrete el aumento del costo de vida

El índice del aumento del costo de vida en los Estados Unidos registró durante el pasado agosto el porcentaje más pequeño de los últimos dos años, anunció hoy el Gobierno norteamericano.

Según las estadísticas de la Oficina de Trabajo, el índice de los precios el mes pasado aumentó en tan sólo el 0,2 por 100, la mitad del aumento registrado en los tres meses precedentes.

Los productos alimenticios aumentaron tan sólo en un 0,1 por 100, menos de lo previsto en esta época del año, considerando las autoridades norteamericanas que ésta es la primera prueba del éxito gubernamental en su lucha contra la inflación. (Efe.)

Según Mansfield

MUSKIE, CANDIDATO PRESIDENCIAL DEMOCRATA

LINDSAY PIENSA DEJAR LA POLITICA EN DICIEMBRE DE 1973

WASHINGTON, 23.—El senador Mike Mansfield, dirigente de la mayoría demócrata, reveló ayer en una entrevista concedida a la revista «Christian Science Monitor», que el próximo candidato presidencial norteamericano por el partido demócrata sería el senador Edmun S. Muskie.

«Anticipo que Muskie será nuestro próximo candidato presi-

Muskie era un desconocido a escala nacional en Norteamérica. Católico, nacido en Maine en marzo de 1914, hijo de emigrantes polacos, estudió Derecho en el Bates College y la Universidad de Cornell, practicando luego su profesión en Massachusetts.

Hasta 1955, fecha en que fue elegido gobernador del Estado, actuó en la legislatura de Maine. En 1959 obtuvo el cargo de senador en el Congreso, y fue reelegido en 1964.

Es considerado como uno de los senadores más capaces del Congreso. Tiene cinco hijos.

Lindsay no concurrirá a las elecciones

NUEVA YORK, 23.—El alcalde de Nueva York, John Lindsay, ha negado que tuviera intención de concurrir a las elecciones presidenciales norteamericanas y ha puesto de manifiesto que se retirará de la política cuando termine su tercer mandato, en diciembre de 1973.

El alcalde neoyorquino realizó las anteriores aseveraciones en el curso de una conferencia de Prensa, mientras corrían los rumores de que los dirigentes del partido demócrata favorecen su candidatura a la designación de candidato del aspirante a la Presidencia norteamericana. Dicha designación del candidato demócrata presidencial se efectuará en 1972.

Lindsay pertenece al partido republicano. (Efe, Upi y AP.)



dencial, y que será un formidable rival», ha comentado Mansfield.

Añadió que no dudaba de que Muskie, candidato vicepresidente del partido en 1968, estará dispuesto a la campaña.

N. de la R.—Edmund Sixtus Muskie fue elegido por Humphrey como vicepresidente por el partido demócrata en la lucha electoral que mantuvieron con Richard Nixon y Spiro Agnew, en 1968.

En su gira europea

NIXON PEDIRA AYUDA PARA LOS PRISIONEROS EN VIETNAM

WASHINGTON, 23. (AP-Efe).—El Presidente norteamericano Richard M. Nixon tratará de conseguir ayuda de los jefes de Estado europeos en la gira del próximo mes a Europa para pedir a Vietnam del Norte que conceda un mejor trato a los prisioneros de guerra norteamericanos, declaró ayer William C. Cramer.

Cramer hizo tal declaración a cinco esposas de pilotos norteamericanos prisioneros o desaparecidos en Vietnam del Norte. Asimismo, ha señalado que Nixon hizo esta revelación durante una reunión de dirigentes republicanos celebrada ayer en la Casa Blanca. El Presidente añadió que discutiría el problema del trato a los prisioneros norteamericanos con el jefe del equipo negociador norteamericano en las conversaciones de paz en París, David Bruce.

Cramer acompañará hoy a las esposas de pilotos prisioneros en las visitas a las Embajadas francesa, sueva e india, donde solicitarán ayuda para que Vietnam del Norte identifique a todos los norteamericanos capturados.

SE REUNE EN COLONIA LA ASOCIACION INTERNACIONAL DE LA SEGURIDAD SOCIAL

REPRESENTACION ESPAÑOLA DE LAS MUTUALIDADES Y DEL INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

COLONIA (Alemania), 23.—Una Comisión española integrada por representantes de Mutualidades Laborales y del Instituto Nacional de Previsión, asiste a la XVIII Asamblea General de la Asociación Internacional de la Seguridad Social, que ha iniciado sus trabajos en esta ciudad, con participación de representaciones de los noventa países afiliados y los treinta y ocho asociados.

La Asociación Internacional de la Seguridad Social es una institución creada en 1927 en el seno de la Organización Internacional del Trabajo (OIT) con objeto de aportar estudios y soluciones a nivel internacional a los problemas suscitados en esta materia.

La representación española está integrada por parte de las Mutualidades Laborales, por don Enrique Mata Gorostiza, como jefe del Servicio; don Eduardo Urgorri, delegado general, y don Antonio Redecillas, director de la Caja de Compensación y jefe del Departamento de Convenios Internacionales. Representan al Instituto Nacional de Previsión el Delegado Nacional del Instituto, don José Martínez Estrada; el Secretario General Técnico, don Carlos Martí Buñil; el Subdelegado General de Seguros, y jefes de los servicios de mecanización y procesos, ordenación farmacéutica, exterior y actuarial.

La anterior reunión de la Asociación se celebró en 1967, en Leinigrado. (Efe.)

República de Irlanda

EX MINISTRO ACUSADO DE CONTRABANDO DE ARMAS

* DEBIAN SER USADAS EN EL ULSTER

DUBLIN (República de Irlanda), 23.—Chagles J. Haughey, antiguo ministro de Finanzas de la República de Irlanda, fue acusado ayer, formalmente, de conspirar para importar armas de contrabando que serían usadas en Irlanda del Norte.

La acusación fue hecha por el fiscal Seamus McKenna, en el primer día del juicio que se sigue a Haughey y a otras tres personas. Estas son: James Kelly, un antiguo jefe de los Servicios de Inteligencia irlandés; Joim Kelley, presidente del Comité de Defensa de los ciudadanos de Belfast, y el belga Albert Luykx.

Los cuatro han sido acusados de conspirar para importar ilegalmente 500 pistolas y 180.000 cartuchos con el plan de enviarlos luego al Ulster.

El fiscal dijo que las armas fueron embarcadas en Viena hacia Amberes, por la firma Firchner International Transport.

Tropas británicas apedreadas

BELFAST (Irlanda del Norte), 23 (AP-Efe).—Una multitud de unos 50 jóvenes apedrearón anoche a las tropas británicas en las zonas de Springfield y Whitelock, de Belfast.

Es la tercera noche consecutiva que se producen incidentes antifritánicos de tal tipo.

AYUNTAMIENTO DE VALLADOLID OBRAS

En el «Boletín Oficial del Estado» del día 14 de los corrientes, se publica un anuncio convocando segundo concurso-sobasta para contratar las obras de construcción de pasos interiores bajo el ferrocarril del Norte, en la calle de Cassasola y plaza de Rafael Cano, de esta ciudad, por un presupuesto de contrata que asciende a la cantidad de 8.413.045,01 pesetas.

Las proposiciones, para optar al mismo, podrán presentarse en el Negociado 3.º —Obras— de la Secretaría General de este Ayuntamiento, hasta las trece horas del día 8 de octubre próximo.

Lo que se hace público para general conocimiento. Valladolid, 16 de septiembre de 1970.—El Alcalde (firma ilegible.)

Centenario de la muerte de Merimée

Detestaba todo «excepto España y los españoles»

DIO CLASE DE FRANCÉS A EUGENIA DE MONTIJO

PARIS, 23. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Enrique Laborde).—El 23 de septiembre de 1870 murió en la ciudad de Cannes el escritor Próspero Merimée. Este centenario no puede ni debe pasar inadvertido para los españoles, que tuvieron en aquel romántico del pesimismo y de la rebeldía uno de sus más fieles amigos.

Próspero Merimée, que lo detestaba todo, «excepto España y los españoles», cuya obra fue un bogar contra corriente, constituyó el tipo más singular de la literatura francesa de su tiempo. Volteriano formado por Stendhal, se pasó la existencia despotricando contra todo y contra todos. Sus diatribas le costaron disgustos, pero, para él, lo que contaba era romper lanzas contra aquellos molinos que se llamaban Chateaubriand, Lamartine, Victor Hugo o Alfred de Musset. Cuando a los veinticinco años empezó a publicar libros, lo hizo con una divertida trampa inicial: haciendo creer que estaban traducidos del español. El extraordinario Merimée, que le enseñó el francés a Eugenia de Montijo y que respiraba en secreto un lejano aire de España, no titubeaba en afirmar, al escribir los prólogos de sus primeras obras, que se trataba de unos textos que le habían sido confiados por tal o cual amigo español.

AMOR A ESPAÑA

Su amor a España se reflejó en un afán reiterado que puso de moda nuestro país, hace más de cien años, ante la sociedad francesa. De haber vivido en nuestro tiempo, el autor de «Carmen» habría visto superado su sueño. Su insolencia anticonformista, su eterna rebeldía, se reflejan perfectamente en la divisa que llevaba inscrita en su anillo: «Acuérdate de desconfiar». Su desconfianza sólo desaparecía cuando pasaba la frontera, bien para darle clases de francés a la niña granadina que había de ser emperatriz de los franceses o para corretear los caminos, los mesones y las ciudades y pueblos de España.

Los dramas del «Teatro de Clara Gazul» constituyen una serie de obras maestras. «La carroza del Santo Sacramento», «Los españoles en Dinamarca», «La ocasión», «La familia Carvajal» salen de vez en cuando a los escenarios con toda la frescura o con toda la angustia de unas obras llenas de valor actual. Pero fue «Carmen», la más española de las españolas, la que le hizo famoso, especialmente cuando Bizet le puso música y se repitió aquello tan cómico del «toreador», palabra que, al fin, se ha visto desterrada del diccionario francés. Aquella «Carmen» impetuosa, llena de brío, sevillana de cuerpo entero, incluso para enamorarse de un hombre llamado José de Lizarrabengoa, ni más ni menos, sigue en el candilero de la estampa española como si hubiese sido escrita ayer.

La vida de Próspero Merimée fue toda una peripecia de sobresaltos y de incomprendiones. Senador, intimo de la familia imperial, miembro de la Academia y diplomático bajo cuerda, Próspero Merimée terminó sus días junto al Mediterráneo, en Cannes, ahogado por el asma, nostálgico de una España que estaba allí, más allá del horizonte azul, una España que él amó profundamente y a la que dedicó sus más hermosas mentiras y sus más exaltadas verdades.

En el Océano

BUSQUEDA DEL GLOBO QUE INTENTABA ATRAVESAR EL ATLANTICO

EL GAS HELIO, CAUSA DEL FALLO DE LA AVENTURA

A bordo iban un ingeniero, un agente de Bolsa y una actriz

NUEVA YORK, 23.—Fuerzas de socorro de los Estados Unidos y Canadá intensificaron hoy la búsqueda de tres jóvenes que intentaban cruzar el Atlántico en un globo, desde Long Island a Europa.

Doce aviones estadounidenses se unieron hoy a los tres buques que trabajan en la operación de búsqueda del globo «La vida libre», a bordo del cual iban tres personas: el ingeniero aeronáutico inglés Malcolm Brighton, navegante solitario en anteriores ocasiones, y el matrimonio Anderson Rod, de treinta y dos años, agente de la Bolsa neoyorquina, y su mujer, la actriz de TV Pamela Brown, de veintiocho años.

Se desconoce en qué parte del mar cayó el globo «The Free Life». Su salida de Nueva York tuvo lugar el domingo por la tarde, y en la tarde del lunes se recibieron noticias radiadas desde el gran globo naranja. Señalaban que habían perdido mucha altura y que iban a posarse en el Océano. Añadían que tratarían de restablecer contacto por radio después del amanecer, pero lo cierto es que no se ha recibido noticia alguna y la operación de búsqueda ha sido infructuosa en las primeras horas.

FALLO EL HELIO

La primera jornada de travesía, los aeronautas habían avanzado más de 1.000 kilómetros, a una altura variable entre 1.000 y 3.000 metros.

Se asegura que «La vida libre» tropezó con una depresión fría que le hizo perder altura, al contraerse por el frío el gas inerte helio que llena el globo.

El sistema de calefacción de la envoltura externa, que tenía que mantener al helio a una temperatura constante, dejó de funcionar pocas horas después de elevarse el globo de Long Island. (Resumen de Efe-Reuters, Efe-UPI y AFP-Efe.)

LO PIDE NIXON

AUMENTAR EN 1.000 HOMBRES LAS FUERZAS DEL FBI

SUPONE UN INCREMENTO DE 980 MILLONES DE PESETAS EN EL PRESUPUESTO

NUEVA YORK, 23. (Pyresa).—El Presidente Nixon pidió ayer al Congreso que se incrementen en mil hombres las fuerzas con que en la actualidad cuenta el FBI (Oficina Federal de Investigación), elevando de siete a ocho mil el número de agentes.

Esta medida, ligada su petición de legalizar la intervención de fuerzas federales en las universidades, supone un incremento de 14 millones de dólares (980 millones de pesetas) en el presupuesto destinado al FBI para el año fiscal de 1971, y de 23 millones (1.610 millones de pesetas) para 1972.

Posible: Nixon no visitará la VI Flota en Nápoles

NUEVA YORK, 23. (Pyresa).—La visita que el Presidente Nixon tenía prevista a las unidades de la VI Flota norteamericana estacionadas en Nápoles, podría ser anulada tras el desplazamiento de éstas a las cercanías de Oriente Medio.

El Presidente, después de conversar el lunes día 28 con las autoridades italianas y con el Papa Pablo VI, en Roma, volará a Nápoles, donde el martes día 29 debía saludar a los oficiales de la flota mediterránea norteamericana, a bordo del buque insignia, el crucero «Springfield», para trasladarse después al portaaviones «Saratoga» y presenciar unas maniobras navales.

AUMENTAN LAS TASAS POSTALES EN FRANCIA

LA DEMOCRACIA CRISTIANA PIDE LA DIMISION DEL MINISTRO ALEMAN DE HACIENDA

El lunes seguirá el debate en el Senado italiano sobre la ley del Divorcio

PARIS.—Las tasas de correspondencia postal se elevarán en Francia a partir del próximo mes de enero. Medidas semejantes se tomarán con la correspondencia dirigida a países que no pertenecen al Mercado Común. Asimismo se ha anunciado aumento en las tarifas de envíos postales y telegramas.

Tres «cocktails Molotov» fueron arrojados anoche en el interior de uno de los restaurantes más caros de París, donde comen la mayor parte de las personalidades de paso por la capital francesa. Resultaron parcialmente quemadas algunas cortinas y alfombras y rotos espejos.

Por invitación de su colega francés, Debré, visitará oficialmente Francia el ministro de Defensa británico, lord Carrington, a mediados del próximo noviembre. Tratarán, ambos ministros, de problemas comunes a Francia y Gran Bretaña en el dominio de la Defensa.

Piden la dimisión

BONN.—La dimisión del ministro federal de Hacienda, Alex Moeller, ha sido pedida por la minoría parlamentaria de la cristiana democracia alemana, en la oposición. Días atrás, el mismo grupo exigió la dimisión del ministro de Economía, Karl Schiller, a quien culpó de la inflación.

Para informarse sobre las posibilidades de desarrollo de las relaciones económicas URSS-República Federal, viajó ayer a Moscú el ministro de Economía, Schiller. Walter Scheel, ministro de Asuntos Exteriores, salió ha-

cia Estados Unidos para asistir a la Asamblea General de las Naciones Unidas.

Divorcio

ROMA.—Para proseguir la discusión del proyecto de ley Fortuna-Baslini sobre la introducción del divorcio en el ordenamiento jurídico, se reunirá el Senado italiano el próximo lunes. El debate fue interrumpido el 6 de julio, a causa de la dimisión del Gobierno Rumor.

Falleció en Verona el general del Ejército italiano Umberto da Martino, quien ocupó destacados cargos ante el Alto Mando de la OTAN. Da Martino fue campeón de sable de Italia. Participó en la segunda guerra mundial. Contaba sesenta y cinco años.

Llegó a Udine un joven húngaro de veinticuatro años, huido de Budapest, quien ha solicitado asilo político en Italia. Ha sido conducido al centro de refugiados próximo a Trieste.

La pesca

BRUSELAS.—Noruega no participará en las discusiones de los «seis» sobre la pesca. Los ministros del Mercado Común prometerán a la Delegación noruega tener en consideración los intereses de su país, dada la importancia vital que para él tiene la pesca.

Dinamarca desea un período extraordinariamente breve para su ingreso en la Comunidad Económica Europea. El ministro de Asuntos Exteriores alemán, Scheel, indicó que habría de ser idéntico para los cuatro candidatos a pertenecer a la CEE. (Resumen de Afp y Efe.)

HOY ATERRIZA EL «LUNA-16»

FRIA REACCION EN NORTEAMERICA A LA HAZAÑA ESPACIAL SOVIETICA

MOSCU, 23.—El cohete soviético que transporta muestras de rocas lunares ha completado más de la mitad de su viaje de regreso a la Tierra, según informa hoy la agencia soviética de noticias Tass.

El cohete, que constituye una parte de la sonda «Luna 16», que realizó el pasado domingo un aterrizaje suave en la Luna, llevó a cabo el lunes un despegue automático que constituye el primero en la historia de la exploración espacial.

La agencia Tass señala que el cohete se encontraba hoy, a las 9,45 (hora española), a 185.000 kilómetros de la Tierra, más de la mitad de los 304.000 kilómetros que constituyen la distancia entre la Tierra y la Luna.

El cohete aterrizará en el Kazajstan soviético mañana por la mañana a las 6,20 (hora española).

REACCION EN NORTEAMERICA

WASHINGTON, 23.—Las autoridades norteamericanas reaccionaron fríamente ayer, ante las informaciones procedentes de Moscú del éxito de la misión de la nave espacial no tripulada «Luna 16».

La Administración Norteamericana de Aeronáutica y del Espacio, que tiene el la estancia del señor Nixon puesto de director vacante desde la dimisión de Thomas Paine, felicitó a las autoridades soviéticas por haber obtenido muestras lunares de una parte de la superficie del satélite aún no explorada.

El doctor George Low, administrador en funciones de la NASA, declaró que «la Unión Soviética ha informado del éxito de la misión del «Luna 16», no tripulado, al obtener muestras lunares del mar de la Fertilidad. Consideramos esto un gran logro científico y de ingeniería y deseamos a la Unión Soviética todo el éxito para completar la misión».

La reacción general de los medios informativos norteamericanos y de las autoridades oficiales ha sido bastante fría, limitándose a insertar las noticias procedentes de Moscú, pero sin añadir comentarios propios.

Esta actitud se explica, en ciertas fuentes, por el hecho de que la carrera espacial soviética habría logrado en la Luna los mismos objetivos que la norteamericana por sólo un tercio de los estimados 24 millones de dólares del proyecto «Apolo», y sin poner en riesgo vidas humanas. (Efe y Reuters.)

INDIRA GANDHI: «NO ADOPTAMOS PROGRAMAS DE OTROS»

HABIA SIDO ACUSADA DE CONVERTIR SU PARTIDO EN COMUNISTA

NUEVA DELHI, 23. (Efe-Reuters).—La primer ministro de India, señora Indira Gandhi, rechazó ayer las acusaciones formuladas por la oposición en el sentido de que su partido —el del Congreso, que gobierna en el país— se había convertido en comunista.

«No hemos hecho ningún cambio en nuestro programa ni vamos a hacerlo en el futuro, ni tampoco a adoptar programas de otros», dijo en el Congreso de Trabajadores, celebrado en Ahmedabad, capital del estado de Gujarat.

TELEGRAMAS DE TODO EL MUNDO

● PARA PROTEGER a los dientes de los niños, un médico inglés aconseja a las madres británicas que compartan sus tazas de té con sus bebés recién nacidos, siempre y cuando éstos acepten el sabor.

● LAS ALAS de los nuevos reactores tipo «Jumbo» crean remolinos similares a los tornados, capaces de desplazar verticalmente aviones ligeros y empujar a otros reactores hacia tierra.

● FUE ACUSADO formalmente de conspirar, para importar armas de contrabando que serían usadas en el Ulster, el ex ministro irlandés Haughey. Las armas fueron embarcadas en Viena.

● LA MISION de los 18

editores españoles que recorren los países de habla hispana en Latinoamérica, llegó a Caracas, después de visitar Sao Paulo, Montevideo, Buenos Aires, Santiago de Chile, Lima, Quito y Bogotá.

● LA COSECHA mundial de café de 1970-71 será la más baja desde hace diez años, y por quinto año consecutivo quedará por debajo de la demanda. Se calcula que será de un total de 55 millones de sacos.

● PARA TRATAR asuntos de interés mutuo, visitará la Unión Soviética, en la segunda quincena de octubre, el primer ministro canadiense, Pierre Elliot. Será la primera visita de un jefe de Gobierno canadiense a la URSS.

● UNA MOCION de los miembros jóvenes que quieren cambiar la naturaleza de la Conferencia, fue derrotada por gran mayoría en la Convención anual del partido liberal británico.

● EL GOBIERNO LIBIO requerirá a todas las compañías petrolíferas extranjeras para que acepten el nuevo precio base para el petróleo; esto es, aumentado en 30 centavos de dólar por barril.

● POR TERCER día consecutivo, un millón de londinenses se quedaron sin periódicos a causa de una disputa laboral entre los conductores de camiones de reparto y los empaquetadores.

● LA COOPERACION de Europa en el futuro programa

espacial americano es uno de los temas de la IV Conferencia Europea-estadounidense de Euroespacio, inaugurada en Venecia. Participan en ella unos 400 científicos.

● SE CALCULA en 100.000 el número de mujeres afectadas por el alcoholismo en el Reino Unido. La mayoría de las pacientes son amas de casa aburridas.

● APARECIO en el norte de Chile una plaga de langostas que causan importantes pérdidas en las siembras. Ocupan una superficie de 80 por 400 metros, y la integran insectos de varios colores, sin alas.

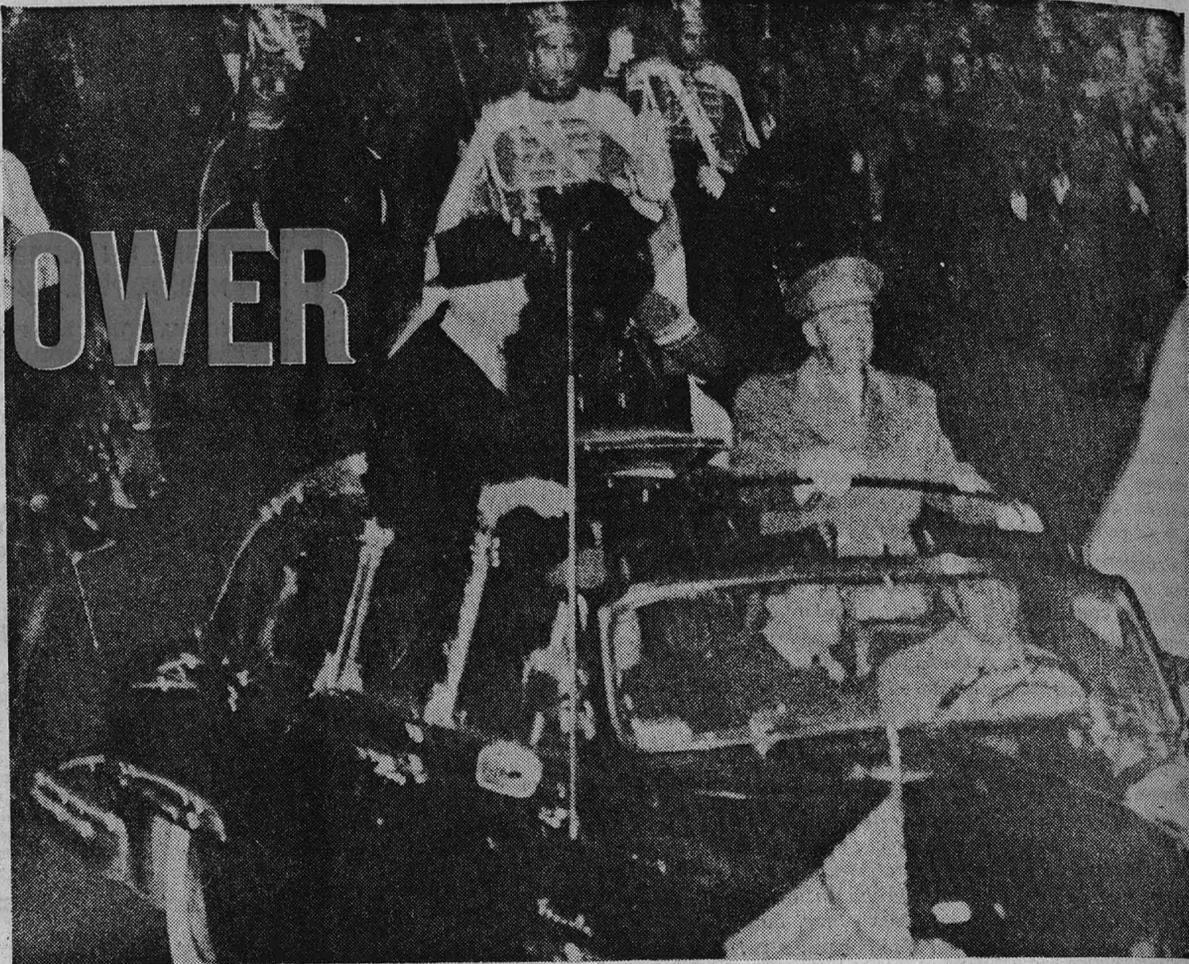
(Resumen de Efe, Upi, Reuters, Ap, Pyresa y Afp.)

DOS VISITAS A ESPAÑA

DE EISENHOWER A NIXON

1959-1970

El Presidente Nixon ha descrito a su mujer como «la mejor compañera política de la familia». Pelirroja, atractiva, inteligente y ambiciosa, Thelma Catherine Patricia Ryan, más conocida como Pat Nixon, es la «supermujer» admirada por las mujeres americanas. Además de alentar a su marido en todas sus empresas políticas y ayudarlo incluso económicamente en sus comienzos, Pat Nixon ha mantenido la imagen más querida por sus contemporáneas de mujer valerosa y fuerte, hábil y con buena salud. dispuesta a viajar miles de kilómetros al lado de su ma-



SU MEJOR COMPAÑERA POLITICA

rido y capaz de organizar una fiesta de amistad para sus hijas, personalmente.

Ante una manifestación de protesta se define democráticamente: «No soy nadie para decirles que se callen. En este país todo el mundo tiene derecho a protestar.» Ante las largas ausencias del jefe de la familia, confiesa que le gustaría que su marido pasara más tiempo en casa, pero que nunca ha intentado obligarle a hacerlo: «El hecho es que me daría la impresión de que estaba desviando el curso de la Historia».

Thelma Catherine Patricia Ryan nació en una ciudad llamada Ely (Nevada) la víspera del día de San Patricio de 1912. Es hija de una emigrante alemana y de un minero irlandés, que, más tarde, a raíz de un accidente en la mina donde trabajaba, se trasladó a California para cultivar hortalizas. Pat creció en la pequeña ciudad de Artesia, California, donde asistió a la escuela local.

Cuando tenía doce años, su madre murió y ella pasó a sustituirla en el hogar; ayudaba en la recolección de las cosechas y asumió toda la responsabilidad de la casa al ocuparse de su padre y de sus dos hermanos. A los diecisiete años perdió a su padre y empezó a trabajar

★ **PAT NIXON TRABAJO EN EL CINE COMO EXTRA, PARA MANTENER A SUS HERMANOS**

★ **HA ACOMPAÑADO A SU MARIDO EN 53 MISIONES DE PAZ**

ter High School. Como les ocurrió a otros muchachos, Dick Nixon se enamoró de Pat y hasta aceptó el papel de galán en la obra que ella interpretaba: «The darck tower». Dos años le costó ganarse la confianza de Pat, a quien, en 1938, había propuesto matrimonio. Dos más tarde, en 1940, se casaban.

La segunda guerra mundial interrumpió su vida en común. Cuando Dick volvió, Pat le ayudó, con sus ahorros, a emprender una vida política que, de éxito en éxito, iba a llevarle en 1946 y 1948 a la Cámara Baja en el Congreso y en 1950 al Senado y a la vicepresidencia de los Estados Unidos para culminar, en 1968, con su elección para la

cuáqueros no bailaban, ni jugaban a las cartas y vestían siempre de negro).

La señora Nixon va siempre sobria e impecablemente vestida. Pero corto y ordenado. Nunca lleva joyas ostentosas y su maquillaje es discreto. Conservadora en muchos aspectos no se suele someter a las estridencias de la moda. En una sociedad matriarcal como la norteamericana la señora Nixon ha sido presentada como «la perfecta madre y esposa». Según las revistas ilustradas especializadas en este tipo de temas, Pat es una «supermujer» que no deja de cumplir con sus deberes políticos para con su marido, sin olvidar todas sus ocupaciones como madre y ama de casa. Ha llevado a la Casa Blanca un estilo de sencillez más del gusto del americano medio.

Durante los ocho años en que fue «segunda» de la Casa Blanca acompañó a su marido en 53 misiones de buena voluntad, algunas de las cuales no dejaron de tener riesgo como la gira realizada por los países iberoamericanos en abril y mayo de 1958. Además de visitar en los Estados Unidos cuantos colegios, hospitales, asilos y otros centros benéficos era necesario para colaborar en la política de su marido, a cuya campaña para la presidencia



Campaña pro Nixon

en una serie de empleos para poder pagarse los estudios de Comercio de la Universidad de California. Trabajó en un Banco, fue telefonista, vendedora, secretaria, ayudante en un laboratorio de rayos X y durante las vacaciones universitarias aun ganaba 25 dólares colaborando como extra en alguna película —«Becky Sharp»—. «A lo más alto que llegué en el campo del celuloide —dice Patricia Nixon cuando le preguntan por su «carrera cinematográfica»— fue a decir una frase.

Al terminar sus estudios en la Universidad encontró un trabajo de 187 dólares al mes, como profesora de materias comerciales en un colegio de Whittier, pequeña ciudad cercana a Los Angeles, en donde un joven abogado, Richard Nixon, había empezado a trabajar. Y fueron sus aptitudes interpretativas las que iban a ponerla en el camino de Richard Nixon. La «joven profesora recién llegada» iba a ser protagonista de una obra teatral en el Whit-



El Presidente estadounidense, con U Thant

Presidencia. Cuando se casaron, ella era demócrata y no se hizo republicana hasta que a él no lo eligieron para el Congreso.

En 1946 nació la primera de las hijas del matrimonio, Patricia, y en el 48, Julie, la segunda, hoy esposa de un nieto del general Eisenhower. Patricia Nixon, como el Presidente, es cuáquera (hasta primeros de siglo los



Richard Nixon, el día de su llegada a la Casa Blanca

contribuyó, como es costumbre en las esposas de los aspirantes, con toda su eficacia.

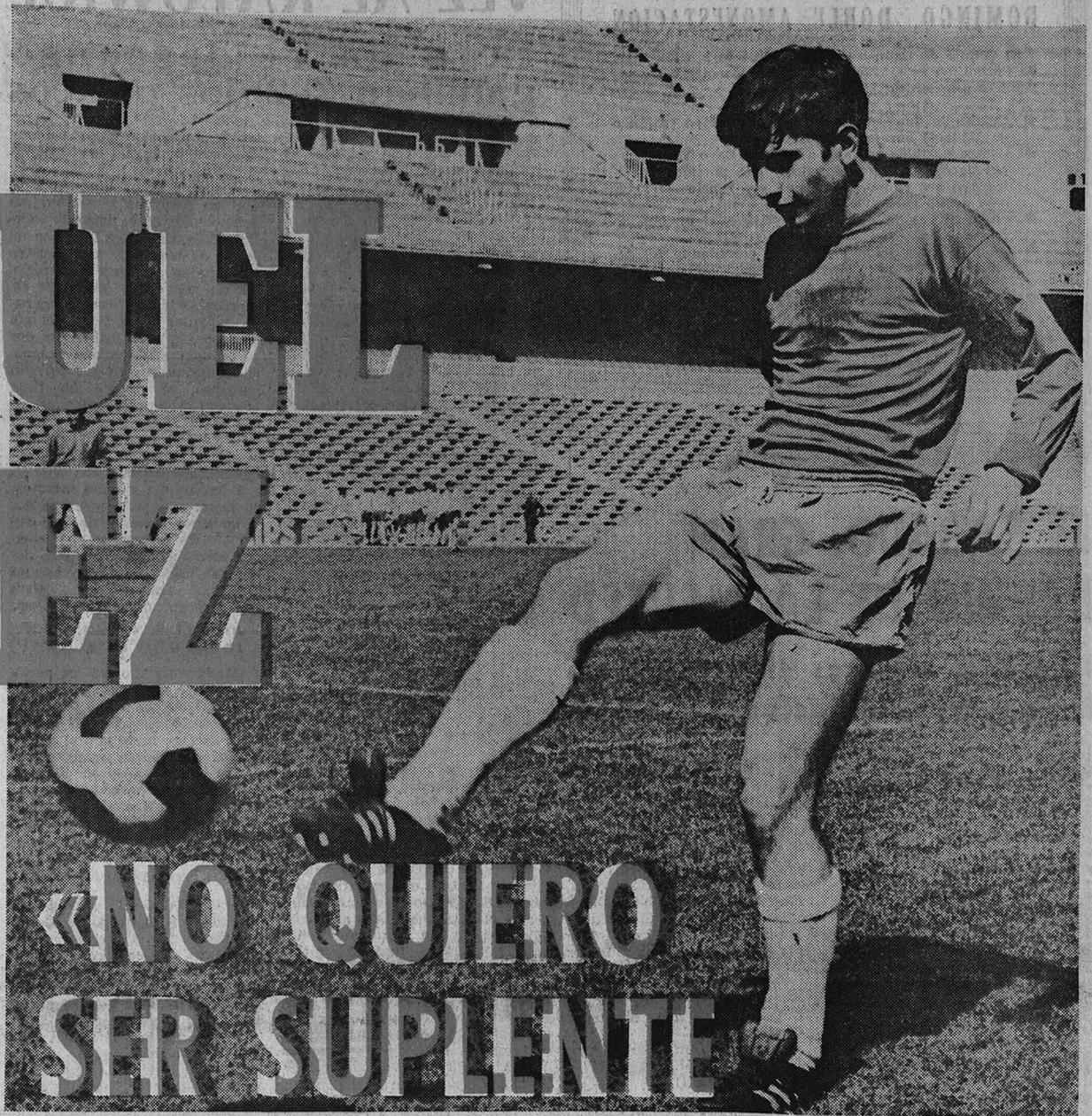
Recientemente, el pasado mes de julio quiso ir personalmente hasta el Perú para comprobar los daños causados por el terrible terremoto que azotó este país y solidarizarse con su población.

La señora Nixon ya conoce España. Estuvo, también acompañando a su marido, en 1963. Entonces afirmó: «Me interesa todo lo de este país, incluido, claro, su idioma. En casa lo hemos estudiado todos. Este primer viaje mío a España es un regalo.» Un detalle de su simpatía por las cosas españolas puede darlo el hecho de que a la audiencia que les fue concedida al matrimonio Nixon por el Papa Pío XII, durante su estancia en Roma, Patricia Nixon completaba su traje negro tocada con una mantilla sevillana. (Pyresa.)

LOS DEPORTES

LA SINCERIDAD
DE

MIGUEL PEREZ



«NO QUIERO
SER SUPLENTE
TODA MI VIDA»



«YO NO HARE LO QUE MANOLIN BUENO»

Miguel Pérez no se ha estrenado en el Real Madrid esta temporada. Ni un minuto de juego. Desde que volvió al banquillo la pasada temporada, tras un asomo fulgurante a la titularidad en la Copa del Generalísimo, el muchacho no ha vuelto a vestirse de blanco. Ayer no entrenó con los demás compañeros, aquejado de una dolencia pasajera. Pero dice que se encuentra bien, físicamente dispuesto.

—Lo que ocurre es que como el equipo viene jugando bien y no pierde ningún partido..., bueno, excepto el de Sevilla, pues no me ponen.

—¿Cuántos años en el Real Madrid?

—Cinco.

—¿Y en tantos años no ha perdido la esperanza de ser titular?... Cualquiera se sentiría defraudado, ¿no?

—Mire, yo vine al Real Madrid porque consideraba que podía llegar a jugar en el equipo, a ser titular. Y lo sigo pensando; la esperanza nunca la he perdido. Lo que pasa es que está ahora Amancio en el ala derecha y es un gran jugador. Y, en definitiva, el entrenador tiene la palabra.

—Dicen que en Sevilla el Real Madrid jugó sin extremos. El Real Madrid perdió y usted es extremo. ¿Espera jugar ahora?

—Esperar, lo espero cada domingo. Pero ya veremos.

—¿Usted las da con la izquierda?

—Sí, también manejo la pierna izquierda.

—¿Podría ser extremo izquierda del Real Madrid?

—Podría. Mire, yo soy un jugador rápido y creo que corriendo la banda y cambiando el balón de pierna al llegar al área podría hacer algo, puesto que, lógicamente el de-

fensa que me marcarse las daría mejor con la pierna derecha que con la izquierda. Chutando desde fuera del área podría marcar goles en esa demarcación.

—¿Ve más fácil entonces desbanco a Gento que a Amancio?

—¡Uuh! Eso sí que es difícil. Además está también Manolín Bueno, que es un jugador extraordinario, tan bueno como Gento.

«NO HARE LO QUE HA HECHO BUENO»

El ha tocado el tema, aunque uno se lo llevaba pensando. El mismo ha sacado a la luz el nombre de Manolín Bueno, el eterno suplente de Gento, el jugador que se ha pasado la vida en el banquillo. Le pregunto a Pérez:

—¿Estaría usted dispuesto a seguir en el banquillo toda su carrera?

—No. Yo no haré lo que Manolín Bueno. Yo lo que quiero es jugar. Si estoy aquí todavía, si he esperado cinco años, es porque creo que puedo ser titular del Real Madrid, que tengo todavía oportunidad de alcanzar lo que me propuse.

—Entonces, vayamos al tema por derecho. Dicen que el Gijón se interesa por usted. Dicen también que el Real Madrid está dispuesto a cederle por esta temporada.

—Yo no sé nada.

—¿De verdad?

—De verdad,

—Supongamos que sí sabe y que es cierto el rumor. ¿Se iría usted con tal de jugar todos los domingos?

—Sí, me iría. Aunque depende, claro, de las circunstancias.

—¿Qué circunstancias?

—Hombre, el dinero, entre otras cosas...

—¿Es usted un jugador caro?

—No lo sé. Todo sería que el presidente del Gijón y yo nos entrevistásemos y tratásemos el asunto. Aunque esto es más bien cosa del Club.

—¿Usted cree que es posible su cesión al Club asturiano?

—Ya le he dicho que no sé nada.

—Pensándolo bien, mire: ha llegado Touriño, otro oriundo.

—Sí, ya lo sé. Es un defensa que viene del Quilmes.

—Con Fleitas y usted, son ya tres en plantilla; contando, claro, que el nuevo se quede.

—Sí. Exactamente, somos tres.

—Pues sobra uno, según dicen. Y Fleitas ya ha jugado esta temporada.

—Sí, Fleitas ha salido a jugar.

—¿Entonces?

—Entonces, esperemos a ver qué pasa. Es el Club quien tiene que decidir.

Pues esperemos.

Valentin MARTIN

Arriba 13

ADELANTE EL BARCELONA

COMITE DE COMPETICION

DOMINGO, DOBLE AMONESTACION

El Comité de Competición de la Federación Española de Fútbol, en su reunión de ayer, tomó entre otros los siguientes acuerdos:

- Cuádruple amonestación a Martínez Jayo (Atlético de Madrid) por juego peligroso.
- Cuatro partidos oficiales a Leblón (Rayo Vallecano) por agresión a un contrario, y tres partidos oficiales a Aráez (Rayo Vallecano) por repeler la agresión de un contrario.
- Multa al Sevilla por arrojar objetos al terreno de juego.
- Doble amonestación y multa al entrenador del Atlético de Madrid, Marcel Domingo, por dirigir el juego desde la banda.
- También se amonesta al colegiado Medina Iglesias, que dirigió el partido Atlético de Madrid-At. de Bilbao, por no cortar el juego brusco.

EL ATLETISMO

EL SABADO, GRAN PREMIO DE LA MERCED

Nuestras mejores figuras y una buena representación extranjera

BARCELONA (Pyresa).—Cuarenta y nueve atletas extranjeros—19 mujeres y 30 hombres—estarán presentes en el I. Gran Premio de Atletismo de la Merced, que se celebrará en el estadio de la Ciudad Universitaria el próximo sábado día 26.

Para dar réplica a estos 30 atletas masculinos, de los que 12 son cubanos, acudirán al tartán de la Universitaria barcelonesa los mejores hombres del atletismo español actual. Nuestra formación incluirá a cuatro atletas en los 100 metros lisos (Juan Carlos Jones, Sánchez Paraiso, Manuel Carballo y Marco Mari-gil) para que los hispanos puedan disputar el relevo 4 por 100 al potente equipo cubano, con la oportunidad de mejorar la actual plusmarca española de la especialidad.

Los restantes hombres serán: 400 m. lisos: Rogelio Rivas. 800 m. lisos: Juan Borraz y Teodoro Barrio.

1.500 m. lisos: Antonio Burgos y Francisco Morera.

5.000 m. lisos: Mariano Haro, Javier Alvarez Salgado y José María Morera.

400 m. vallas: Francisco Suárez Canal.

Altura: Luis María Garriga, José Antonio Martín Mateos y Gustavo Marqueta.

Pértiga: Ignacio Sola. Jabalina: Fernando Tallón y Gonzalo Juliani.

Martillo: José Alcántara. Triple salto: Luis Felipe Areta, Juan Azpeitia y Francisco Castillo.

Además de estos atletas y de los catalanes directamente invitados por los organizadores estarán en Barcelona las mejores féminas de nuestro atletismo, que competirán en altura, jabalina, longitud y 100, 200, 400 y 800 metros lisos con cubanas, austriacas, estadounidenses, francesas y yugoslavas, aunque aún no se conoce la relación exacta de invitadas. No es difícil adelantar, sin embargo, los nombres de Sagrario Aguado, Teresa María Roca, María José Fernández, Pilar Fanlo, Rosa María García Ordoqui, Isabel Montaña, María Jesús Sánchez, Lidia Cánovas, María Feu, Josefina Salgado, Coro Fuentes y Belén Azpeitia.

La relación de los atletas extranjeros participantes es la siguiente:

Alemania Federal: Koehler (400 metros) y Thunk (1.500).

Austria: Eva Janko (jabalina) y Helga Kapfer (100).

Cuba (hombres): Bandomo, Montes, Matamoros y Pérez (100 metros lisos), Morales (100 lisos y 110 vallas), Alvarez y Diaz (400), Civil (800), Martínez y García (400 vallas), Duranomo (altura) y Pérez (triple). Mujeres: Romay, Jones y Echevarría (100 lisos), Garvey (100 lisos y longitud), Penton y Truste (400 y 800 metros).

Estados Unidos (hombres): Charles Smith (100 lisos), Collet y Hon Smith (400 lisos), Schulz (800), Lowell (1.500), Bowers (altura), Coleman (longitud) y Caruthers (pértiga). Mujeres: Lynda White (longitud), Brenda Simpson (altura) y Scott (400 lisos).

Finlandia: Mikko Ala-Leppilampi (5.000), Altti Alarotu (pértiga) y Pauli Nevala (jabalina).

Francia (mujeres): Telliez Grandrieux (100 y 200), Noirot y Jacq (400), Duvivier, Jouvhomme y Baulu (800).

Italia: Aresc (800), Ardizzone y Cindolo (5.000).

Yugoslavia: Vera Nikolic (800).

Polonia: Rad Lansk (800) y Janczenko (altura).

3-2 DERROTO OTRA VEZ AL KATOWICE

Pero en el descanso ganaban (0-2) los polacos

BARCELONA. (Aifil).—Al vencerle de nuevo, esta vez por 3-2, el Barcelona ha eliminado al Katowice polaco de la Copa de Ferias.

El encuentro fue difícil para el Barcelona, que al término del primer tiempo llevaba una desventaja de 0-2, fruto de sus errores y de la habilidad de los contraataques polacos. Pero en el segundo tiempo supo reaccionar el Barcelona e imponer netamente, con tres goles, que dejaron la eliminatoria resuelta por el tanteo global de 4-2.

Dirigió el encuentro con acierto el francés René Guignani.

El encuentro se inició con fuerte presión barcelonista, que empezó probando fortuna con tiros de lejos de Rexach y Gallego. Sin embargo, a los ocho minutos, en un despeje largo de su defensa, va al balón el extremo polaco, Roter, se entretiene Gallego en la entrega a Sadurni, sale éste tardamente, y Roter mete el pie, para conseguir el primer gol polaco. A partir de ahí, aunque el Barcelona sigue dominando, se desconcierta en sus acciones, y el público abuchea repetidamente a Gallego, el cual, en el minuto 27, hace un gesto de desagrado dirigido a los espectadores, que lanzan almohadillas al campo y prorrumpan en gritos de ¡Fuera!, ¡Fuera! y continuas muestras de protesta cada vez que Gallego se hace con el balón. A pesar de ello, el Barcelona insiste en sus ataques en busca del empate, y en uno de ellos es el propio Gallego quien llega a situarse en magnífica posición de disparo ante Sput, pero lanza el balón fuera. En cambio, los polacos, en otro contraataque, a los 40 minutos, consiguen su segundo gol. Escapa de nuevo Roter, le persigue Rifé, y ya dentro del área, al intentar derribarle, sin conseguirlo, y caer Rifé al suelo, desvía el balón con las manos. El árbitro señala el claro penalty, que Novak, de fuerte disparo, aprovecha para

poner el marcador en un 0-2 muy amenazador para los propósitos barcelonistas.

En la segunda mitad, con Marcial en lugar de Fusté, mejora sensiblemente el juego barcelonista. Rexach canaliza todo el juego de ataque, y a los cuatro minutos ya se anota el Barcelona un gol, en un saque de esquina que lanza Rexach y remata de Pujol en la boca del gol que bate a Sput. Alentado por su público, el Barcelona se vuelca sobre el marco polaco. Sin embargo, el empate no llega hasta el minuto veintidós, en un centro de Rexach, salida tirada de Sput y magnífico cabezazo de Martí Filosía, que envía el balón a las mallas.

A los treinta y ocho minutos, en avance iniciado por Gallego, el centro bombeado de Rifé sobre puerta lo cabecea a boca de Roter; Sput consigue detener el balón, pero se le escapa y Rexach mete el pie y consigue batirle por tercera vez.

JOSE LUIS NO CREA EN LA LLAMADA DE KUBALA

«Me he enterado por los periódicos y me he sorprendido gratamente», ha declarado José Luis Peinado, defensa del Real Madrid, que es, junto con el bético González, la novedad en la lista de los seleccionados por Kubala.

«Ya me dijeron que yo estaba en la lista, pero no me lo creía. Tenía ilusión por la convocatoria, pero no lo creía, porque me parecía un sueño.»

NITO, LESIONADO

GRANADA.—El guardameta granadino, Nito, no podrá acudir a la convocatoria hecha por Kubala para el equipo nacional, porque precisamente durante un entrenamiento cayó en mala postura y se fracturó el maléolo tibial de la pierna derecha, fractura confirmada tras los reconocimientos adecuados. Se le ha escayolado y deberá permanecer así un mínimo de cuarenta días.

EL MUNDIAL DE PELOTA

BUENA JORNADA ESPAÑOLA

El mejor triunfo, en pala corta en frontón, sobre Méjico

SAN SEBASTIAN (Aifil).—Excelente jornada de los pelotaris españoles la de ayer en el Campeonato Mundial de Pelota, con cuatro victorias en su haber y sólo una derrota, ésta en frontenis, ante el actual campeón del mundo de la especialidad, Méjico.

El triunfo más importante ha sido el logrado sobre Méjico en pala corta en frontón, ya que los españoles y los mejicanos son los actuales campeones y subcampeones, respectivamente, de esta modalidad. Mendiluce y Llorca, pareja hispana, han jugado un gran encuentro, dominando en todo instante a los aztecas Sánchez y Salazar, sobre los que consiguieron un parcial de 24 a 6, para adjudicarse el triunfo por 35 a 11. Con este éxito, España se sitúa en excelente condición para renovar su título, debiendo para ello vencer a Francia, su más directo rival, una vez que Méjico ha quedado en la cuneta.

La victoria en pala cuero en trinquete, sobre Francia, por 49 a 30, también ha tenido su interés, ya que, proclamándose Uruguay ayer campeón del mundo, está en juego el subcampeonato que muy bien puede ir a parar a la pareja española formada por Aguirre y Alcorta.

Triunfo muy trabajado el conseguido en pala goma en trinquete ante Chile, por 30-26. Los españoles Moso y Egaña, lo mismo que los chilenos Sáez y Soto, jugaron un partido carente de garra.

La única derrota en frontenis con Méjico se daba por descontada, aunque no por la diferencia registrada en el tanteo. 30-16, que pone en evidencia el mal día que tuvieron Irigaray y Lersundi.

Los restantes países han tenido actuaciones dispares. Uruguay y Francia consiguieron tres victorias cada uno y dos derrotas. Méjico sólo ganó en frontenis, mientras que perdió en pala goma en trinquete con Argentina, y en pala cuero en frontón, con España. Argentina, por su parte, jugó un solo partido, resolviéndolo favorablemente. Por último, Chile y Estados Unidos, sin duda alguna los más flojos que han venido al Mundial, sufrieron dos derrotas cada uno.

Los resultados de la jornada en las distintas modalidades fueron éstos:

Frontenis: Uruguay, 30; Estados Unidos, 13.

Pala goma en trinquete: Argentina, 30; Méjico, 10.

Frontenis: Méjico, 30; España, 16.

Pala goma en trinquete: España, 30; Chile, 26.

Pala goma en trinquete: Francia, 30; Estados Unidos, 9.

«Share»: Uruguay, 50; Francia, 46.

Pala goma en trinquete: España, 35; Méjico, 17.

Pala goma en trinquete: España, 40; Francia, 30.

Pala goma en trinquete: Uruguay, 35; Chile, 32.

Mano individual trinquete: Francia, 40; Uruguay, 13.

Pala goma en trinquete: España, 35; Méjico, 11.

Mano parejas trinquete: Francia, 50; Uruguay, 15.

FRANCIA, CAMPEON DE GESTA PUNTA

SAN SEBASTIAN, 23.—En el Frontón Galarreta, con lleno absoluto, Francia se ha proclamado campeón del mundo de gesta a punta, al vencer sus representantes Camy y Furbear a los mejicanos Zubigaray y Amuy por 40-18, en un partido sin color, ya que la exhibición de los galos fue brillante y marcharía siempre delante en el marcador, mientras

NUESTRO PRONOSTICO

Una jornada difícil, ciertamente. Ante la posibilidad de un número excesivo de variantes para las posibilidades que tenemos (dos dobles y tres triples), optamos por la valentía de dos «doses» fijos en las visitas del Atlético de Madrid y Barcelona. Los demás, triples en la Cruz Alta, Sarriá y El Plantío; dobles en Villarreal y Puertollano, con el resto de signos caseros. Ahora, a esperar.

1. Zaragoza-At. Madrid	2
2. Sabadell-Málaga	1 X 2
3. Elche-R. Gijón	1
4. Español-R. Sociedad	1 X 2
5. Valencia-Sevilla	1
6. R. Madrid-Granada	1
7. Celta-Barcelona	2
8. Santander-Pontevedra	1
9. Ferrol-Onteniente	1
10. Mallorca-Castellón	1
11. Villarreal-Hércules	1 X
12. Burgos-Coruña	1 X 2
13. Betis-Cádiz	1
14. C. Sotelo-San Andrés	1 X
1-R. Córdoba-Logroñés	
2-R. Rayo Vall.-Langreo	

EL ATLETICO PIENSA EN LA ROMAREDA Y EN EL PRATER

UFARTE, LUIS, GARATE Y ADELARDO ESTAN LIGERAMENTE LESIONADOS

El Atlético de Madrid, actual campeón de Liga, piensa en la Copa de Europa, pero también piensa en la Liga, en la que pretende revalidar su título.

Y como la Liga es lo que está más encima, concretamente el partido del próximo domingo frente al Zaragoza, en La Romareda, el «mister» francés ha entrenado a sus jugadores pensando en ese encuentro.

En la Casa de Campo, durante tres cuartos de hora, hicieron «footings», para después por igual tiempo dedicarse de lleno al ba-

lón. Hoy habrá partido de entrenamiento en el Manzanares.

No tiene todavía decidido Domingo el equipo, hasta saber si Ufarte, Gárate, Luis y Adelarado, que el domingo sufrieron fuertes golpes, se han recuperado o no de los mismos. La esperanza y el deseo de Domingo, aquejado de gripe, es que podrán saltar al terreno de La Romareda, con lo cual el once del campeón de Liga sería el mismo que venció justamente a los «leones» de San Mamés. Si no hay recuperación se dará entrada a algún nuevo elemento. Pero habrá que esperar al viernes para saberlo.

Ese día será la partida hacia Zaragoza, para regresar en la misma noche del domingo y emprender el lunes viaje a Viena, donde se jugará contra el Austria el segundo partido de la Copa de Europa.

EN EL MADRID NO HAY NOVEDADES

Veintinueve jugadores de la plantilla del Real Madrid realizaron ayer en la Ciudad Deportiva una sesión de entrenamiento de más de dos horas de duración. La sesión fue dirigida por Miguel Muñoz, con la colaboración del segundo entrenador, Moleiro. Hoy por la mañana volverán a entrenar, disputando un partido, y por la noche se concentrarán en Navacerrada. Es muy probable que el equipo que se enfrente al Granada sea el mismo que fue derrotado en Sevilla.

Estuvieron presentes en la Ciudad Deportiva, pero no entrenaron, Junquera y Manolín Bueno. Ortuño, que muy probablemente sea dado de alta hoy, realizó algunos ejercicios con y sin balón.

No estuvieron en la sesión preparatoria: Grosso, de baja reposándose de la operación; Pirri, con permiso para resolver asuntos particulares, y Miguel Pérez, que se encontraba indispuerto.

ESTADIO SANTIAGO BERNABEU

EL SABADO día 26 de SEPTIEMBRE a las 7 NOCHE
CAMPEONATO DE LIGA PRIMERA DIVISION

Granada C. de F. - Real Madrid C. de F.

SEGUNDO PARTIDO DE ABONO

VENTA DE LOCALIDADES: DE TODAS CLASES, en las taquillas habituales, HOY, JUEVES, Y VIERNES, de 6 a 9 noche, y el SABADO, de 11 a 1,30 tarde. En las exteriores del Estadio, el SABADO, desde las 7 de la tarde en adelante. EL BILLETEJE CORRESPONDIENTE A ESTE ENCUENTRO VA CONTRASEÑADO CON LA LETRA «B»

VENTAJA INICIAL DE ESTADOS UNIDOS

ESPAÑA, EN UNDECIMO LUGAR, A ONCE GOLPES DE CANADA (3.º) A SUECIA (21.º), SOLO DIEZ GOLPES DE DIFERENCIA

Ciento cuarenta y cuatro jugadores, treinta y seis delegados de equipo y otros tantos capitanes, además de un centenar de «caddys» han sido los protagonistas de la primera representación. Escenario, el Club de la Puerta de Hierro. Título de la obra puesta en escena: Campeonato mundial amateur masculino de golf por equipos. En forma más breve, Trofeo «Eisenhower». La representación inicial, con doce horas de duración, ha sido al aire libre de este primer día del otoño madrileño, bajo un sol fuerte, con mucho público y con un ambiente de excepción. Para cada uno de los ciento cuarenta y cuatro jugadores, 6.339 metros de recorrido, con dieciocho pequeñas diadas, llamadas hoyos y que aunque no se usen tienen nombres populares: «El Cerro», «La Emisora», «La Bruja», «La Garita», «La Viña», «El Fortín». A lo largo de esos casi seis kilómetros y medio el Campeonato ha vivido su primera jornada y si no ha dado sorpresas en la clasificación colectiva, sí las ha dado en la actuación individual, pues el filipino Edmundo Unson Jr., de veinticinco años, ha sido el más hábil y el más diestro, superando a todos sus rivales, entre ellos a norteamericanos y sudafricanos, que figuran en cabeza. Edmundo, campeón de Filipinas, ha cubierto el recorrido en solo 69 golpes, tres bajo par, y su nombre está dando la vuelta al mundo a caballo de las crónicas que envían desde la sala de Prensa los enviados especiales llegados de todos los rincones. Edmundo es la figura del día, con la buena escolta del sudafricano Dale Hayes y el estadounidense Lanny Wadkins, que han empleado un golpe más. Simbólicamente, en el orden individual, son los tres que suben al podio en la primera vuelta del Campeonato.

Por equipos no ha habido sorpresas. Estados Unidos, con el ya citado Wadkins, más Kite (71) y Miller (72), aventaja en un golpe a Sudáfrica, que ha contado con la regularísima actuación de Hayes (70), Symons (72) y Baocchi (72). El cuarto jugador de cada equipo —que no cuenta para la puntuación— se ha quedado en 73, «scores» que muchos países habrían querido para sí. Esto da la idea de la superioridad de uno y otro conjunto, que se perfilan ya como claros favoritos. Su lu-

cha por el título puede ser técnica y emocionante. Pero, ojo, que la primera vuelta, con los nervios de la presentación, es sólo de tanteo, como la primera partida del mus. Y en las tres jornadas que faltan pueden ocurrir muchas cosas. El «green» ha jugado ayer malas pasadas a más de uno y Canadá, Gran Bretaña y Australia no se van a conformar con las clasificaciones obtenidas. Si, en cambio, Italia, con su cuarto y sorprendente puesto, y también, Nueva Zelanda, Filipinas y Méjico. ¿Y España? Nuestro equipo comparte el lugar de cimoprimero con el equipo australiano. Aparentemente está bien. Sin embargo, ayer ha habido nervios y prisas en nuestro cuarteto, y salvo Gancedo, con 72 golpes, los demás han estado por debajo de sus posibilidades. También Gancedo puede mejorar y lo hará, porque está muy seguro. Pero la última palabra la tienen el veterano Iván Maura y los jóvenes Viladomiu y De la Riva. El primero de éstos hizo los «hoyos out» con categoría de gran maestro, con dos bajo par. Después perdió una bola, fue penalizado y se hundió, para terminar cinco sobre par. Maura y De la Riva hicieron 76.

Creo que España puede mejorar bastante, pero sin lanzar las campanas a vuelo, porque del tercero, que es Canadá, al veintiuno, que es Suecia, sólo hay diez golpes de diferencia. Se puede subir, pero se puede bajar mucho. Depende de la suerte, del golpe de fortuna, del vuelo de la bola, del regate oportuno en el «green». En lo que no hay subida ni bajada es en la organización: impecable. Todo a punto, perfecto, con un equipo anónimo que se mueve bajo la batuta de Juan Antonio Andreu, con la presencia siempre bella de las azafatas, con la precisión de las puntuaciones, con la información del circuito cerrado de TV, con el mareo abierto al balcón de la sierra y con la colaboración eficaz de ese equipo modesto e insustituible de los «caddys», a los que más de un campeón pide consejo a la hora de entrar a «matar». Ayer vi cómo uno de esos campeones le guiñaba el ojo a su «caddy» tras acertar con el palo y la jugada. Me gustó el gesto. En la ovación al jugador la mitad correspondía a ese joven «caddy» que sueña con la gloria del golf.

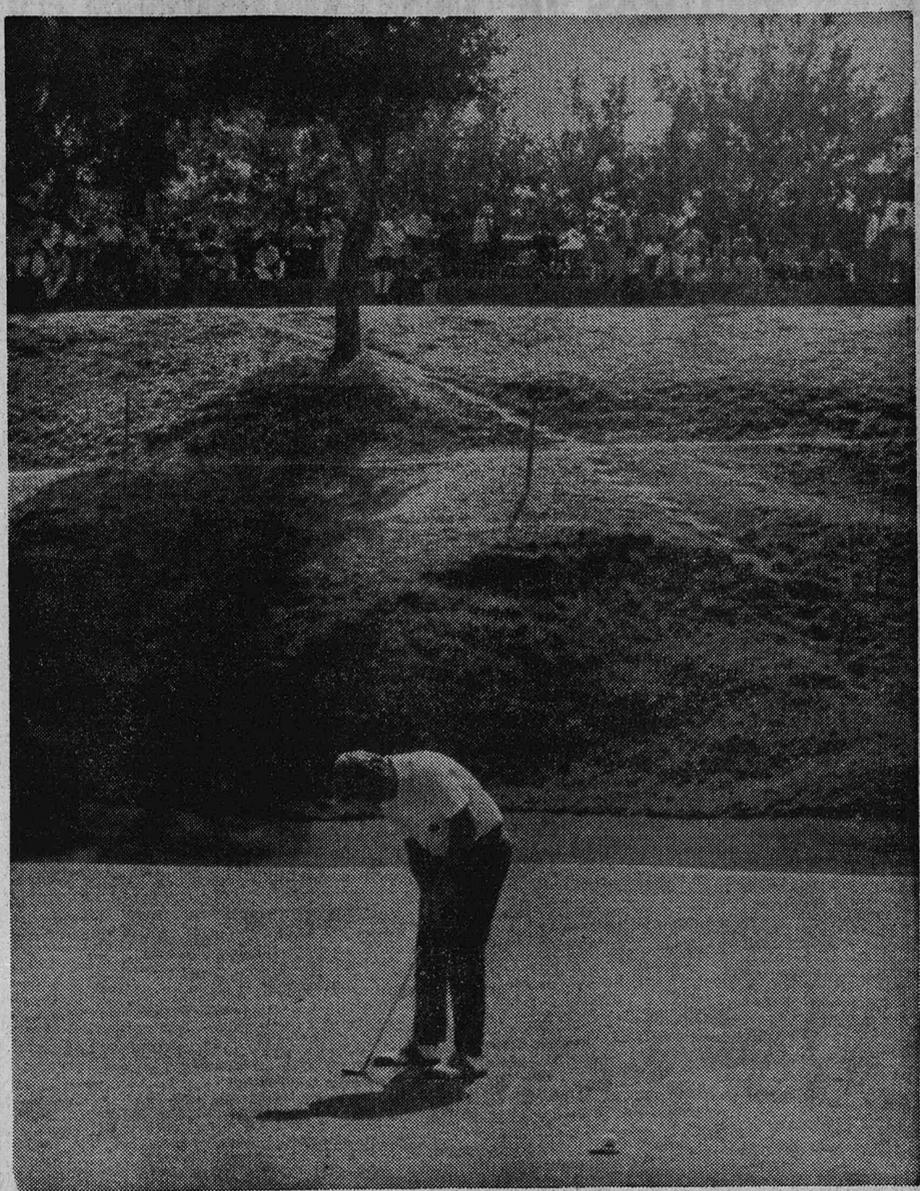
José María LORENTE

La clasificación de los equipos, después de la primera vuelta, queda del modo siguiente:

- 1.º, Estados Unidos, 213; 2.º, Sudáfrica, 214; 3.º, Canadá, 218; 4.º, Italia, 219; 5.º, Nueva Zelanda, 220; 6.º, Filipinas, 221; 7.º, Méjico, 221; 8.º, Gran Bretaña, 222; 9.º, China, 223; 10.º, Japón, 223; 11.º, España, 224; 12.º, Australia, 224; 13.º, Alemania, 226; 14.º, Francia, 226; 15.º, Argentina, 226; 16.º, Portugal, 227; 18.º, Brasil, 228; 19.º, Austria, 228; 20.º, Corea, 228; 21.º, Suecia, 228; 22.º, Bélgica, 230; 23.º, Venezuela, 231; 24.º, Noruega, 233; 25.º, Chile, 233; 26.º, Colombia, 233; 27.º, Holanda, 234; 28.º, Bermuda, 235; 29.º, Dinamarca, 236; 30.º, Nueva Guinea, 237; 31.º, Perú, 240; 32.º, Hong-Kong, 242; 33.º, Finlandia, 244; 34.º, Pakistán, 254; 35.º, Islandia, 262; y 36.º, Guatemala, 264.

LOS MEJORES INDIVIDUALES

- Con 69: Edmundo Unson (Filipinas).
- Con 70: Dale Hayes (Sudáfrica) y Lanny Wadkins (Estados Unidos).
- Con 71: Tony Y. Gresham (Australia), Max Lamberg (Austria), Alberto Schiaffino (Italia) y Tom Jr. Kite (Estados Unidos).
- Con 72: Keith Alexander (Canadá), Ming-Chung Ho (China), Nobuo Takahashi (Japón), Víctor Regalado (Méjico), Edward John McDougall (Nueva Zelanda), Dave H. Symons (Sudáfrica), Hugh J. Baocchi (Sudáfrica), José Gancedo (España) y Allen L. Miller (Estados Unidos).



EL TERCER HOMBRE.—Allen L. Miller, en unión de sus compañeros Lanny Wadkins y Tom Kite, ha colocado al equipo de Estados Unidos en cabeza de la clasificación al término de la primera jornada. Miller, al que vemos en acción durante su brillante recorrido, fue el tercer hombre del conjunto, con setenta y dos golpes. (Fotografía Cifra.)

PANORAMA

EL MOTOCICLISMO

LOS SEIS DIAS INTERNACIONALES

La máxima olimpiada de motociclismo, Los Seis Días Internacionales, se disputarán en España del 5 al 10 de octubre próximo, con la participación de 325 corredores de distintos países. El escenario será la madrileña sierra de Guadarrama. En las seis etapas, los corredores salvarán de 250 a 300 kilómetros diarios, en los que se incluirán 12 tramos de todo terreno, tramo de aceleración y una prueba de velocidad en circuito de montaña, así como la final de esta modalidad, que se realizará en el circuito del Jarama.

EL BALONMANO

TROFEO CARLOS ALBERT

El próximo día 4 de octubre dará comienzo el trofeo Carlos Albert de balonmano, así como la Primera División. La División de Honor estará compuesta por 14 equipos, y la Primera, por cuatro grupos de 12 equipos cada uno.

EL AUTOMOVILISMO

HOY COMIENZA LA VUELTA A EUROPA

Sesenta participantes tomarán hoy la salida en Erbach para disputar la XIV Vuelta Automovilística a Europa, organizada por el Automóvil Club de Alemania. La prueba es la de ma-

yor duración, con sus 15.000 kilómetros, a través de 15 países de Europa y África. Terminará el 19 de octubre en Travenauende (norte de Alemania).

EL BOXEO

URTAIN - COOPER, EN WEMBLEY

El organizador británico Harry Lavene, tiene intención de trasladarse a Roma el próximo fin de semana, para entregar personalmente al secretario de la EBU su oferta sobre el Campeonato de Europa de los pesos pesados, entre el actual campeón, José Manuel Ibar «Urtain», y el aspirante, Henry Cooper. Lavene, que quisiera organizar la vetada en Wembley para fines de octubre, quiere tener la seguridad de que su oferta llega a la EBU antes del 27 de este mes, fecha en que expira el plazo de presentación.

EL CICLISMO

UN EQUIPO ESPAÑOL EN LA VUELTA A MEXICO

El seleccionador nacional, Ramón Mendiburu, ha dado a conocer la lista de corredores que formarán el equipo español en la Vuelta a Méjico, a disputar del 10 al 25 del próximo mes de octubre, con un total de 2.581 kilómetros. Los corredores son los siguientes: Florencio, Barrigón, Galdámez, Félix González, Presencia y Varela. Estos seis ciclistas se concentrarán el próximo día 29 en El Plantío, donde per-

manecerán hasta el día 3, en que partirán para la capital mejicana.

LA NATACION

NUEVO RECORD NACIONAL INFANTIL

El nadador del Club Natación Barceloneta Antonio Esteller ha batido el record nacional infantil de los 200 metros mariposa, con un registro de 2-18-8. El record anterior estaba en poder de Joaquín Rigau, del Club Natación Barcelona, con el tiempo de 2-25-3.

EL TENIS

CONCURSO INTERNACIONAL DEL REAL MADRID

Han sido eliminadas dos de las primeras figuras del IX Concurso Internacional de Tenis del Real Madrid, el joven español Antonio Muñoz y el brasileño José Edison Mandarino. El francés Jaufret venció a Muñoz en dos sets por 7-5 y 6-3, y el alemán Ellsembroich venció a Mandarino en tres sets por 1-6, 6-3 y 6-2.

En general, sin embargo, los favoritos han vencido en sus partidos del concurso. Manuel Santana venció al colombiano Uriel Oquedo por 6-1 y 6-3; Juan Gisbert venció a Antonio Martínez por 7-5 y 6-4. El francés Comtet venció a Marino Barco por 6-2 y 6-4, y el australiano Lew Hoad, entrenador del equipo español de la Copa Davis, venció a Antonio García de Pablos por 6-0 y 6-1.

EL HOCKEY

SUIZA, A LOS CUARTOS DE FINAL

BRUSELAS. — Tras un encuentro de desempate, que concluyó 0-0, y dos series de penalties-strokes, el castigo máximo, Suiza se clasificó para los cuartos de final de la Copa de Europa de hockey sobre hierba, al vencer a Finlandia por 3 a 2.

El encuentro fue en efecto tan equilibrado que al concluir el tiempo reglamentario, el marcador no había registrado ningún tanto. En vista de ello, los contendientes disputaron cinco tiempos suplementarios de siete minutos y medio cada uno, al cabo de los cuales el marcador permanecía a cero.

Fue necesario, pues, para decidir la contienda, proceder al lanzamiento por ambas partes de dos series sucesivas de penalties-stroke. La primera concluyó con empate y, por fin, la segunda dio la victoria a los suizos por 3 a 2.

Hoy, en partido correspondiente a los cuartos de final, Suiza se enfrentará a Francia, mientras que, en partido de clasificación, Finlandia jugará contra Checoslovaquia (A. H.).

ESTADIO SANTIAGO BERNABEU
 EL MIÉRCOLES DÍA 30 DE SEPTIEMBRE, A LAS 9 NOCHE
XI Copa de Europa de Clubs Campeones de Copa
 DIECISEISAVOS DE FINAL
Hibernians C. F. - Real Madrid C. de F.
 (Campeón de Malta) (Campeón de España, Copa de S. E.)

ESTE PARTIDO NO ES DE ABONO

VENTA DE LOCALIDADES.—SEÑORES ABONADOS, en las taquillas del Estadio, HOY, JUEVES, Y MAÑANA, VIERNES, de 6 a 9 noche, y el SABADO, de 11 a 1,30 tarde.

En las taquillas habituales, LOCALIDADES SIN NUMERAR, los mismos días y horas; DE TODAS CLASES, el LUNES Y MARTES, de 6 a 9 noche, y el MIÉRCOLES, de 11 a 1,30 tarde. En el Estadio, el MIÉRCOLES, desde las 7 de la tarde en adelante.

Los señores socios del Real Madrid precisan, además del carnet y recibo corriente, una entrada especial de QUINCE PESETAS.

PERECEN 22 TRIPULANTES DE UN PESQUERO, POR UN ESCAPE DE GAS

MURIERON TRES MINEROS, EN FORMOSA, VICTIMAS DE UNA EXPLOSION

CURITIBA (Brasil), 23.—Un escape de gas amoníaco, procedente del sistema de refrigeración del buque pesquero «Chin Kay-2», ha producido la muerte de 22 de los 27 miembros de la tripulación, según manifiestan los funcionarios del puerto de Paranaguá. Los tripulantes supervivientes fueron salvados por helicópteros brasileños. Se hallan en grave estado.

No se ha establecido aún la nacionalidad del buque afectado. Se cree que es chino o tailandés. Fue descubierto a unos 32 kilómetros de la costa de Paranaguá.

Explosión en una mina

TAIPEH, 23.—Una explosión de gas en una mina de carbón situada al norte de Formosa ha originado la muerte a tres mineros y causado heridas graves a

otros nueve, informa la agencia central de noticias de Formosa. El accidente se produjo ayer a unos 1.700 metros de la entrada de la mina «Tachi». La explosión fue producida por unos cartuchos de dinamita.

Grave incendio en San Francisco

WASHINGTON, 23.—Por lo menos 27 casas quedaron destruidas por las llamas y cientos de residentes tuvieron que abandonar sus viviendas, a consecuencia del incendio originado ayer en las colinas del este de la bahía de San Francisco (California).

Más de cuatrocientos bomberos y un centenar de unidades participaron en la operación de extinguir las llamas, en el peor incendio ocurrido en San Francisco desde hace cincuenta años,

cuando parte de Berkeley quedó destruida por el fuego.

La Cruz Roja ha facilitado a los evacuados de la zona afectada centros de emergencia en Oakland, Berkeley y la Universidad de California.

Según las autoridades, el incendio no ha ocasionado víctimas. Cinco personas fueron detenidas acusadas de robo, poco después de extinguirse las llamas.

La posibilidad de que el incendio haya sido provocado, está siendo investigada por la Policía.

Corrimientos de tierra

MANILA, 23.—Equipos de rescate han logrado realizar una perforación de cien metros con objeto de socorrer a ocho mineros que se encuentran atrapados por un corrimiento de piedras y barro ocurrido el pasado lunes en unas minas situadas en el centro de Filipinas.

Otros tres trabajadores rescatados de la mina, se encuentran en Toledo, ciudad situada a 560 kilómetros al sudeste de Manila. La Policía ha informado que participan en los trabajos de socorro numerosas cuadrillas de mineros.

Otro incendio en Neiva

NEIVA (Huila, Colombia), 23.—Un nuevo incendio que ha causado pérdidas por un millón de pesos (3.850.000 pesetas) se produjo anoche en esta ciudad. Treinta y cinco horas antes otro incendio había ocasionado pérdidas por más de 140 millones de pesetas.

Un providencial aguacero que cayó sobre Neiva contribuyó a sofocar las llamas que se originaron en un céntrico sector. El fuego consumió una papelería y dos bares. (Efe, Reuter y Upi.)

Volcó la embarcación

CATORCE FILIPINOS DEVORADOS POR TIBURONES

SOLO SE SALVO UNA PAREJA DE RECIEN CASADOS

MANILA, 23.—Catorce personas que navegaban en una lancha motora fueron devoradas por los tiburones al zozocar la embarcación a unas doscientas millas marinas de esta capital, durante el pasado fin de semana, según informa hoy la Policía rural filipina.

En el informe se añade que solamente una pareja de recién casados logró salvarse, entre los veintidós pasajeros de la lancha «Bulaklak». Otras seis personas perecieron ahogadas.

Se estrella un reactor

PARIS, 23.—Un piloto de la Fuerza Aérea francesa resultó muerto anoche al estrellarse su avión reactor «Mystère IV», poco después de despegar, en un vuelo de entrenamiento, en la base aérea de Cazaux, según se ha informado en esta capital.

Descarrilamiento en Argentina

BUENOS AIRES, 23.—Siete heridos de consideración es el saldo del descarrilamiento de tres vagones de un tren de pasajeros, acaecido ayer tarde en la localidad de Muniz, cerca de Buenos Aires.

Tras descarrillar los vagones, fueron a chocar contra una locomotora que avanzaba por otra vía. Uno de los vagones volcó.

Técnicos ferroviarios están tratando ahora de determinar las causas que provocaron el descarrilamiento. El tráfico ha quedado interrumpido, afectando una amplia zona servida por el ferrocarril «San Martín».

Roba un cargamento de platino

LONDRES, 23.—La Policía está tratando de averiguar la identidad del individuo que haciéndose pasar por representante de una firma comercial recogió un cargamento de platino, valorado en 30.000 libras esterlinas (5.040.000 pesetas), que se hallaba depositado en un almacén del aeropuerto internacional de Heathrow.

El robo fue descubierto cuando el envío, que se hallaba en tránsito entre Johannesburgo y Filadelfia, no llegó a su destino. (Efe, Reuter y Upi.)

TRES MUERTOS Y UN HERIDO GRAVE EN DOS ACCIDENTES LABORALES

SAN SEBASTIAN, 23. (Pyresa).—Dos trabajadores muertos y otro herido grave es el balance de un trágico accidente ocurrido en las obras que la Empresa Construcciones Ibargoien realiza en el barrio donostiarra de Ayte. El accidente se produjo al fallar el terreno donde trabajaban y desprenderse gran cantidad de tierra sobre las víctimas, que se hallaban abriendo una zanja de unos dos metros y medio de profundidad.

Tan pronto como tuvo lugar el accidente fueron llamados los bomberos, que acudieron rápidamente al lugar del suceso, sacando a los accidentados, dos de ellos sin vida y a un tercero gravemente herido. Se personó también el obispo de la diócesis y, tras presenciar los trabajos de rescate, rezó un responso por el alma de los fallecidos.

Los muertos son: don Paulino Aja y don Alonso, de cuarenta y

cinco años de edad, natural de Villaumbrales (Palencia), y con domicilio en San Sebastián; don Eleuterio Errasti Esnaola, de cincuenta y cinco años, natural de la localidad guipuzcoana de Usurbil y residente en Zo, y el herido grave se llama don Máximo Gallego Urena, de sesenta años, natural de Tapiades (Zamora) y con domicilio en Irún.

Se cae de una grúa

SAN SEBASTIAN, 23. (Pyresa).—En las obras que se realizan cerca del campo de fútbol de Atocha ha habido que lamentar un muerto en accidente de trabajo. Un obrero se cayó de una de las grúas desde una altura considerable, a consecuencia de lo cual resultó muerto en el acto. Se llamaba don Luis Varela Figueroa, tenía veinte años y era soltero, con domicilio en Pasajes de San Pedro.

LA MOLINA (GERONA)

HOTEL DESTRUIDO POR UN INCENDIO

LA MOLINA (Gerona), 23. (Cifra).—Cuando la mayoría de los bomberos de Puigcerdá se encontraban sofocando un incendio forestal declarado la pasada noche, en la zona de Costa Rasa, se produjo otro incendio en el Hotel Ciervo Blanco, situado en la zona de Supermolina, que quedó completamente destruido por el fuego.

El primero de dichos siniestros se inició a las diez y media de la noche en la indicada zona de Costa Rasa y por el incremento que tomó requirió la presencia de la casi totalidad de los bomberos de Puigcerdá, auxiliados por la Guardia Civil y personal civil voluntario, quienes estuvieron trabajando por espacio de cuatro horas, hasta que pudo ser sofocado. Hasta el momento se desconoce la extensión quemada y el valor de las pérdidas sufridas, aunque se cree que son importantes.

Mientras esto ocurría, se produjo el incendio del Hotel Ciervo Blanco, de Supermolina. Como la estructura del edificio era por completo de madera, pues se utiliza sólo en la época invernal para los practicantes del esquí, las llamas tomaron rápidamente gran incremento y c...

dieron los bomberos, el fuego había destruido la casi totalidad del edificio.

El hotel Ciervo Blanco perte-

nece a la cadena hotelera Rigat. En la actualidad estaba cerrado y no iba a abrirse hasta el primero de diciembre.

MADRID

UNA GITANA APUÑALA A OTRO «CALE» EN LAS SALESAS

EL AGREDIDO SUFRIO HERIDAS DE GRAVEDAD

Una gitana apuñaló a un hombre de su raza, que sufrió heridas de pronóstico grave. El hecho ocurrió en Las Salesas, al parecer cuando el herido y su agresora acababan de restificar en una de las salas.

Sin que se hayan podido saber las causas que motivaron la agresión, la mujer, Pastora Flores Camacho, después de una breve discusión, sacó una navaja y con ella asestó varios golpes a Adriano Castro Montoya, que cayó al suelo herido.

Mientras que la mujer era detenida, el agredido fue llevado

a un centro asistencial próximo, donde recibió la primera asistencia, pasando después a la Residencia de La Paz.

Perece electrocutado

Cuando estaba arreglando un enchufe en su domicilio, calle Parla, número 3, en Getafe, pereció electrocutado don Juan Mateos, de veintiocho años de edad. Parece ser que la víctima efectuaba la reparación descargando cuando recibió la descarga eléctrica.

Fallece repentinamente

Un hombre falleció repentinamente cuando se encontraba en una cafetería de la plaza del Conde de Casal. La víctima fue don Víctor Sáez Vicioso, domiciliado en la calle del Tutor, número 3, quien parece sufrió un colapso cardíaco.

Detenidos por tráfico de drogas

Bajo la acusación de consumo y tráfico de estupefacientes han sido detenidos, y han pasado a disposición de la autoridad judicial Vicente Llorente Hernán, de cuarenta y dos años de edad, y Agustín Herráiz Morán, de cuarenta y tres años. En el domicilio del primero de los detenidos fue localizada una partida de grifa.

Timador de «la estampita» detenido

Un individuo que pretendía hacer objeto de un timo a una señora fue detenido al darse cuenta su presunta víctima de que intentaba engañarla y pidió socorro a unos transeúntes que retuvieron al sujeto hasta la llegada de la Policía.

Los hechos tuvieron lugar, a primera hora de la tarde, en el paseo de La Habana, donde un falso retrasado mental se acercó a doña Consuelo Marine Maestre, de veintiseis años de edad. La señora, al advertir las intenciones del individuo pidió auxilio, con el resultado antedicho. El detenido fue identificado como las dependencias policíacas de Julio Treves Salas, de cuarenta y nueve años de edad, sujeto con abundantes antecedentes de su puesto «tonto» en el timo de «la

SEPTIMA MUERTE POR PICADURA DE AVISPAS

CAE, AHOGÁNDOSE, EN UN DEPÓSITO DE VINO, EN URUGUAY

PARIS, 23.—Una madre de cuatro hijos murió ayer en Nancy, este de Francia, a causa de la picadura de una avispa.

Se trata de Therese Baty, de treinta y dos años, que fue picada en la boca hace cuatro días, cuando se hallaba en el balcón de su casa.

La mujer se negó en un principio a hospitalizarse por atender a sus quehaceres domésticos.

Este es el séptimo caso de muertes debidas a picaduras de avispas registrado en Francia en el transcurso del verano.

Se ahoga en vino

MINAS (Uruguay), 23.—Pablo Aldrovandi García, de treinta y siete años, cayó dentro de un depósito de vino que contenía 18.200 litros, ahogándose, según comunica la Policía. El hecho sucedió mientras Pablo Aldrovandi inspeccionaba un almacén de vinos.

Los bomberos tuvieron que vaciar el depósito para extraer el cadáver del infortunado joven.

La localidad de Minas se encuentra a 121 kilómetros al nordeste de Montevideo.

Muerde la oreja a un protector de animales

PARIS, 23.—Un empleado de la Sociedad Protectora de Animales de Francia ha sido mordido esta mañana por un hombre.

El empleado, Serge Herman, había acudido a retirar a unos cachorros instalados en un só-

DOS PISTOLEROS MUERTOS POR LA POLICIA

BUENOS AIRES, 23.—Dos peligrosos pistoleros cayeron muertos esta mañana por las balas policíacas, mientras sus complicados lograron huir, presumiblemente heridos.

Los agentes de seguridad montaron discreta vigilancia en torno a una casa que servía de refugio a los malhechores, y al llegar cuatro desconocidos les dieron la voz de alto, respondiendo éstos con varios disparos.

La Policía repelió la agresión y dos delincuentes quedaron en el suelo sin vida, mientras los otros conseguían darse a la fuga. (Efe.)

La ciudad

«L. L. S.»

He intervenido en la polémica que ha originado la orden del derribo parcial de las torres de Colón sin otro móvil que la escueta defensa de la verdad. La defensa de la verdad es lo único que justifica mi vida de cronista y lo que satisface mi modesta vocación profesional. Frente a la serena exposición de los datos que podrían llevar al ánimo de los lectores una composición de lugar del problema, se ha erguido la voz de un cronista oficial de la Villa y columnista cotidiano de «A B C», entre cuyas campañas más notables figuran la protección del Gremio de Traperos frente a la asepsia y racionalización de la recogida de basuras domiciliarias, y la defensa de la segregación de una parcela de la Casa de Campo, de indiscutible propiedad pública, en beneficio de la exquisita y restringida Real Sociedad Hípica Española. Nada tengo que objetar: cada cual es libre de elegir su tema, su patrón y su conducta. La defensa de los intereses generales, siempre anónimos, es tarea escasamente agradecida.

Lamento — y lo lamento muy sinceramente — insistir en el tema; polemizar a la usanza decimonónica: el periodismo es informe y documento, no adjetivo. Produce una honda tristeza contemplar a un buen periodista aferrado a una larga teoría de adjetivaciones — «jacobinos», «decapitadores», «frenéticos destructores», etc. — en lugar de acogerse, sin gritos ni gestos, al dato, al testimonio y a la prueba... No habla de oído Lorenzo López Sancho — permítame que modifique mis conclusiones provisionales al elevarlas a definitivas —, habla al dictado; a un dictado que él engalana con prosa elegante y singular. Digna, por supuesto, de mejores causas. Pues bien, como última participación en esta polémica — y sin perjuicio de analizar el desarrollo del proceso administrativo que ayer se abrió en la Comisión del Área Metropolitana — voy a insistir en lo que ha sido mi único objetivo, la verdad del problema: en la plaza de Colón se ha suscitado un conflicto administrativo. Una empresa solicita la aprobación de un proyecto para construir un edificio. Obtiene esa aprobación y la licencia correspondiente. Inicia las obras sin ajustarse al proyecto aprobado y, por consiguiente, a la autorización expresada en la licencia. El Ayuntamiento, a través de la Gerencia Municipal de Urbanismo, en uso de su derecho, pero, sobre todo — añátese esto bien —, en uso de su deber, exige la paralización de la obra y la demolición de aquella parte del edificio que considera fraudulenta y, en cualquier caso, abusiva. Es decir, el interés general de la ciudad, ostentado por la Casa de la Villa, colisiona con el interés de una empresa privada. Están en juego no sólo unos valores estéticos: están en liza, a la vez, muchos millones. Lorenzo López Sancho, bien es verdad que en solitario y con el único y efímero acompañamiento de Máximo, defiende el interés privado y menosprecia — adjetivo va, adjetivo viene — el interés público.

No se conforma Lorenzo López Sancho con recoger la débil argumentación de la empresa; a ella añade de su cosecha inexactitudes o falsedades tan latentes como la que ayer parecía justificar la tesis de su columna, al afirmar que cuando se originó el conflicto promovido por la construcción ilegal del estadio del Manzanares, yo (y perdonadme que hable en primera persona) guardé una prudente silencio, mientras él acompañaba al Alcalde de Madrid en su clamor solitario... Los lectores guardarán memoria seguramente de aquel debate — casi exclusivo de esta columna de ARRIBA — frente a la tremenda arbitrariedad de obligar a la Casa de la Villa a reconocer una obra en la que no había intervenido. En aquella ocasión escribí algo así como diecisiete artículos, entre los que figuran por su rotundidad informativa los siguientes: «ESTADIO DEL MANZANARES», 1 de octubre de 1966; «PREVISTO», 5 de octubre de 1966; «AFFAIRE», 19 de octubre de 1966; «AUTORIDAD», 20 de enero de 1967; «RESPONSABILIDAD», 21 de enero de 1967; «¿QUIEN GOBIERNA?», 22 de enero de 1967; «EXPERIENCIA», 25 de enero de 1967; y «RECTIFICACIONES», 2 de marzo de 1967.

¿Qué mayor prueba de tergiversación, apresuramiento o inexactitud?

Hace muy pocos días afirmé que quienes ahora esgrimen la bandera de la libertad de expresión artística, «mitilada por una tosca orden municipal», y antes guardaron un cauto silencio cuando esa libertad fue reiteradamente fracturada por la empresa que paga al artista, no están en condiciones de seducir a la opinión pública aunque puedan satisfacer determinadas opiniones particulares. Para mí, la cuestión no admite dudas. Otra cosa: el afán con que Lorenzo López Sancho combate al Ayuntamiento y disculpa al señor Arias Navarro no conforma, que digamos, una lección de honesta gallardía. El Alcalde es también Ayuntamiento: su cabeza visible, su brazo ejecutor. No vale apedrear los tejados de la Casa de la Villa y decir después que don Carlos es inocente y estúpido. Algo así como la víctima de su equipo de gobierno.

Antonio IZQUIERDO

MADRID, ACTUALIDAD

SE INAUGURO EL PASO ELEVADO DATO-SERRANO ES EL SEXTO CON QUE CUENTA LA CIUDAD PRESIDIERON EL ACTO EL MINISTRO DE LA GOBERNACION Y EL ALCALDE DE MADRID

Desde ayer tarde, Madrid cuenta con un nuevo paso elevado para la circulación rodada, que enlaza las calles de Eduardo Dato con las de Serrano y Juan Bravo, sobre el paso de la Castellana.

El paso a distinto nivel fue inaugurado por el Ministro de la Gobernación, don Tomás Garicano Goñi, y el Alcalde de Madrid, don Carlos Arias Navarro, con asistencia de delegados de servicio y los concejales del Municipio.

El nuevo cruce elevado hace el número seis desde que entró en servicio el de Atocha. Tiene una longitud aproximada de 300 metros, y en su construcción se han invertido unos cincuenta millones de pesetas, en un plazo de ocho meses. Consta de seis pares de pilastras de hormigón blanco, más dos estribos que sostienen vigas metálicas de veinticuatro metros de longitud cada una de ellas, con peso aproximado de veintidós toneladas. Tiene seis carriles de circulación en ambos sentidos.

Se ha tratado de que el nuevo paso elevado inaugurado no rompa el clasicismo del conjunto urbano que le rodea, cuya urbanización será remodelada próximamente.

Se construirán, además, zonas ajardinadas, en las que se instalará un museo permanente de esculturas, donadas, en su mayoría, por sus propios autores. Con esta finalidad se instalarán 2.000 metros cuadrados de jardines y otros tantos de paseos pavimentados. Se ha proyectado, por otra parte, la construcción de fuentes acústicas y luminosas. Tras la bendición de la obra, el Ministro de la Gobernación, Alcalde de Madrid y autoridades, recorrieron a pie la longitud del paso y presenciaron desde la plaza de Rubén Darío su utilización pública. (Pyresa.)

Congreso de Criminología

Cuatro informes generales se han presentado en la tercera jornada de trabajo del VI Congreso Internacional de Criminología, que desde el día 21 se celebra en Madrid.

En la sección primera, como una ampliación al tema general «Relaciones entre la investigación científica y la política criminal», estudiado por el profesor Vodopivec, de Yugoslavia, se han discutido seis trabajos complementarios.

En la sección segunda, correspondiente a temas de mayor especialización, el profesor Grant de Estados Unidos, desarrolló un amplio informe sobre «Investigaciones clínicas y terapéuticas en materia de probación referentes a los métodos utilizados». En el grupo de «Investigación en marcha», Eleanor y Seldon Glueck, de la Universidad de Harvard, disertaron en torno a «Estudio y resultado de la predicción», y Don Cressey, de USA, lo hizo sobre «El crimen organizado en los Estados Unidos».

Conferencia del profesor Pinatel

El egocentrismo, la carencia de afectividad en las relaciones humanas, la impulsividad y el escepticismo forman el núcleo de la personalidad criminal y la sociedad de hoy estimula el desarrollo de estas características del delincente. Según afirmó el profesor Jean Pinatel, presidente de la Comisión Científica de la Sociedad Internacional de Criminología. «La criminalidad aumenta y se manifiesta bajo diferentes formas — dijo el profesor Pinatel — en países con toda clase de



En la foto de Contreras, el señor Garicano Goñi corta la cinta simbólica. A su izquierda, el Alcalde de Madrid, señor Arias Navarro

ideología, nivel cultural, nivel económico y estructura política, acentuándose la criminalidad en los más jóvenes miembros de la sociedad.»

Partiendo de una primera afirmación sobre la personalidad criminal como aquella en la que el individuo busca el estar fuera de las normas de su grupo, el profesor Pinatel fue señalando los diferentes pasos dados en torno a la personalidad criminal.

«Los estímulos criminales se producen en la sociedad por diferentes causas — explicó el conferenciante —, la pobreza económica y cultural, transmisión de ideologías que mitifican el crimen, la oposición juvenil a la generación de los mayores, la imitación del país modelo para los países de Europa occidental que es Estados Unidos.»

El profesor Pinatel terminó su exposición señalando como solución a la sociedad actual y a su estructura que multiplica las frustraciones. Una nueva estructura social basada en la simpatía, la afectividad y el respeto a la personalidad individual del hombre.

(Resumen de Cifra y Pyresa.)

II Congreso Internacional de Funcionarios

ALCALA DE HENARES. — El secretario general técnico de la Presidencia del Gobierno, don José Luis Meilán Gil, ha inaugurado esta mañana el II Congreso Internacional sobre la Formación de Funcionarios Directivos en el salón de actos de la Escuela Nacional de Administración Pública, en la antigua Universidad.

Al Congreso, que se prolongará hasta el sábado, día 26, asisten 35 representantes de catorce países y del Consejo de Europa, Naciones Unidas, OCDE y Comunidades Europeas. Estudiarán la delimitación del concepto de funcionarios superiores los organismos encargados de la formación de aquéllos, el contenido de esta formación y los métodos de enseñanza.

Abrió el acto inaugural el secretario general del Congreso, don Carlos Paramés, que resumió las tareas previas a este acto y señaló que se habían recibido dieciocho informes de las Delegaciones, lo que significa un documentado estudio de setecientas páginas. Terminó dando la bienvenida a los congresistas.

Don Andrés de la Oliva de Castro, director de la Escuela Nacional de Administración Pública, tomó como eje de su disertación la necesidad de que la Administración se ajuste a las

nuevas exigencias de la cultura y la sociedad. La sustitución de la cultura humanística de que la Administración exige a sus funcionarios directivos una adaptación de su preparación y conocimientos con relación a los tiempos presentes y futuros.

«La Administración pública — dijo — debe saber tecnificar con participación ciudadana y sin olvidar unos valores permanentes conseguidos por el hombre a costa de muchos sacrificios.» Analizó, finalmente, las distintas tendencias de los métodos de enseñanza, los que cali-

fico de importantes elementos instrumentales.

Cerró el acto el secretario general técnico de la Presidencia del Gobierno, don José Luis Meilán Gil. Afirmó que a la Administración pública se le pide que sea reformadora del pasado, creadora del presente y previsora del futuro. «Para evitar la duplicidad de organismos de progreso y organismos antiprogreso, dentro de un mismo cuerpo de administración, el principal problema que tenemos es el de la formación de los funcionarios superiores.» (Pyresa.)

REUNION DE LA JUNTA RECTORA DE LA MUTUALIDAD DE EMPLEADOS DE HOGAR

LLEGADA DE COOPERATIVISTAS BRITANICOS

Bajo la presidencia de don Eugenio Nuño Beato, vicepresidente del Consejo de Administración del Instituto Nacional de Previsión, y en la sede central de este Organismo, se ha reunido la Junta Rectora de la Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar.

La Mutualidad, que cuenta actualmente con un total de 199.110 afiliados, ha visto aumentar considerablemente el volumen de sus prestaciones, como consecuencia de haberlas equiparado a las que concede el régimen general de la Seguridad Social.

En esta reunión de la Junta Rectora se han concedido 5.405 premios de constancia y otras diversas prestaciones que, por su carácter excepcional, son de competencia de este órgano rector. La empleada de hogar doña Francisca Calleja Cabrera ha sido distinguida con la medalla honorífica por su dedicación durante más de cuarenta años al servicio doméstico.

Llegada de cooperativistas británicos

Procedente de Londres e invitada por la Organización Sindical ha llegado a Madrid una Delegación de cooperativistas británicos, que permanecerá en España hasta el próximo día 26.

Preside esta Delegación mister Duncan McNab, dirigentes de la

London Cooperative Society Ltd. y miembros del cuadro de directores de la CWS, así como de la Thames Television. Los restantes miembros que la integran son: M. W. Powell, jefe de compras de sección de frutas frescas y productos agrícolas, de la mencionada entidad cooperativista inglesa; miss D. Braithwaite, encargada en la misma de la sección de productos manufacturados con pieles y maderas; mister D. Williams, jefe del sector de vinos y licores, y mister Frank Sharrat, experto en relaciones industriales y enlace entre la Cooperativa de Londres con la Agregaduría Laboral española en aquella capital, cuyo titular, don Mario Jiménez de la España acompaña a esta Comisión.

La finalidad del viaje es tomar contacto con dirigentes de Cooperativas sindicales dedicadas a muy diferentes actividades, a fin de concertar con ellos una serie de importantes compras de los productos elaborados en dichas Cooperativas. Entre estas compras destacan artículos de piel, calzados, objetos de madera, frutas y verduras y conservas. Seguidamente, tras las conversaciones, los miembros de la Delegación inglesa visitarán en diferentes puntos de España las Cooperativas suministradoras de tales productos para obtener una visión directa y completa del mecanismo de tales entidades y de sus métodos de trabajo.

SINGULAR INAUGURACION

El viernes, día 25, a las 8 de la noche, será inaugurado, con motivo de la estancia de los ILMOS. MIEMBROS DEL VI CONGRESO MUNDIAL DE CRIMINOLOGIA, EL PRIMER ESTUDIO MUNDIAL DE PINTURA SICOLOGICA CUADRIDIMENSIONAL ABSTRACTA. La asistencia es pública diariamente. Calle Aduana, 11.

LOS ESTATUTOS DE LA UNIVERSIDAD DE MADRID SON ABSOLUTAMENTE PROVISIONALES

PUNTUALIZACION DE UN PORTAVOZ DEL RECTORADO

MADRID. (De nuestra Redacción).—«Los Estatutos de la Universidad de Madrid, actualmente en avanzado grado de elaboración, son absolutamente provisionales, ya que los definitivos serán elaborados durante todo el curso 1970-71, y en su elaboración intervendrán representantes de todos los estamentos universitarios, docentes y discentes», declaró ayer, a AREIBA, un portavoz oficial de la Universidad madrileña.

Señaló el portavoz que los pasos seguidos para la elaboración

de los Estatutos provisionales parten de una Comisión de representantes de todas las Facultades, que prepararon un anteproyecto, discutido y elaborado posteriormente por la Junta de Gobierno de la Universidad, que, a su vez, lo remitió al Patronato Provisional, creado en los primeros días del presente mes con la urgencia que indicaba la ley de Educación, y en el que figuraron un representante de los alumnos y otro de los ex alumnos, elegidos para formar parte del mismo, según el portavoz,

atendiendo únicamente a su expediente académico. De todos modos, el Patronato formado, de igual modo que los Estatutos elaborados, son provisionales, por lo que, se señala en el rectorado, no son justas las objeciones hechas a la falta de representación de algunos estamentos universitarios en la elaboración de unos y en la composición del otro.

El proyecto, una vez presentado al Patronato, será enviado al Ministerio para su aprobación. El texto de este Estatuto provisional, se señala en el rectorado, al mismo tiempo que se empieza a aplicar, será sometido a consulta lo más amplia posible entre catedráticos, profesores y estudiantes. Solamente después de esta amplia información será elaborado el Estatuto que tendrá carácter definitivo.

Conferencia Iberoamericana de ministros de Educación

Del 6 al 12 de octubre se reunirán en España los ministros de Educación de Iberoamérica, convocados por la Oficina de Educación Iberoamericana, organismo intergubernamental que tiene su sede en Madrid.

En Madrid, Toledo y Barcelona se efectuarán la III Reunión Extraordinaria del Consejo Directivo de la OEI y la Conferencia de ministros de Educación.

Las sesiones tendrán lugar en el palacio de Fuensalida, de Toledo, y la clausura se verificará en Barcelona, el Día de la Hispanidad.

Las invitaciones han sido cursadas por el Ministro de Educación y Ciencia de España, don José Luis Villar Palasí, actual presidente del Consejo Directivo de la OEI.

Han sido invitados los ministros de Educación de Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Cuba, Chile, Costa Rica, República Dominicana, Ecuador, El Salvador, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Portugal, Uruguay, Venezuela, Filipinas y Guinea Ecuatorial.

También han sido invitados, para que estén presentes, los siguientes organismos: UNESCO, OEA, IIN, FAO, CIME, OCDE y la OISS.

Jornadas Técnicas de Internado

ALCALÁ DE HENARES, 22.— Los rectores, directores decanos, directores y ayudantes de Colegios de las Universidades Laborales hasta un total de cien participantes, asisten a las Primeras Jornadas Técnicas de Internado que, convocadas por la Dirección General del Ministerio de Trabajo, se han iniciado en el Centro de Perfeccionamiento Profesional de Universidades Laborales de Alcalá de Henares.

Estas Jornadas, que continuarán desarrollándose hasta el próximo día 24 en el referido Centro, dieron comienzo ayer, tras la constitución de grupos y determinación del sistema de trabajo, en un acto presidido por el Delegado General de Universidades Laborales, señor Ortiz Serrano.

En el curso de estas Jornadas Técnicas serán estudiadas seis ponencias: «Educación y realización de la libertad en el internado», a cargo del padre don Fernando Martín Cristóbal; «Incidencia de los comportamientos individuales en el grupo», de don Julián Sánchez Jiménez; «El internado como una forma natural de convivencia», de don José del Valle; «Relación familia-internado», a cargo de don Luis Yllueca Valero; «Cómo despertar la conciencia individual en las situaciones

de masa», de don Federico Gómez; «Vías de relación y diálogo entre educador y educando», esta última presentada por doña Jesusa Pertejo.

Además del estudio y coloquio en torno de las citadas ponencias en el programa de las Jornadas Técnicas de Internado, se incluyen cuatro conferencias a cargo de los profesores Todolí, Yela, Díaz Sánchez y García Hoz, que desarrollarán, respectivamente, los temas «Ética del internado», «Educación y libertad», «Los principios del internado de Universidades Laborales como comunidad educativa y educación personalizada».

Cursillo de Tecnología Farmacéutica

Organizado por la Cátedra de Farmacia Galénica de la Facultad de Farmacia de Madrid se desarrollará del 2 de noviembre al 15 de diciembre próximos un cursillo eminentemente práctico sobre «Iniciación a la fabricación y control de medicamentos». Podrán tomar parte en él doctores y licenciados en Farmacia, y, en caso de haber vacantes, alumnos de último curso de Farmacia que tengan aprobada la asignatura de Farmacia Galénica I. El número de plazas es de 12, y se cubrirán por orden de inscripción.

UNA REPRESENTACION DE LA SECCION FEMENINA A ROMA

ASISTIRA A LA PROCLAMACION DE SANTA TERESA COMO DOCTORA DE LA IGLESIA

MADRID.—Ochocientas jóvenes de la Sección Femenina, procedentes de todas las provincias españolas, asistirán en Roma a la proclamación de Santa Teresa de Jesús como doctora de la Iglesia. Como se sabe, la Santa de Avila es la Patrona de la Sección Femenina del Movimiento.

El próximo viernes saldrán para la capital italiana la representación oficial de la Sección Femenina en dicho acto, integrada por Pilar Primo de Rivera, Delegada Nacional; fray Justo Pérez de Urbel, Asesor Nacional de Religión de la Sección Femenina; Teresa Loring, Subdelegada Nacional; Julia Echeverri, Regidora Central de Formación, y las Delegadas Provinciales de Avila y Salamanca, por la vinculación que estas provincias tuvieron en la vida de Santa Teresa.

La Delegada Nacional de la Sección Femenina es también miembro de la misión que presidirá en Roma el Príncipe de España.

En la audiencia que el Papa Pablo VI concederá a la Sección Femenina el próximo día 28, dos jóvenes de cada provincia, ataviadas con el traje de su región, harán al Santo Padre una ofrenda simbólica de productos típicos de la tierra, el arte o la industria de España. (Pyresa.)

Exámenes de grado en la Escuela Oficial de Periodismo

COMENZARAN EL DIA 2 DE OCTUBRE

El próximo día 2 de octubre, a las nueve de la mañana, darán comienzo los exámenes de grado en la Escuela Oficial de Periodismo. Podrán participar en ellos aquellos alumnos que tengan

aprobadas todas las asignaturas del Plan de Estudios, así como la Tesina.

La matrícula podrá hacerse efectiva en la Secretaría de la Escuela los días 28 y 29 de septiembre.

Curso de Hematología y Hemoterapia para médicos

Se convocan tres plazas para médicos que deseen realizar esta especialidad y que se desarrollan en este Servicio desde el primero de octubre hasta el mes de junio, pasando por las diferentes Secciones del Departamento. Precio de la matrícula: 5.000 pesetas, incluidos cursos para médicos que se explican durante el año escolar.

La matrícula se realizará en la Secretaría de este Servicio.

Carlos Martínez Barbeito, académico de la Argentina de Bellas Artes

La Academia Nacional Argentina de Bellas Artes ha nombrado académico correspondiente en España al director del Museo de América, de Madrid, y asesor cultural de TVE, don Carlos Martínez-Barbeito.

El señor Martínez-Barbeito ha organizado una interesante Exposición que ofreció una amplia panorámica de la historia y cultura argentinas; está promoviendo en el Museo de América una sala dedicada a los mismos temas, y, a través de las pantallas de TVE, ha difundido buena parte de las actividades artísticas del gran país hispanoamericano.

Agenda

JUEVES, 24 DE SEPTIEMBRE DE 1970
Nuestra Señora de la Merced

Día doscientos sesenta y dos del año, cuarto de la semana trigésimo novena del noveno mes. Quedan, pues, ciento tres días para que finalice 1970. El Sol sale a las 6,04 y se pone a las 19,10. La Luna se pone a las 15,27.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID Y BREVE PRONOSTICO PARA HOY: Máxima, de 30,6 grados, a las 17 horas. Mínima, de 17,6, a las siete. Hoy el tiempo seguirá estacionario, con nebulas de sentido vertical.

FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

Turno 9.º B NORTE

Todas las farmacias que figuran en nuestra relación estarán hasta las ONCE de la noche. Las precedidas de asterisco continuarán ininterrumpidamente hasta las DIEZ de la mañana del día siguiente. En cada una de las farmacias de Madrid están señaladas, con una flecha, las más próximas a ella en servicio de urgencia.

TEJANO

* Angel Mujica, 1 (colonia Virgen de Begonia); carretera de la Playa, 265; * Villanil, 61; San Benito, 20 (Ventilla); * Capitán Blanco Argibay, 45 (Tortosa); Eribo Murillo, 257; Lérica, 6 (próxima calle Avila); * Raimundo Fernández Villaverde, 33; * Alvarado, 18; * Velayos, 26 (Ciudad Puerta de Hierro); Av. Dr. Federico Rubio, 167.

UNIVERSIDAD

Isaac Peral, 56 (contigua plaza Cristo Rey); Av. Reina Victoria, número 44; * Av. Islas Filipinas, número 24; Fernando el Católico, 74; Martín de los Heros, 48 (esquina Rey Francisco); * Blasco de Garay, 6; Fernando el Católico, 12.

CHAMBERÍ

Santísima Trinidad, 24; Edo Rosas, 50; * General Martínez Campos, 22; Fernando el Santo, 5 (próxima Almagro); * J. de la Guzmán, 2 (frente Proyecciones); Divino Pastor, 28 (próxima San Bernardo).

CENTRO

* Hortaleza, 66; Marqués de Valdeiglesias, 6; Preciados, 19; Chilleros, 12.

LATINA

* Marina Española, 7 (próximo a Badén); * San Bernardo, 38;

Turno 9.º B SUR

CARABANHEL

General Ricardos, 40; * Algorza (destrás del 128 de General Ricardos); * camino de la Laguna, 64 (colonia A. Blasco); M. Hilo Hernández, 71 (plaza toros); * avenida Oporto, 51; Vía Lusitana, 20 (colonia San Vicente Paul); Albox, 27 (colonia San Francisco, C. Alto; Nájera, 5 (destrás Av. Fátima, 67); * José Cadalso, 52 (c/v. a E. Pinat); * Tembleque, 103 (Copasa; Metro Empalme); Carriena, 9 (Campeamento); * San Juan de Mata, sin número (esquina carretera Extremadura, 268); Huerta Castañeda, 12 (paseo Extremadura); * paseo de Extremadura, 92; barrio Puerto Chico, Casarena, 114.

LATINA

Paseo Imperial, 28; * Comandante Fortes, 36 (Fuente Teja); * San Bernardo, 38; * Marina Española, 7 (próximo a Badén).

CENTRO

Cuchilleros, 12; Preciados, 19; * Hortaleza, 66; Marqués de Valdeiglesias, 6.

BUENAVISTA

Narváez, 7; Alcalá, 121 (esquina General Mola); * Serrano, 38 (semiesquina a Goya); calle de Recoletos, 6.

* Comandante Fortes, 36 (Fuente la Teja).

CHAMARTÍN

* Pinar de Chamartín, Jazmín, número 74; Mar Anillas (poblado U. V. A. Hortaleza); * Pórtico de Segur, 4 (colonia Pinar del Rey); * avenida Alfonso XIII, 75; Francisco Suárez, 20 (fmal P. Damián); * avenida del Generalísimo, 53; * General Mola, 266; Concha Espina, 10 (esquina Santo Domingo de Silos); Sánchez Facheo, 17 (entrada Mant. Vizarrón); * Gustavo Fernández Balbuena, número 19; Clara del Rey, 17; * Canillas, 8 (entrada General Mola, 118); Dracena, 36 (entre Alfonso XIII y C. Sagrado Corazón).

VENTAS

* Avenida de Aragón, 93 (Poblado INI); * Plaza Mayor (Ciudad Pegaso); Valdecánillas, 30 (San Blas); * José Arcones Gil, 70 (próximo a Ascao); Ezequiel Solana, 114; José María de Pereda, 10 (entrada Alcalá, 310); * Ulla, 4 (semiesquina Alcalá, número 369); Los Misterios, 73 (próxima J. Hierro, 61); * Virgen de Nuria, 5 (barrio Concepción); Ricardo Ortiz, 118; * Ramón Patuel, 19 (esquina Apóstol Santiago); Alcalá, 267; * Peñascales, 6; Alejandro González, 7.

BUENAVISTA

* Martínez Izquierdo, 92; López de Hoyos, 7 (próximo Castellana); * General Orca, 53; Velázquez, 86; * Serrano, 38 (semiesquina a Goya); calle de Recoletos, 6; * Don Ramón de la Cruz, número 59; Alcalá, 121; Francisco Silbea, 14.

RETIRO-MEDIODIA

Magdalena, 8; * Príncipe, 15; * Ibiza, 5; * Av. Doctor Esquerdo, 107.

RETIRO-MEDIODIA

* Príncipe, 15; Magdalena, 8; Púcar, 10; * José Antonio Armona, 22; paseo de las Delicias, 72; * Ibiza, 5; avenida Ciudad Barcelona, 14 (antes Pacifico); * avenida del Mediterráneo, 28; * avenida Doctor Esquerdo, 107.

VALECCAS

Moratálas, polígono Z (Marroquina, 70); * barrio Moratálas, polígono G, 850; * Angela González, bloque 2, casa 1; avenida Monte Iguelto, 7 (Puente Vallecas); * Martínez de la Riva, 41 (Frente Vallecas); Imagen, 25 (Fte. Vallecas); Av. Palomeras 9 (colonia Convitro, Puente Vallecas); * Calle Seis, 7 (próximo colonia San Pablo, Puente Vallecas); * Cerro la Alcazaba, 55 (Entretrías), sólo desde las 11 de la noche.

VENTAS

* Peñascales, 6; * Ramón Patuel, 19 (esquina Apóstol Santiago); Ricardo Ortiz, 118.

CUPON PRO CIEGOS

Sorteo efectuado ayer
445

TELEFONOS DE URGENCIA

Policia Municipal ... 266 17 00
Urgencia municipal ... 0 92
Policia ... 0 91
Medico-Quirurgico ... 261 61 00
Taxis ... 223 61 00

EXAMENES DE PREU

CALENDARIO PARA LOS DIAS 25 Y 26

DIA 25: PRUEBA COMUN

En el aula B-12 de la Facultad de Filosofía y Letras, el Tribunal número 53 examinará a las nueve de la mañana a los alumnos comprendidos entre los números 40.601 y 40.695, ambos inclusive.

En el aula B-011 de la Facultad de Filosofía y Letras, el Tribunal número 55 examinará a las nueve de la mañana a los alumnos comprendidos entre los números 50.001 y 50.150, ambos inclusive.

DIA 26: PRUEBA ESPECIFICA DE CIENCIAS

En el aula B-12 de la Facultad de Filosofía y Letras, el Tribunal número 54 examinará a las nueve de la mañana a los alumnos comprendidos entre los números 40.451 y 40.600, ambos inclusive. A las tres y media de la tarde a los comprendidos entre el 40.601 y el 40.695, ambos inclusive.

PRUEBA COMUN

En el aula B-011 de la Facultad de Filosofía y Letras, el Tribunal número 55 examinará a las nueve de la mañana a los alumnos comprendidos entre los números 50.151 y 50.231, ambos inclusive.

SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 2,00 PESETAS CADA PALABRA

CONSULTAS

Molina.) Venta, alquiler. Facilidades. 274567.

CLINICA especializada. Doctor Hernández. Duque Alba, 10. Enfermedades venéreas. Análisis. 2653446. (75.)

CLINICA Doctor Ferrero. Fuencarral, 6. Enfermedades venéreas. Análisis. 2653446. (75.)

HIPOTECAS

COMPRAMOS letras procedentes de venta de pisos. Exclusivas Merino. Marqués de Urquijo, 10; Padilla, 58; Fuencarral, 23.

HIPOTECAS 24 horas. Exclusivas Merino. Marqués de Urquijo, 10.

HIPOTECAS 24 horas. Exclusivas Merino. Padilla, 58.

MAQUINAS ESCRIBIR

ALGI. Calvario, 25. (Tiroso

Molina.) Venta, alquiler. Facilidades. 274567.

PATENTES

Ofrécese licencia explotación patentes de invención: 313.856: «Aparato estimador y paralelizador, particularmente para tarjetas de gran producción». 316.480: «Método para producir celulosa de madera». 300.393: «Un cojinete lubricado por gas». 326.593: «Método y aparato para flotación de espuma». 327.525: «Procedimiento de halogenación de artículos de pulpa lignocelulósicos». 336.778: «Máquina trilladora y especialmente máquina para cosechar y trillar el maíz». 325.429: «Una figura andadora». 306.016: «Un método para la preparación de una dispersión de negro de carbón en una pasta concentrada».

Certificados adición: 316.655: «Mejoras introducidas en el objeto de la patente principal, 289.152: «Mecanismos para el mo-

vimiento automático de lechos de enfermos». 325.173: «Mejoras introducidas en el objeto de la patente principal, 299.577: «Máquina para recolectar y deshojar mazorcas de maíz».

Modelos de utilidad: 104.799: «Rueda extensible para transmisiones por cadena, perfeccionada». 110.197: «Secador para impresiones serigráficas». 126.415: «Hombrecera». 126.853: «Ladrillo perfeccionado». 126.854: «Ladrillo aislante, perfeccionado». 126.530: «Clasificadores desmontables y transformables, perfeccionados». 126.597: «Armaario-cofre transformable». 123.692: «Mesa de rodamiento perfeccionada». Dirigirse a Oficina García Cabrero, Princesa, 14, o Registro Oficial de la Propiedad Industrial, Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

tor faros vehículos automóviles.

299.376: Método para somprimir tableros particulados de madera u otro material fibroso.

305.654: Procedimiento de secado y calentamiento de aparato su realización.

338.218: Dispositivo retardado quemaduras graves y extensas.

340.112: Mejoras en construcción cubiertas superportantes gran luz. Informará Registro Propiedad Industrial.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

OFRECESE licencia patentes 274.440: «Procedimiento de aparato conservación de Propiedad Industrial. Madrid.

LOS RESTOS MORTALES DE DON ESTEBAN BILBAO RECIBIRAN SEPULTURA ESTA TARDE, EN DURANGO

La inhumación del cadáver se efectuará en la cripta del convento de las Madres Carmelitas

DE 1.ª PAG.

El miércoles de la semana última, a las doce de la mañana, el marqués de Bilbao Egüía sufrió una tromboembolia de hemiplejía del lado derecho y parálisis parcial, de la que no pudo recuperarse. En los últimos días el ilustre enfermo había caído en estado de coma, alimentado con dos tipos de suero. El fallecimiento sobrevino, por tanto, tras un agotamiento físico total.

Tan pronto como se tuvo conocimiento de la noticia se recibió en el domicilio de don Esteban Bilbao una llamada de la Casa Civil de Su Excelencia el Jefe del Estado, en la que se comunicaba a los familiares del ilustre político desaparecido el pésame del Caudillo. Los testimonios de pesar han sido numerosísimos en las últimas horas.

A las seis de la tarde de hoy se celebrarán en la iglesia parroquial de Santa María de Uribarri, de Durango, solemnes honras fúnebres en sufragio del alma de don Esteban Bilbao y Egüía.

Tras los funerales se procederá a la inhumación del cadáver en la cripta del convento de las Madres Carmelitas de Durango. El motivo del enterramiento del marqués de Bilbao y Egüía en este lugar se debe a que el ilustre bilbaíno y español contribuyó con gran entusiasmo a la construcción de dicho convento, por ser un ejemplar devoto de la Virgen del Carmen.

Una vida al servicio de España

MADRID. (Del servicio de Documentación de Pyresa.)—El día más venturoso en mi biografía política fue el 7 de junio de 1947, cuando defendí ante las Cortes la Ley de Sucesión. Fue la mayor satisfacción ver a España, allí representada, aplaudir y acoger unánimemente la ley, afirmó don Esteban Bilbao, después de más de veinte años en el cargo de Presidente de las Cortes Españolas y de toda una vida dedicada a la actividad política.

ESTUDIOS

Don Esteban Bilbao Egüía nació en Bilbao el 11 de enero de 1879. Estudió bachillerato en el Instituto Provincial, y Filosofía y Letras y Derecho, en la Universidad de Deusto, de los jesuitas, disciplinas en las que se licenció en Salamanca y se doctoró en Madrid. En seguida abrió bufete de abogado y se dedicó a la política a través del Tradicionalismo, con artículos, discursos, asambleas, etc. En 1902 acompañaba ya a Vázquez de Mella en su viaje de propaganda política por el señorío de Vizcaya. A los veinticinco años fue elegido concejal por el Ayuntamiento de Bilbao, distrito de Santiago, cargo que ocupó por poco tiempo, porque a raíz de una de sus apasionadas intervenciones se produjo un gran alboroto y el Gobierno anuló su acta. En 1907 se presentó diputado a Cortes por Vizcaya, pero, de nuevo torpedeado por el Gobierno, no consiguió hacer triunfar su candidatura. En 1910 y 1911 desarrolló una campaña contra el proyecto de ley de Asociaciones y Congregaciones Religiosas, que le ocasionó tres procesos.

ACTIVIDAD PARLAMENTARIA

El año 1916 marca la fecha de su primera entrada en las Cortes, como diputado por Tolosa (Guipúzcoa), cargo en el que es reelegido en 1918. En 1919 es senador por la provincia de Vizcaya, y en 1921, diputado a Cortes por Estella. Colaboró con todo entusiasmo con el general Primo de Rivera, y en este período desempeñó, durante cuatro años, la presidencia de la Diputación de Vizcaya. De 1926 a 1930 formó parte de la Asamblea nacional consultiva. La República, a la que desde un principio don Esteban Bilbao se opuso abiertamente, le persiguió, y fue desterrado por Casares Quiroga a Navarra de Suarna, en la provincia de Lugo. Por esa época fue presidente de la Acción Católica de

Vizcaya y jefe de la Comunidad Tradicionalista de Vizcaya.

CARGOS POLITICOS

El 18 de Julio le sorprendió en Bilbao, donde fue hecho prisionero en el barco «Altunamendi», canjeado por el alcalde rojo de Bilbao, Ercorea, pasó a Francia. De allí volvió a entrar de nuevo en España e inmediatamente se puso a las órdenes de Franco, quien por esos días era nombrado Jefe del Estado español.

Presidente de la Comisión de Codificación, fue nombrado Ministro de Justicia el 1 de agosto de 1939 y pasó a ocupar la Presidencia de las Cortes en enero de 1943, cargo que desempeñó hasta 1965. Perteneció a la Junta Política y al Consejo Nacional desde su creación, y fue Presidente del Consejo del Reino a raíz de la Ley de Sucesión, en 1947.

Fue también presidente desde 1946 de la Real Academia de Jurisprudencia y Legislación y miembro de número de la Real Academia de Ciencias Morales y Políticas. Ha presidido la Sociedad de Buenas Lecturas de Bilbao, la Sección de Ciencias Jurídicas de la Academia de Bilbao y fue profesor de Derecho de la Universidad Libre de Vizcaya.

CONDECORACIONES

Está en posesión de la Gran Cruz de Carlos III, de Isabel la Católica, del Mérito Naval, Cruz Meritísima de San Raimundo de Peñafort, Gran Cruz de la Orden Imperial del Yugo y las Flechas, Medalla de Oro al Mérito en el Trabajo, Gran Cruz de la Orden Piana de la Santa Sede, de Santiago y la Espada de Portugal, Orden de la Madahula Jaliliana, la Orden del Raf Idain de Persia, de la Legitimidad Proscrita, Gran Cruz de San Carlos Borromeo y otras condecoraciones nacionales y extranjeras. Es hijo predilecto de Bilbao, Viana y Santurce, hijo benemérito de Vizcaya, Alcalde honorario y vitalicio de Durango, ciudad que también le ha concedido la Medalla de Oro. Desde el primero de octubre de 1961 es marqués de Bilbao Egüía, título que le otorgó el Jefe del Estado como figura señera de la tradición y por su probada rectitud política, lealtad a los Principios del Movimiento Nacional y relevantes y dilatados servicios a la nación en puestos de alta responsabilidad.

Aparte sus innumerables discursos políticos y científicos, artículos periodísticos, colaboraciones en revistas, conferencias, etc., han sido impresos muchos de sus trabajos, entre ellos, «La cuestión social», Madrid, 1920; «Aparisi y Guizarron», San Sebastián, 1941; «La idea del orden como fundamento de una filosofía política, singularmente en el pensamiento de Vázquez de Mella», Madrid, 1945; «La idea de la justicia, singularmente de la justicia social», Madrid, 1949; «De la persona individual como sujeto primario en el derecho público», Bilbao, 1949; «Jaime Balmes y el pensamiento filosófico actual», Barcelona 1949.

PESAMES:

Rodríguez de Valcárcel

MADRID, 23. (Cifra.) — De «pérdida nacional», ha calificado el Presidente de las Cortes Españolas, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, el fallecimiento de don Esteban Bilbao y Egüía.

Un redactor de Cifra pidió al señor Rodríguez de Valcárcel su impresión sobre la pérdida del ilustre procer. El Presidente de las Cortes declaró: «Aunque le habíamos perdido de la vida activa, contamos siempre con la seguridad de que su consejo y magisterio encarnaban toda una fortaleza. Alcanzó el título de marqués de Bilbao y Egüía en ese entendimiento del magisterio. Y si para todos los españoles es una pérdida nacional, para mí, por mi condición de ocupar el cargo al que el dedicó los más apasionados y creadores afanes de su vida, es, especialmente, una pérdida entrañable y dolorosa. La lealtad de Esteban Bilbao a sus creencias, a su Patria, la sinceridad y el entusiasmo con que supo

mantenerse ante todas las circunstancias en la responsabilidad de prohombre del tradicionalismo, quedarán como un ejemplo de conducta y de voluntad históricas.

En la historia política de nuestra España actual y en sus antecedentes, tiene una página brillantemente y apretadamente llena con su obra y con su estilo.

Con enorme dolor, en el aspecto personal y en el aspecto político, hago estas manifestaciones, que con toda humildad quiero que tenga la fuerza de la admiración y el homenaje íntimo.»

Don Antonio Iturmendi

Don Antonio Iturmendi Bañales, que fue Presidente de las Cortes Españolas, ha manifestado su pesar ante la muerte de don Esteban Bilbao con las siguientes palabras.

«Hemos perdido el que hasta hace cinco años fuera el primer Presidente de las Cortes Españolas. El que hasta rebasar su mayoría de edad las vino rigiendo y dirigiendo con la eficacia y fecundidad que proclama el «Boletín de las Cortes» y la realidad sensible y tangible de nuestro ser nacional.

Don Esteban Bilbao y Egüía, formado en la doctrina tradicionalista, en la que había ahondado hasta incrementar, conocía perfectamente las sabidas premisas del pasado con todo su bagaje de lecciones, enseñanzas y escarmentos, al mismo tiempo que veía y captaba en el ímpetu y serenidad del Movimiento Nacional, la sin par coyuntura que Dios brindaba a España para implantar la solución salvadora.

El marqués de Bilbao y Egüía, título con que el Caudillo premiaría sus dilatados, abnegados y eficientes servicios, ha muerto, agotando una vida que fue una lección y un ejemplo.»

UN CONGRESO INTERNACIONAL EN EL INTERIOR DE UNA CUEVA

En Santander y Asturias, el Symposium de Arte Cuaternario

RIBADESELLA. (Servicio especial.)—Los lugares donde se celebran los congresos internacionales ya se sabe cómo son: una mesa presidencial, cómodas butacas en la sala, aire acondicionado, traducción simultánea. Pero que una reunión científica internacional se celebre en el interior de una cueva prehistórica, con los asistentes vestidos con ropa fuerte y sentados sobre la arena o las piedras, mientras el ponente explica su doctrina, no es cosa de todos los días. Esto es lo que ha sucedido con el Symposium internacional de Arte Cuaternario, organizado por la UNESCO y que ha reunido en Santander y Asturias a las máximas figuras del mundo en esta especialidad.

Son cincuenta los asistentes, entre ellos, nombres que para los entendidos en las investigaciones prehistóricas representan las máximas autoridades del mundo en la materia: Martín Almagro, comisario nacional de Excavaciones de España y presidente del Symposium; Balout, director del Instituto de Paleontología Humana de París; Elene Danthine, del Instituto Superior de Historia del Arte de la Universidad de Lieja; Paolo Graziosi, del Instituto de Paleontología de la Universidad de Florencia y presidente de estos Symposiums Internacionales; René Joffroy, conservador jefe de monumentos de Francia; A. Leroi-Gourhan, de París; Henri Lhote, director del Departamento Prehistórico del Museo del Hombre, de París; Henri Lumley, de la Sección de Paleontología y Prehistoria de la Facultad de Ciencias de Marsella; Alain Rousset, conservador del Museo de Burdeos; el judío Peter Ucko, de la sección de Antropología de la Universidad de Londres; Anati, de la Universidad de Tel Aviv. Y los españoles Beltrán, Jordá, Echeagaray, Barandiarán y Ripoll. Además de un grupo de doce estudiantes universitarios españoles, que asisten a las reuniones como oyentes. Ocho naciones europeas están representadas en esta reunión.

Cada año se celebra en un país distinto el symposium. Esta vez fue en España y los congresistas llegaron a Santander y Asturias con ilusión, con expectación y con mucho interés, ya que en estas dos provincias cantábricas es donde se conservan unas de las más importantes muestras del arte cuaternario. Altamira tiene fama mundial y no hace falta explicar lo que representa en este terreno de la historia del arte. Pero en Santander hay otras cuevas, como la de Viesgo, igualmente valiosas, pero que no se han visto favorecidas por la publicidad. Igualmente, en Asturias hay cuevas de interés decisivo, como la de El Pindal, Les Pedreñas, Candamo. Y entre todas, la de Tito Bustillo, la de más reciente descubrimiento, la que tiene mayor número de pinturas y de más categoría artística y la estrella de esta reunión internacional. Ninguno de los científicos que durante toda la semana pasada recorrieron estas tierras ribereñas del Cantábrico conocía la cueva de Tito Bustillo, y su mayor interés se proyectaba hacia el examen de sus pinturas.

La cueva de Tito Bustillo fue explorada en la primavera del año 1968 por un grupo espeleológico de Oviedo, y fue el joven Tito Bustillo, cuyo nombre se dio a la cueva, el que descubrió las pinturas. Un infortunado accidente acabó con la vida de este joven espeleólogo asturiano, 18 días después del descubrimiento, cuando hacia escalada en una montaña de su lugar natal. ARRIBA informó del descubrimiento en su día y publicó varias páginas en color con las pinturas.

La cueva se cerrará el primero de octubre y no se volverá a abrir hasta el mes de mayo o junio. Unas elementales normas de prudencia para evitar la contaminación y la prohibición terminante de fumar dentro de ella permitirán la perfecta conservación de las pinturas y evitar así lo que ha ocurrido en otros lugares, por ejemplo, en Francia, donde han tenido que ser cerradas varias, y lo que puede ocurrir en Altamira, si el remedio no se pone a punto. Don Magín Berenguer, consejero provincial de Bellas Artes, de Asturias, ha dispuesto estas medidas y al cumplimiento de las normas que él disponga se deberá la mejor conservación de unas pinturas que tienen miles de años.

En la cueva se han comenzado a hacer una serie de catas y en las excavaciones se han encontrado yacimientos de sumo interés, con hallazgo de huesos humanos y de animales diversos, así como restos de moluscos, de utensilios domésticos que fueron usados por el hombre. Algunos de estos fragmentos han sido enviados a Colonia, donde ahora se realizan unos estudios y tratamientos químicos, entre ellos el del Carbono 14, para determinar y averiguar su antigüedad.

La mitad del Symposium se desarrolló en Santander y la otra mitad en Asturias, con sede en un hotel de Ribadesella. La cueva de Tito Bustillo es la única que han visitado los científicos dos veces, y en cada una de ellas permanecieron en su interior durante casi tres horas. La primera vez, después de que el profesor Martín Almagro expusiera la comunicación presentada al Congreso en la misma cueva, los congresistas estudiaron afanosamente pinturas y restos de los yacimientos. No hay más remedio que afirmar, por los comentarios que hicieron, que este grupo de personalidades mundiales del arte cuaternario se quedaron impresionados por la riqueza artística de la cueva de Tito Bustillo y mucho más que satisfechos por el viaje realizado a España. Todos tenían referencia de ella, pero ninguno podía suponer ni medianamente su valor. Don Magín Berenguer fue el encargado de explicar el desarrollo y los trabajos del descubrimiento de la cueva, así como de las demás que hay en Asturias.

El Symposium se clausuró el domingo pasado en Ribadesella, y durante el mismo se leyeron y discutieron una serie de temas relacionados con el arte cuaternario, con comunicaciones libres, que intentaron descifrar las motivaciones, los materiales y el gusto artístico del hombre de hace miles de años.

EL 8 DE OCTUBRE, EN MADRID

II SIMPOSIO INTERNACIONAL DE TUMORES DE CABEZA Y CUELLO

● Cirujanos españoles y americanos expondrán los últimos avances en su tratamiento

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Los días 8, 9 y 10 de octubre se celebrará en la Fundación Jiménez Díaz, patrocinado por la Asociación Española Contra el Cáncer, el II Symposium Internacional de Tumores de Cabeza y Cuello. En él se abordarán los últimos métodos de diagnóstico y tratamiento clínico y quirúrgico de este tipo de tumores, con proyecciones de películas y discusiones en forma de mesa redonda.

Asistirán al Symposium los doctores Harrold, Frazell, Farr y Corso, del Memorial Hospital de Nueva York, y una nutrida representación médica de los más importantes hospitales españoles, los doctores Gómez Orbaneja, presidente del Symposium; Galofre, Barros Malvar, Declos, López García, Martín Calderín, Perianes Carro, Vázquez Añón, Bermúdez, Goyanes, Queimadoles, Rivas y Artieda. El último día del Symposium, que se dedicará a las comunicaciones libres, los doctores del Memorial Hospital expondrán en distintas intervenciones sus experiencias en este campo, cuyo valor ha empujado a los organizadores de esta convención médica a procurar su expresa venida a España para dar oportunidad a nuestros especialistas de intercambiar con ellos sus puntos de vista.

El doctor Frazell hablará de su experiencia sobre 1.778 casos de tumores de glándulas salivares tratados por él desde el año 1930. El doctor Farr disertará sobre el significado, estudio y tratamiento del tumor primitivo de cuello, así como el comportamiento en las complicaciones quirúrgicas. La reparación quirúrgica, aspecto muy importante en estas operaciones, será tratada por el doctor Corso, que expondrá los métodos más comúnmente usados. Finalmente, el doctor Harrold hablará sobre el cáncer extenso de suelo de boca.

Sentar las bases

Preguntamos al doctor Alonso Artieda, jefe del Servicio de Cirugía Plástica de la Fundación «Jiménez Díaz», que actuará de secretario, sobre la importancia de este Symposium. «En todo Symposium —ons dice— el fundamento no es decir lo que cada uno sabe o hace, sino sentar las bases de un grupo de personas, cuyo criterio y comportamiento es reconocido por todos y sobre esas bases encaminar una discusión en forma de mesas redondas donde los avances que en todo tiempo existen,

sirvan para marcar una pauta futura muy aleccionadora.» —El año pasado, según creo, el mismo symposium se denominaba de «Cara y cuello.» ¿A qué se debe el cambio? —Hemos considerado para ello la nomenclatura internacional que es de «head and neck», o sea, cabeza y cuello. Hemos cambiado, pues, la denominación, a pesar de que en la cabeza entra el sistema nervioso, considerado íntegramente dentro del campo de la neurocirugía. —¿Cuáles son las técnicas de



POCO CONOCIDA

tratamiento de este tipo de cáncer?

—Esta cirugía tiene técnicas tan estandarizadas como cualquier otra; lo importante es estar habituado a ellas. Es necesaria una labor de conjunto entre el radiólogo, el quimioterapeuta, el cirujano, etc. Ahora bien, considerar al radiólogo como un recurso para la cirugía sin garantía o la quimioterapia como un paliativo de las tumoraciones inaccesibles al bisturí, es un gran error. Creo que el cirujano oncólogo es necesario en todo centro por buenos especialistas que tenga, pues no habría mejor regalo para un médico que el estar exento de la responsabilidad de tratar un cáncer.

—¿Qué papel juega la cirugía plástica en estas operaciones? —Si en toda la cirugía, por mínima que sea, se exige un traumatismo y una reparación, en la

cirugía del cáncer, donde se dan unas amputaciones a veces amplias, la reparación del defecto no siempre puede realizarse a expensas de los tejidos próximos, sino que exige plásticas dérmicas obtenidas de zonas donde estos tejidos pueden ser reemplazados por injertos o por cierre directo si la elasticidad del tejido lo permite. La cirugía plástica, por lo tanto, facilita al cirujano el poder hacer su extirpación tumoral en condiciones de garantía marginal que, de otra forma, vendría limitada ante el problema de cierre.

El vicepresidente del Symposium, doctor Die Goyanes, nos ha dicho que la especialidad de cabeza y cuello es poco conocida en España, a pesar de que, especialmente en Estados Unidos, está muy extendida. La preparación del cirujano para estas operaciones necesita de instalaciones muy completas, que le capaciten para operar lo mismo un tiroides que un temporal o realizar una laringectomía. Para ello este cirujano debiera tener mucho de cirujano general, bastante de otorrino y cirujano plástico y algo de cirujano torácico. En un futuro España contará con una sociedad de cirujanos de cabeza y cuello, lo mismo que existe en muchos países. Actualmente, de los Estados Unidos es una sociedad internacional a la que pertenecen el doctor Die Goyanes y el doctor Galofre, como únicos representantes españoles.

Economía y Finanzas

ALOPATIA

En nuestro parecer —y ya lo hemos apuntado otras veces— hay fluctuando un papel realizador por los distintos coros, fruto de unas necesidades de dinero por parte empresarial, que no quiere someterse a créditos con altos intereses, pero que están necesitadas de liquidez. El inversor está dispuesto a comprar en cuanto vea cierta firmeza de fondo, porque cree que los cambios actuales entran dentro de la obtención de buenas plusvalías a muy corto plazo; tan corto, que en menos de una semana, en el caso de una reactivación, pudieran lograrse excelentes ganancias, sin la estridencia alcista del pasado año 1969. También hay papel de carteras privadas y de sociedades inversoras, que quieren liquidar parte o todo para colocar el dinero en otras fuentes, con una mayor y más fija rentabilidad, sin la liquidez del mercado mobiliario y con un cierto riesgo de recuperación y de resguardo sobre la erosión monetaria en su poder adquisitivo.

Lo interesante sería aumentar la liquidez de muchas Empresas para que ello no incidiera en el mercado de transacciones, con ventas apresuradas de valores de renta variable y también conseguir nivelar el mercado del dinero con los tipos actuales de interés, ya que el pagar otros más altos a menor plazo que el señalado por la ley, motiva un encarecimiento del producto, menores beneficios y precios más altos en los mercados de consumo. Creemos que el mal actual de tanta depreciación bursátil, además de la inhibición compradora —el dinero es temido y exige mucha seguridad—, la tenemos en los muchos paquetes que giran diariamente sobre el parquet, esperando su oportunidad vendedora; lo malo es que toman muy poco de todo lo poco que se contrata, siendo aún mayor lo que espera por contratar, quedando determinados valores en posición papel a menor precio que el último cambio oficial.

FOMENTO DE OBRAS Y CONSTRUCCIONES, S. A.

Con arreglo a los requisitos legales establecidos y por el BANCO DE SANTANDER de Madrid, se hará efectivo el cupón de los títulos de rendimiento fijo de esta Sociedad a partir de sus vencimientos, 30 de septiembre y 1.º de octubre próximos.

Barcelona, 21 de septiembre 1970.—Por acuerdo del Consejo de Administración, El Secretario.

BANCO CENTRAL, S. A. BANCO DE ARAGON, S. A.

En cumplimiento de lo dispuesto por el artículo 143, en relación con el artículo 134 de la vigente ley de Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas de 17 de julio de 1951, se hace público que las Juntas generales extraordinarias de accionistas del Banco Central, S. A. y del Banco de Aragón, S. A., válidamente celebradas, de acuerdo con los requisitos exigidos por el artículo 58 de la ley de Sociedades Anónimas, los días 19 de septiembre actual en Madrid, la del primero, y el día 21 del mismo mes en Zaragoza, la del segundo, han acordado la fusión de ambas Entidades, mediante la absorción del Banco de Aragón, S. A. por el Banco Central, S. A. y consiguiente disolución sin liquidación de aquél. En virtud de este acuerdo, cumplidas que sean todas las prescripciones legales, el patrimonio del Banco de Aragón, S. A., será adquirido por traspaso en bloque a título universal por el Banco Central, S. A., que se hará cargo de todos los bienes, derechos y obligaciones de toda clase y de todas las actividades bancarias y no bancarias del Banco de Aragón, S. A.

Para llevar a cabo la citada fusión, y en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 142 de la ley de Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas, el Banco Central, S. A. aumentará el capital social en la cuantía que proceda, entregando en canje a los accionistas del Banco de Aragón, S. A. una acción nominativa del Banco Central, de 500 pesetas de valor nominal, por cada acción del Banco de Aragón del mismo nominal que posean, con derechos políticos y económicos iguales a las actualmente en circulación.

Los accionistas del Banco de Aragón, S. A. pueden realizar el canje de sus acciones en la proporción acordada, durante el plazo de un mes, a partir del día 26 de septiembre de 1970, sin perjuicio de lo dispuesto en el artículo 135 de la vigente ley de Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas.

La operación de canje se llevará a cabo mediante entrega de los Extractos de inscripción de las acciones del Banco de Aragón en cualquiera de las Sucursales y Agencias del Banco Central y del Banco de Aragón.

Madrid, 22 de septiembre de 1970

BANCO CENTRAL, S. A.
Vicesecretario General
(fdo.) Juan Bule Hombro

BANCO DE ARAGON, S. A.
Secretario General
(fdo.) Luis Ariño Malo

JOSE MARIA AGUIRRE GONZALO, PRESIDENTE DE BANESTO.

Don José María Aguirre Gonzalo ha sido nombrado presidente del Banco Español de Crédito, en la reunión del Consejo de Administración de la entidad celebrada en la mañana de ayer, según informan medios allegados al propio Banco.

En el Consejo de ayer, el marqués de Deleitosa ha sido nombrado presidente honorario de esta entidad bancaria.

En la misma sesión del Consejo de Banesto se han acordado estos otros nombramientos:

Vicepresidente del Consejo, don Pablo de Garnica Mansi, administrador delegado del Banco, que desempeñará las funciones inherentes a uno y otro cargo, y cosejero, don Ricardo Gómez Acebo y Duque de Estrada. (Cyresa.)

PARECE CERCANA LA SOLUCION AL PROBLEMA DE LAS MUÑECAS

Las autoridades lusitanas han comenzado a facilitar las licencias para la exportación de pequeñas partidas

El problema de las muñecas españolas retenidas en la frontera de Portugal parece entrar en vías de solución, según han informado a Pyresa fuentes competentes de la Embajada española en Lisboa.

Según dichas informaciones, el pasado día 21 las autoridades portuguesas comenzaron a facilitar las oportunas licencias de importación a unas cuarenta o cincuenta pequeñas partidas de las muñecas retenidas en la frontera. Es de esperar que este problema quede resuelto definitivamente en fecha próxima. (Pyresa.)

El «Boletín Oficial del Estado» continuó ayer la publicación del instrumento de ratificación del Acuerdo entre España y la Comunidad Económica Europea, firmado en Luxemburgo el 29 de junio pasado.

Ayer se insertó parte de la lista «B», que estaba sin publicar, e integras la «C» —relativa a los productos sometidos para su importación en España a los derechos del arancel de Aduanas español, reducidos en las proporciones y según el calendario citado en el anexo— y «D» —relativa a los contingentes de base abiertos por España a las importaciones de productos originarios de la Comunidad, previsto en el pá-

rrafo 1 del artículo cinco—. Asimismo se publicó el protocolo relativo a la definición del concepto de «Productos originarios», constituido por tres títulos, y las listas «A» —trabajos o transformaciones que implican un cambio de partida arancelaria, pero no confieren el carácter de «Productos originarios» a los productos que los experimentan, o que únicamente se confieren en determinadas condiciones— y «B» parcialmente —trabajos o transformaciones que no implican cambio de partida arancelaria a los productos que los experimentan, pero, sin embargo, les confieren el carácter de «Productos originarios». (Pyresa.)

BOLSA DE MADRID: COTIZACIONES

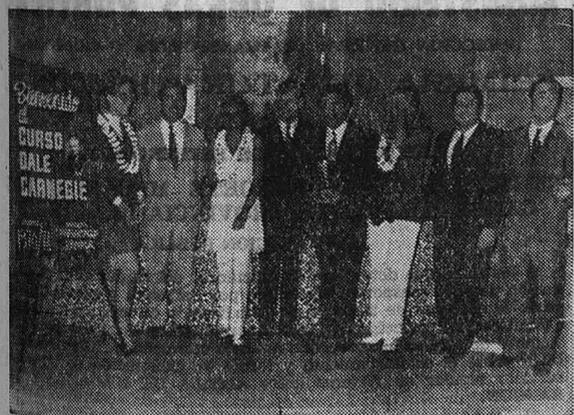
Efectos públicos:		Cambio	Diferencia	Cambio		Diferencia	Cambio		Diferencia			
Interior. 4 %	106	+	0,50	Central	1.010	-	3	Hispana, pref.	153	-	1	
Exterior. 4 %	109,50	+	0,50	Continental	1.116	-	*	Inm. Metropolitana	267	-	*	
Amort. 4 % 1950-52	115	-	*	Eurobanco	478	-	*	Urbis	279	-	*	
Amort. 4 % 1951	114	-	1	Exterior	469	-	*	Vacasa	289	-	*	
Amort. 4 % 1953	113	-	*	Fomento	553	-	1	Urbanizaciones:				
Amort. 4 % 1957	105	-	*	Gral. de Comercio	782	-	3	Ursá	100	-	*	
Amort. 3 1/2 % 1951	101	-	*	Granada	400	-	*	Urb. Metropolitana	515	-	*	
Céd. Inver. B. 1961	105,50	-	*	Indus. Bilbao	630	-	*	Saconia	153	-	*	
Céd. Inver. C. 1962	102	-	2,25	Hispano	754	-	*	Inversión mobiliaria:				
Céd. Inver. D. 1963	101,25	-	0,25	Ibérico	737	-	3	General de Inversiones	483	-	6	
Inst. Nac. Colonizac.	96	-	*	López Quesada	986	-	*	Rinsa	225	-	7	
Reconst. Nacional.	101,50	-	*	Mercentil	737	-	*	Iberica Valores	132	-	*	
Renfe	102	-	1	P. Español	785	-	5	Gevasa	455	-	5	
Deuda Universitaria	105	-	*	Rural	428	-	*	Insa	144	-	2	
Cédulas:				Santander	1.007	-	5	Fibansa	870	-	*	
Banc. Hipot. 4 %	67	-	1	Urquijo	941	-	*	Popularinsa	320	-	*	
A	91	-	*	Valencia	1.138	-	12	Vamosa	117	-	3	
B	88	-	*	Vizcaya	795	-	5	Cartisa	469	-	2	
C	76	-	*	Zaragoza	808	-	*	Mineras:				
exentas 4 %	101,50	-	0,50	Electricidad y Gas:			Río Tinto, A.	280	-	*		
Crédito Local Inter.	91	-	*	Catalana Gas	214	-	4	Duro Felguera	67	-	2	
lotes 1942-44	92	-	*	Eléct. Viego	205	-	*	Los Guindos	178	-	*	
de 1.000	98	-	1	Eléct. Leonesas	110	-	*	M. Ponferrada	180	-	2	
pref. 300	108	-	*	Reunidas Zaragoza	101	-	*	Monopolios:				
pref. 1.000	101,50	-	*	Feccsa, grandes	252	-	*	Campsa	255	-	*	
Bonos bancarios:				Feccsa, pequeñas	258	-	4	Tabacalera	240	-	10	
Bandesco 1963	91,75	-	*	Fenosa	168	-	2	Navegación y Pesca:				
1964	91,50	-	*	H. Cantabrico	215	-	*	Astilleros Españoles	91	-	*	
abril 1965	91,25	-	*	H. Cataluña	190	-	1	Pebsa	66	-	*	
agosto 1965	91,25	-	*	H. España	229	-	4	Trasmediterránea	216	-	3	
octubre 1965	91	-	*	Iberduero	299	-	*	Naval Levante	183	-	*	
agosto 1966	90	-	*	Langreo	196	-	*	Papel:				
Euroban 1964	100	-	*	Salto del Nansa	145	-	*	Papelera Española	171	-	*	
1965	100	-	*	Sevillana	218	-	3	Papelera Reunidas	113	-	*	
1966	100	-	*	Unión E. M.	292	-	3	Cel. Almeriense	78	-	*	
Induban 1964	101,25	-	*	Alimentación:			Químicas:					
julio 1965	100,75	-	*	El Águila	228	-	19	Cros	326	-	*	
diciembre 1965	102	-	0,25	Azucarera	170	-	3	Dow-Unquinesa	280	-	5	
junio 1966	100	-	*	Ebro	700	-	*	Energía I. Aragonesas	198	-	*	
Fomento 1964 I	93	-	*	Comercio:			Carburros Metálicos	495	-	*		
1965 I	92	-	*	Central Inver. y Créd.	340	-	*	Cepa	1.000	-	*	
1965 III	92	-	*	Galerías Preciados	324	-	*	Explosivos	315	-	1	
Bilbao 1964	100	-	*	Montserrat	100	-	*	Fosforera Española	540	-	*	
Bankinter 1965	103,25	-	*	Construcción:			Petrofibra	237	-	3		
1966	102	-	*	Cementos Alba, A.	304	-	*	Ibys	600	-	*	
1967	103	-	0,25	Cementos Alba, B.	308	-	*	Químicas Canarias	262	-	*	
1968	103	-	*	Financiera y Minera	505	-	*	Insular Nitrogeno	160	-	*	
Urquijo 1963	101,75	-	*	Portland Valdeiribas	405	-	15	Gal	505	-	*	
1964	101,75	-	*	Valenciana Cement.	490	-	*	España de Petróleos	394	-	5	
1965	100	-	*	Cristalería Española, p.	814	-	*	Unión Resinera	330	-	*	
conv. 1967	170	-	*	Cristalería Española, g.	820	-	*	Seguros:				
conv. 1968	156	-	*	Sevillana	218	-	3	Hermes, B.	320	-	*	
Bankunión 1964	100	-	*	Unión E. M.	292	-	3	Unión y Fenix	685	-	5	
1965	100	-	*	Constructoras:			ULTIMA COTIZACION					
1966	100	-	*	Hidrocvil	56	-	4	Der. de suscripción:				
ACCIONES				Dragados y Constr.	877	-	*	B. General	738	-	3	
Bancos:				Encinar de los Reyes	220	-	*	Ceisa	85	-	*	
Aragón	915	-	*	Cantabria	319	-	*	Tafisa	196	-	*	
Banesto	790	-	*	Vallehermoso	290	-	10	FONDOS DE INVERSION				
B. Industrial León	338	-	2	Inmobiliarias:			Nuovofondo	1.914,89	-	15,30		
Bankunión	278	-	*	Alcázar	410	-	10	Crecinco	404,16	-	3,23	
Bilbao	829	-	5	Bami	142	-	*	Inespa	495,54	-	4,86	
C. Navarro	782	-	3	Ceisa, pequeñas	130	-	*	Eurovalor	1.838,73	-	23,30	
INDICE DE COTIZACIONES DE ACCIONES DE LA BOLSA DE MADRID				Fincosa	115	-	*	Inpreta	1.404,39	-	13,47	
Base 31 de diciembre de 1969 = 100				General			89,53	88,87	Mediteráneo	621,52	-	5,25
Día 22				Día 23			Ahorrofondos			1.398,88	-	30,30
Bancos	78,91	78,80	Fondos públicos			10.564.000	10.890.500	Fondiberia	1.068,84	-	11,92	
Eléctricas	102,90	101,87	Obligaciones			46.806.000	5.876.500	Suma	540,11	-	3,49	
Alimentación	74,23	71,52	Acciones			22.740.375	17.626.525	Renfondo	886,92	-	6,35	
Construcción	83,78	82,43	Total			80.110.375	34.383.525	Fonisa	441,28	-	5,09	
Construcción	92,61	91,80	Fondos públicos			10.564.000	10.890.500	Eurovalor II	1.838,73	-	23,30	
Inversión	88,56	88,07	Obligaciones			46.806.000	5.876.500	Geisa	835,55	-	9,44	
Mieneras	101,46	100,24	Acciones			22.740.375	17.626.525	Fondonorte	881,56	-	7,88	
Monopolios	97,40	97,30	Total			80.110.375	34.383.525	Gramco Iberia	88,05	-	0,27	
Siderometalúrgicas	97,79	78,91	Fondos públicos			10.564.000	10.890.500	BOLSA DE BARCELONA				
Químicas y Textiles	82,47	82,26	Obligaciones			46.806.000	5.876.500	Cambio				
General				Día 22			Día 23			Diferencia		
General				89,53			88,87			Cambio		
CONTRATACION PESETAS NOMINALES				Fondos públicos			10.564.000			Diferencia		
Fondos públicos				10.564.000			10.890.500			Banco Comerc. Trans		
Obligaciones				46.806.000			5.876.500			Exterior de España		
Acciones				22.740.375			17.626.525			ENHER		
Total				80.110.375			34.383.525			Agua de Barcelona		
BOLSA DE BILBAO				Fondos públicos			10.564.000			Asfaltos Port. Asiand		
Cambio				Diferencia			Cambio			Aux. Const. «Sansón»		
Banco de Bilbao				825			800			Catalana Gas y Eléc.		
Vizcaya				800			800			Cros. S. A.		
La Robla				30			30			Electro Metal Ebro		
Santander				200			200			España Industrial		
Vascongados				67			67			Española Carburros		
Electra Viego				208			208			Esp. Elec y G. Lebon		
Hidroeléctrica Esp.				231,50			231,50			Española Petróleos		
Iberduero				302			302			FECSA, de 5.000 ptas		
Menera, ord.				125			125			Ferrocarriles Cataluña		
Marítima Nervión				290			290			Fomento Obr. y Cons		
Naviera Aznar				128			128			Motor Iberica		
N. Vascongada				310			310			La Maquinista Ferr.		
Naviera Bilbaina				285			285			Industrias Agricolas		
Gral. de Navegación				360			360			Tabacos de Filipinas		
Aitor Hornos				91			91			Telefonos		
Babcock & Wilcox				87			87			Urbanizac. Transp		
Basconia				91			91			La Seda Barcelona		
Echevarría				158			158			Pirelli		
Resinera				330			330			M. Santa Ana		
Santander				101			101			Tac		
Dow-Unquinesa				181			181			Siemens		
Sefantiro				180			180			Trasatlántica pref.		
Nicas				270			270			Ahorrofondos		
Telefonica				69			69			Crecinco		
Santa Bárbara				155			155			Inespa		
C. Mondragón				91			91			Eurovalor		

REINA DE LA FIESTA DE LA VENDIMIA DEL CONDADO



La región omubense del Condado celebró la X Fiesta de la Vendimia, de la que fue reina la señorita Paloma Gutiérrez Castellano, hija del Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento. En la fotografía, la reina ofrece las uvas de las cuales se obtuvo el primer mosto. (Foto Cifra.)

SE CELEBRARÁN EN MADRID LOS CURSOS DALE CARNEGIE



MADRID.—Para informar de los cursos Dale Carnegie, que van a iniciarse en Madrid, ha reunido a la Prensa el patrocinador de los mismos en España, don Eduardo Criado Aguirre.

«Cómo ganar amigos» y «Cómo evitar las preocupaciones y gozar plenamente de la vida», son dos títulos de libros escritos por Dale Carnegie, que ahora, después de realizar con éxito esta experiencia en 35 países de los cinco continentes se quiere complementar con cursos en la capital de España, en vista del éxito que éstos han tenido, principalmente en Barcelona.

Estos cursos duran catorce semanas y las lecciones tienen lugar durante varias horas los lunes en un hotel de Madrid. Las materias estudiadas en los cursos reflejan por sí mismas la finalidad optimista —muy norteamericana— de los mismos. Estas materias son: relaciones humanas, comunicación, confianza propia en sí mismo, entusiasmo, iniciativa, aptitudes, cómo mejorar la memoria, cómo tener más dinero, cómo tener más amigos, dirigidos a los demás, charlas improvisadas, una mayor eficacia y otras cosas por el estilo, que hacen del que sigue estos cursos el «hombre perfecto» y con éxito garantizado en la vida.

Se trata de un curso práctico de formación profesional para adultos sobre oratoria, dirección y relaciones humanas, desarrollo de la personalidad y otras cosas prácticas y muy productivas», manifestó el señor Criado Aguirre, instructor oficial diplomado en Nueva York y patrocinador

de estos cursos en España. «En vista del éxito obtenido en Barcelona, hemos creído de interés ampliar estos cursos también a Madrid», dijo el representante de Dale Carnegie, llegado expresamente de Nueva York para esta conferencia de Prensa, señor Duncan Ehlers. (Pyresa.)

CONGRESO INTERNACIONAL DE VENDEDORES DE PRENSA

Durante las sesiones del VII Congreso Internacional de Vendedores de Prensa, que se ha celebrado en Roma en los pasados días 11 al 13 de septiembre, se ha acordado conceder a España la organización del Consejo Directivo de la Unión Internacional, que se celebrará en Palma de Mallorca en los días 25 al 27 de septiembre del próximo año, según informó ayer un portavoz de la Unión Internacional de Vendedores de Prensa.

Entre los puntos de vista mantenidos por la representación española en el citado Congreso, se confirma el de exención total de impuestos por considerarse una actividad laboral de servicio público y el de que el Ayuntamiento no debe decidir nada relativo a la venta de Prensa en la vía pública sin previa audiencia del Sindicato, que también debe contarse con él para la instalación o funcionamiento de kioscos ni mantener relación alguna con la venta de Prensa, si no es con el Sindicato. Igualmente se han defendido reivindicaciones respecto a las vacaciones, profesionalidad y Seguridad Social. (Cifra.)

CAMPAÑA NACIONAL DE TEATRO 1970-71

SE HA ADJUDICADO A LA COMPAÑIA LOPE DE VEGA Y A LA DE MARIA JOSE GOYANES

La Dirección General de Cultura Popular y Espectáculos ha dictado una resolución por la que se falla provisionalmente el concurso convocado para el desarrollo de la «Campaña nacional de teatro 1970-71». La realización de la campaña en la zona Este se ha adjudicado a la compañía Lope de Vega, de la que es Empresa don Ramón Tamayo y director don José Tamayo. La programación incluye «El alcalde de Zalamea», de Calderón de la Barca; «Luces de Bohemia» de Valle Inclán; «La ópera de cuatro cuartos», de Brecht; «Calígula», de Camus. La campaña se iniciará el 1 de octubre próximo.

En la zona Oeste, la realización de la campaña se ha adjudicado a la compañía María José Goyanes, de la que es Empresa don Manuel Collado y director de escena don José María Morera. La programación está compuesta por las obras «La dama boba», de Lope de Vega; «Las moscas», de Sartre; «Manzanas para Eva», de Chejov, y «Raíces», de Wesker. La compañía ha sido autorizada para iniciar la campaña el 29 de octubre próximo. (Pyresa.)

Obra de teatro galardonada

El grupo de Teatro Experimental Independiente (TEI), entrenará en Barcelona el próximo día 27, en el Teatro Nacional Calderón de la Barca, la obra «Sesión». Esta obra fue presen-

tada por primera vez en el Congreso Nacional de Teatro Nuevo de Tarragona, organizado por la Delegación Nacional de Cultura, en donde consiguió el primer premio, por decisión unánime del jurado.

«Sesión» es, además de una obra de extraordinario interés, por la novedad de su montaje, una obra teatral que aprovecha técnicas de la psicología moderna para comunicar al público una idea: el sentimiento de dependencia anula al ser humano, quien debe de ser consciente de sí mismo y responsable de su propia libertad.

El grupo TEI está compuesto por actores jóvenes profesionales, que tienen la preocupación de buscar obras que supongan una renovación de la expresión teatral. Este grupo ha trabajado en estrecha colaboración con el autor de la obra «Sesión», Pablo Población Knappe, en base al estudio profundo de los personajes, en el conocimiento que de éstos tienen los actores y en la flexibilidad de la improvisación.

Toda la concepción externa de la obra está totalmente improvisada. (Pyresa.)

NOTA DE LA REDACCION. «Sesión», de Pablo Población Knappe fue estrenada en Madrid en el teatro Marquina, dentro del ciclo de Cámara y Ensayo. El estreno se celebró el 14 de junio. Nuestro crítico de teatro reconoció el valor de la pieza, especialmente su «interpretación libre», señalando que ahí está «la gran posibilidad de que el teatro progrés».

FRANCIA

MURIO EL ACTOR DE CINE Y TEATRO, BOURVIL

TENIA CINCUENTA Y TRES AÑOS

PARIS, 23. (Efe).—El actor de cine y teatro Bourvil (en el Registro Civil, André Raimbourg) falleció a última hora de la tarde en una clínica de la región parisiense, donde se encontraba enfermo desde hace varios meses. Por voluntad del finado, sus funerales tuvieron lugar en la más estricta intimidad.

El actor falleció en el momento de una transfusión, aunque se ha mantenido secreto el carácter de su enfermedad, se dice que se trataba de una descalcificación de los huesos.

El artista, que contaba cincuenta y tres años de edad, era de origen campesino antes de convertirse en el primer cómico de Francia. El último film en el que encarnó un personaje fue «Le mur de l'Atlantique».

SUBSECRETARIA DE AVIACION CIVIL DIRECCION GENERAL DE INFRAESTRUCTURA JUNTA ECONOMICA ANUNCIO

Se convoca CONCURSO-SUBASTA para la contratación de las obras comprendidas en el Proyecto titulado MU-S/J-2-70-5-498 «CARRETERA DE ACCESO Y APARCAMIENTO EN EL AEROPUERTO DE SAN JAVIER» por un importe total máximo de 3.919.890,00 pesetas, distribuidas en dos anualidades: la primera para el presente ejercicio económico por 2.000.000,00 pesetas, y la segunda, para el próximo de 1971 por 1.919.890,00 pesetas, incluidos los porcentajes de beneficio industrial y gastos diversos.

Los pliegos de prescripciones técnicas y administrativas particulares, modelo de proposición y demás documentos del proyecto se encuentran de manifiesto en la Secretaría de esta Junta Económica, todos los días laborables, de 9,30 a 13,30 horas.

La fianza provisional a depositar en la forma que determina el artículo número 340 del Reglamento General de Contratación del Estado aprobado por decreto 3.354/67, asciende a la cantidad de 78.398,00 pesetas.

El plazo para la terminación de estas obras será de CINCO MESES.

Los licitadores presentarán con la documentación una declaración jurada que acredite no tener contratos con el Estado por un importe superior a 5.000.000,00 de pesetas. En el caso de que rebasara esta cifra deberán estar clasificados dentro del Grupo G, subgrupo 4, con arreglo a lo dispuesto en el artículo 98 de la ley de Contratos del Estado —Decreto 838— («B. O. E.» núm. 92) y orden del Ministerio de Hacienda de 16 de mayo de 1967 («B. O. E.» núm. 119).

Los licitadores presentarán en mano, en la Secretaría de esta Junta Económica, hasta el día 20 de octubre, a las 13 horas, las proposiciones y documentación exigida en tres sobres, conteniendo los documentos indicados en el Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares, debiendo solicitar el correspondiente recibo de la entrega de esta documentación. No se admitirán, y por lo tanto no serán tomadas en consideración, aquellas documentaciones que se reciban por correo o cualquier otro conducto que no sea el consignado anteriormente.

El acto de apertura de pliegos tendrá lugar en la Dirección General de Infraestructura, en el Ministerio del Aire, el día 27 de octubre próximo, a las 11 horas, quince minutos.

El importe de los anuncios será por cuenta del adjudicatario. Madrid, 19 septiembre de 1970.—El Secretario de la Junta Económica, César Calderón de Lomas.

EL TEATRO

TEATRO LARA: «EL ALFIL»

Anoche fue estrenada en Madrid, en el teatro Lara, la comedia en dos actos, de Joaquín Calvo Sotelo, «El Alfil». Clara Suffer, Lola Cardona, Arturo Fernández, Manuel Tejada, Luis Varela, Guillermo Hidalgo y Juan Amezaga, que fueron los actores, recibieron los aplausos del público, así como también el autor, y el director, Ricardo Lucía. «El Alfil» es una comedia dramática bien planificada en la que Joaquín Calvo Sotelo nos hace ver que la responsabilidad moral no puede ser sustituida por el utilitarismo. Claro. Mañana escribiré con más amplitud. —C. L. A.

EL CINE

«PECADOS DE JUVENTUD», DE HALL BARTLETT

FICHA TECNICA

Prod.: Hall Bartlett (1967).—Director: Hall Bartlett. Guión: Bill E. Kealy y H. Bartlett. — Fotografía: Richard Moore.—Música: Tim Buckley. — Color. Panavisión. Duración: setenta y cinco minutos.—Principales intérpretes: Kent Lane, Michele Carey, Manuela Thiess, Jack Albertson y Marcia Strassman.

Con una ingenuidad rayana en la ignorancia, con una pedantería ribeteada de tópicos existenciales y una torpeza lamentable, el veterano Hall Bartlett, culpable de tres o cuatro películas, aborda en «Pecados de juventud» el tema de la desorientación juvenil a través de un jovencito que, preguntándose «¿quién soy yo?», decide recorrer el país en busca de la respuesta.

Bartlett intenta ponerse al lado de esa juventud desorientada, pero su colaboración, al estar expuesta con una ausencia de sentido, mostrando unas dotes de observación nulas y una pedestre idea de lo que es el cine, resulta negativa. Ni Kent, el protagonista, representa a la juventud, ni sus problemas son los de ésta. Y así, «Pecados de juventud» —el título, en su cursilería paternalista, refleja el contenido del filme— no es ni siquiera una mala película. Es una vaciedad discretamente fotografiada, una sucesión de paseos por una playa, de carreras por una pista de tierra y de vagabundeos por el asfalto, ambientada con una interrumpida sucesión de canciones de corte actual. Su mejor virtud —prácticamente la única— reside en su corta duración, apenas setenta y cinco minutos.—P. C.

AYUNTAMIENTO DE MADRID

DELEGACION DE HACIENDA, RENTAS Y PATRIMONIO

ARBITRIO MUNICIPAL SOBRE LA PUBLICIDAD

Se requiere a todas las personas naturales y jurídicas que realicen publicidad en exteriores o en interiores por medio de rótulos o de carteles dentro de este término municipal para que, a partir del día 1 de octubre de 1970, procedan a abonar el Arbitrio Municipal sobre la Publicidad en la forma que determina la vigente Ordenanza Fiscal reguladora de la exacción para cada una de las modalidades que se extractan seguidamente:

A.—CARTELES:

Las personas que realicen publicidad por medio de carteles efectuarán el pago del Arbitrio mediante fijación directa sobre los mismos de los correspondientes efectos timbrados municipales, que serán inutilizados con los requisitos establecidos en la Ordenanza.

B.—ROTULOS:

1. Las personas que realicen su propia publicidad por medio de rótulos instalados en el mismo establecimiento o en el inmueble donde tengan su domicilio satisfarán el Arbitrio mediante los efectos timbrados municipales necesarios que adherirán periódicamente en un Libro-carnet, debidamente diligenciado por la Delegación del Servicio de Hacienda Municipal. Dicho Libro-carnet deberá ser presentado para su diligenciación en la Oficina Gestora del Arbitrio (Sección de Rentas, c/ Sacramento, 1) y podrá adquirirse en la Caja Auxiliar existente en la misma.

2. Las empresas o agencias de publicidad, cualquiera que sea el emplazamiento de los rótulos por ellas instalados o expuestos, y las personas que realicen su propia publicidad mediante rótulos colocados en lugares distintos al del establecimiento o inmueble donde tengan su domicilio deberán presentar, durante el mes de octubre del año actual en la Oficina Gestora del Arbitrio (c/ Sacramento, 1, horas de 9 a 13), y en impresos que en la misma les serán facilitados, las oportunas declaraciones de los rótulos publicitarios que, en 30 de septiembre anterior, tuviesen instalados o expuestos al público en los diversos inmuebles o locales, vehículos, vías públicas y demás lugares de este término municipal, a fin de que la Administración municipal pueda incluirlos en la cuenta que, al efecto, le será abierta a cada declarante.

INFRACCIONES.—La colocación de carteles sin el reintegro pertinente, la carencia del Libro-carnet, el no uso de efectos timbrados y la falta de presentación de las declaraciones tributarias exigidas se sancionará con multa no inferior a dos mil pesetas, por infracción.

EFFECTOS TIMBRADOS.—Los efectos timbrados municipales para el pago del Arbitrio podrán adquirirse en la Caja Auxiliar de la Depositaria Municipal, c/ Sacramento, 1.

COMPATIBILIDAD CON LA TASA SOBRE ANUNCIOS.—Este Arbitrio es independiente y compatible, en su caso, con la Tasa sobre anuncios que se regula por diferente Ordenanza Fiscal.

Madrid, 16 de septiembre de 1970.—El Secretario General (firma ilegible).

MUSICA

ORQUESTA SINFONICA Y CO-RO RTV ESPAÑOLA

Renovación tarjetas y pago total abono temporada 1970-71 se efectuará del 25 de septiembre al 5 de octubre —excepto festivos y sábados tarde—, de 9 a 1 y de 18 a 20 horas, en Oficinas Orquesta Sinfónica (C. Capitán Haya, 24). Imprescindible presentación tarjeta temporada anterior, turnos B y C.

TEATROS

ALCAZAR.—(2212252.) 7, 11: No despiertes a la mujer de tu prójimo.

ARLEQUIN.—(Climatizado, San Bernardo, 5. Metro Santo Domingo, salida Gran Vía.) 7 y 11: Arturo Serrano presenta en su segundo año triunfal, Tres testigos. (Lo mejor de José María Pemán.) Magistral interpretación de Angel Picazo, Ana María Vidal, Pablo Sanz y Manuel Toscano.

BELLAS ARTES.—(Telf. 232) Viernes 25, 11 noche. Estreno. Mamel Galiana, en Tango (de

Slawomir Mrozek). Con María Bassó, Francisco Pierrá, Mayrara O'Wisiedo, José L. Lespe, Amparo Pamplona en «Alas» y la intervención de Javier Escrivá en «Stomil». Dirección: José Tamayo.

CALDERON.—7, 10, 15: El idolo de las multitudes, Antonio Molina en el maravilloso espectáculo Brindis flamenco, con el revolucionario del arte español Enrique Montoya, Gloria Romero, Amina y sus Rumberos, Los Africanos, María Brull, la simpatía de Amparín Gómez, Tin y Tina, «Ballets Festival y la belleza del baile español, Pepita Cachero. (Autorizado.)

CLUB.—(Bajos Palacio Música, 2220417.) 7, 11: José María Mompín, Pilar Velázquez, Ignacio de Paul, La pequeña cabana (de Roussin). Versión: Arozamena. Dirección: Montecosinos. ¡Hoy, 200 representaciones!!

COMEDIA.—7, 15 y 11, 15: Grupo Tabano y conjunto Las Madres del Cordero presentan Castañuela 70. (Un espectáculo asombrosamente divertido.) (Precios populares.)

COMICO.—(2274537. Paseo Delicias, 41.) 7, 11: Alfonso del Real con los niños Pablito del Ho-

yo y Antonio Fernández, en El Cristo de las quinielas (de Joaquín Calvo Sotelo). Dirección: Víctor Catena. ¡Un maravilloso espectáculo teatral al alcance de todas las edades! (Domingo, 4,30, función extraordinaria.)

ESLAVA.—(2665440.) Sábado día 26, tarde y noche, inauguración de la temporada. Compañía Irene Gutiérrez Caba, en la comedia musical La vida en un hilo. (Adaptación de Luis Escobar, sobre original de Edgar Neville.) Música: Jaime Pérez. Primeras figuras: Paco Muñoz, Mara Goyanes, José Cerro y la colaboración extraordinaria de Julia Caba Alba. Bocetos: Muntañola. Figurines: Esparza. Coreografía: Portillo. Dirección: Luis Escobar.

FIGARO.—(Telf. 2391645. Doctor Cortezo, 5. Metro Tirso de Molina.) 7 tarde y 11 noche: Compañía de Gemma Cuervo, Fernando Guillén presenta Todo en el jardín (de Edward Albee). Dirección: José María Morera.

INFANTA ISABEL.—(Teléfono 2214778. Empresa y dirección: Arturo Serrano.) 7 y 11: ¡Lo más alegre y divertido de Madrid! Juanjo Menéndez y Manolo Gómez Bur, en la idea fija (de Alonso Millán). Primera actriz: María Cuadra; con Paloma Hurtado y Josele Román. ¡El mayor de los éxitos cómicos!

LARA.—(2211631.) 7 y 11: Compañía Arturo Fernández, en El aifil (de Joaquín Calvo Sotelo). Con Lola Cardona.

LATINA.—(Clima ideal. Teléfono 2652835. Revistas Coisada.) 7 y 11: Viky Lussón y Quique Camoiras, en Las mujeres de la costa. ¡Más de 100 representaciones! Con el formidable «ballet» ruso Dimitri Konstantinow. ¡Un escándalo de risa!

MARAVILLAS.—(Refrigerado.) 7 y 11: Compañía de comedias cómicas Tony Soler, Eloy Herrera, con Gloria Osuna, en Están... como nunca (de Eloy Herrera). Dirección: Juan de Orduña. ¡Tercer mes de éxito!

MARQUINA.—(Prim, 11. Teléfono 2318467.) 7 y 11: Queta Claver, Manuel Torremocha, Mateo Brick y Ricardo Tundidor, en La casa de las chivas (de Jaime Salom). (Premio Nacional de Teatro.) (Después de dos años ininterrumpidos, últimas semanas.)

MARTIN.—(Compañía revistas.) 7 y 11: Mara Lasso, estrella cinematográfica, y el polifacético Angel de Andrés. ¡Exitazo! Pili se va a la mili, con Angeles Hortelano, Luis Barbero, Maruja Fraguas, «Ballet» Royal.

REINA VICTORIA.—7, 11: Mary Carrillo, en La mamma (de Roussin; versión de Arozamena). Con Sancho Gracia, en «El bello Antonio». (Dirección: Montecosinos.) ¡Una comedia europea de éxito mundial, que jamás pensó usted ver en los escenarios españoles!

TEATRO GOYA.—(Telf. 2251090.) Nueva temporada teatral. 7 y 11: Juegos de sociedad (de Juan José Alonso Millán). Con Jesús Puente, Licia Calderón, Amparo Soto, Ricardo Garrido, Verónica Luján y Hugo Blanco en el papel de «Tony». (Se despacha con cinco días.)

TEATRO VALLE-INCLAN.—(Torre de Madrid.) 7, 11. (Orden alfabético.) María José Alfonso, Jaime Blanch, Juan Diego, Emilio Gutiérrez Caba, en Olvida los tambores (de Ana Diosdado). Con Mercedes Sampietro. Colaboración extraordinaria: Pastor Serrador. Dirección: Ramón Ballesteros. (Aogida Ciclo Extensión Teatral Ministerio Información y Turismo.)

ZARZUELA.—(2214341.) Mañana, a las 10,45 noche, presentación de Antonio y sus «ballets» de Madrid. (Diecisiete únicos días.) (Autorizado para todos los públicos.)

CINES

ALBENIZ.—Las Vegas 1970. **ALCALA-PALACE.**—La muñeca y el bruto.

ALVI.—La muñeca y el bruto. **AMAYA.**—Vidas truncadas. **APOLO.**—Oeste sin fronteras y El vampiro de la autopista.

ARAGON.—Cómo te amo y Al día siguiente. **ARGUELLES CINEMA.**—El más «chic».—5: El salario del miedo (Ives Montand, Charles Vanel). (Mayores catorce años.)

AVENIDA.—(2217571.) 4,30, 7, 10,45: El compromiso. Dirección: Elia Kazan (Kirk Douglas, Faye Dunaway). (Técnico.) (13ª semana.)

AZUL.—La muchacha y el general y Propiedad condenada.

BAHIA.—No importa morir y Los pecados de la señora Blonsen.

BARCELONA.—(Refrigerado.) 5: Don Erre que Erre (Paco Martínez Soria). (Mayores catorce años.)

BECERRA.—Los caballeros del infierno y Otley.

BEQUER.—Oeste sin fronteras y El vampiro de la autopista.

BELLAS ARTES.—Las Vegas, 500 millones y El baile de los vampiros.

BENLÍURE.—(Refrigerado.) Continúa, 5: El mundo maravilloso de Mickey Mouse. (Una producción Walt Disney.) (Tolerada.)

BILBAO.—El cerebro de Frankenstein. **BRISTOL.**—El hombre del puño de oro y Llamarada.

BULEVAR.—Notre Dame de París. **CALLAO.**—(Refrigerado.) 7, 10,45: El puente de Remagen (George Segal, Robert Vaughn, Ben Gazzara). (Color.)

CANCILLER.—La muñeca y el bruto. **CANDILEJAS.**—Oliver.

CAPITOL.—(Refrigerado.) 7, 10,45: Don Erre que Erre (Paco Martínez Soria). (Mayores catorce años.)

CARLOS III.—El mago. **CARLTON.**—Oliver.

CARRETAS.—(Refrigerado.) 10 mañana: El dedo del destino. El doctor, la enfermera y el loro.

CARTAGO.—(Refrigerado.) Continúa, 5: Un gato del FBI, La Centinela. (Gato del FBI.)

CERVANTES.—Esta noche me lanzo. Ladrones rebeldes.

CUIDAD LINEAL.—Bullit y Karate Killers.

COIMBRA.—El tercer día y Erotisimo.

COLISEUM.—7, 10,45: Sin un adiós (por Raphael y Lesley Anne Down). (Eastmancolor.) ¡Maravillosa y espectacular!

CONCEPCION.—Jeff Gordon ataca y Ana Karenina.

CONDE DUQUE.—La revoltosa. **CONSULADO.**—El mago.

COPACABANA.—Mátame, tengo frío y Erotisimo.

CHUECA.—Una cebra en la cocina y La batalla de las coquinas del whisky.

EL ESPAÑOLETE.—La muñeca y el bruto.

EMPERADOR.—Demasiados secretos para un hombre solo y Bromas con mi mujer no.

ESPRONCEDA.—Mátame, tengo frío y Karate Killers.

EUROPA.—La ladrona, su padre y el taxista y Ana Karenina.

FANTASIO.—Sueño de reyes. **FATIMA.**—Dos caraduras de Texas y Funny girls.

FELIPE II.—También un «sheriff» necesita ayuda y Ahí va ese bolido.

FLORIDA.—Los ángeles del infierno y Entre Dios y el diablo.

FUENCARRAL.—7, 10,45: Crímenes en la oscuridad. (Técnico.) (Mayores dieciocho años.)

FUNDADORES.—(Fundadores, 9. Final Goya. Telf. 2451495.) Continúa, 5: La canción del olvido, La rebelión de los cosacos. (Color.) (Tolerado.)

GRANADA.—Los caballeros del infierno y Otley.

GRAN VÍA.—El presidente.

IDEAL.—Los malvados de Firecreek y Por qué pecamos a los 40.

IMPERIAL.—10 mañana: Complementos, Festival Mickey Mouse (Walt Disney). (Técnico.) (Tolerado.)

IMPERIO.—Corrido de la Cruz y Callejón sangriento.

INFANTE.—La muñeca y el bruto. **JORGES JUAN.**—Funny girls.

JUAN DE AUSTRIA.—La muñeca y el bruto.

KURSAL.—Agente 3-S-3 y Llamarada.

LICEO.—El mago.

LIDO.—Los malvados de Firecreek y Por qué pecamos a los 40.

LISBOA.—Hasta la última gota de

sangre y Llamarada.

LOPE DE VEGA.—7, 10,45: La muñeca y el bruto (Brigitte Bardot). (Eastmancolor.) (Mayores dieciocho años.)

LUCHANA.—Tic, tic, tic. **LUX.**—El tímido y Los insaciables.

MADRID.—Continúa, 10 mañana. Espectacular inauguración de temporada. Doble programa de riguroso estreno. Operación Mogador. (Donde la muerte vive mil veces) (Roger Broome) y El sabor del odio. (Un cierto sabor que sólo producía violencia) (Peter Lee Lawrence y John Ireland). (Ambas color.) (Cinemascope.) (Dieciocho años.) (Un programa clásico del cine Madrid, donde la acción no tiene límites.)

MAGALLANES.—(Refrigerado.) 4: Cita en las Vegas y Ana Karenina.

MARVI.—Este cura y Ana Karenina. **METROPOLITANO.**—Persecución de una vida y Funny girls.

MOLA.—Notre Dame de París. **MONTECARLO.**—Soltera y madre en la vida y Los insaciables.

MONTERA.—Karate Killers. **MONUMENTAL.**—5: Don Erre que Erre (Paco Martínez Soria). (Mayores catorce años.)

MORASOL.—Oeste sin fronteras y El vampiro de la autopista.

MUNOZ SECA.—(2315141.) 10: Los gángsters no se jubilan y Erotisimo.

MURILLO.—Continúa, 5: Don Erre que Erre (Paco Martínez Soria). (Mayores catorce años.)

NARVAEZ.—Con el viento solano y Los insaciables.

NIZA.—Las amiguillas de los ricos y El vampiro de la autopista.

ODEON.—Más peligrosas todavía y Llamarada.

OPORTO.—Hasta la última gota de sangre y Llamarada.

ORAA.—Fantasía y Ni un momento de respiro.

PALACIO DE LA MUSICA.—(Refrigerado.) 4,30, 7, 10,45: El secreto de Santa Vittoria (Anthony Quinn). (Una producción Stanley Kramer.)

PALAFOX.—Los rateros. **PAYON.**—Waco y Funny girls.

PAZ-TODD-AO.—7, 10,45: Un hacha para la luna de miel (Stephen Forsyth, Dagmar Lassander, Laura Betti). (Eastmancolor.) (Mayores dieciocho años.)

PEZ.—2ª Festival de Mortadelo y Filemón.

PLEYEL.—Dos caraduras de Texas y El incomprendido.

POSTAS.—Oeste sin fronteras y El vampiro de la autopista.

PRINCESA.—El mago. **PRINCEPIO.**—4: Globo rojo y Los tres mosqueteros. (Tolerado.)

PROGRESO.—El cerebro de Frankenstein.

REAL CINEMA.—Comando en el mar de China.

RIALTO.—7, 10,45: Sueño de Reyes (Anthony Quinn, Irene Pápas). (Color.) (Mayores dieciocho años.)

SAN CARLOS.—Continúa, 4 tarde: No somos de piedra y Bul lit. (Ambas color, cinemascope.) (Dieciocho años.)

SAN REMO.—Rugidos en la selva y Los tres mosqueteros.

SOL.—10 mañana: Misión suicida y Tarzán en la gruta del oro (Tolerado.)

UNIVERSAL CINEMA.—Continúa 5: Por qué pecamos a los cuarenta. (Color.)

CINES DE ARTE Y ENSAYO

ALEXANDRA.—Sous les toits de Paris y A nous la liberté.

GALILEO.—Jean Marc y la vida con vulga.

PALACE.—Continúa, 4,30 a 9,30 Numerada, 10,30 noche: Señoras y señores (de Pietro Germi). Con Vira Lisi y Franco Fabrizi. V. O., subtitulada. (Último día.)

POMPEYA.—Continúa, 11,15 a 0. Numeradas, 7, 10,45: The young one (La joven) (de Buñuel), Con Zachary Scott y Bernie Hamilton. V. O., subtitulada. (Mayores dieciocho años.)

SALAS ESPECIALES

CINE STUDIO CALIFORNIA.—(Telf. 2440058.) Continúa, 5. Numerada, 10,30: Presenta La sociedad del corredor de tonaco. Un film de Tony Richardson, con Tom Courtenay V. O., subtitulada; premiada en Cannes.

GAYARRE.—Continúa, de 4 a 10. Numerada, 10,45: These are the damned (Estos son los condenados) (de Losey) Con Mac Donald Carey, Viveca Lindford. (V. O., subtitulada.)

INFANTAS.—Continúa, de 4 a 10,15. Numerada 10,45: La lunga notte del 43 (La larga noche del 43) (de Fiorelano Vancini). Con Gabriele Ferzetti y Belinda Lee. V. O., subtitulada.

PENALVER.—Continúa, de 4,15 a 10. Numerada, 10,45: Paris vu par... (Paris visto por Godard, Rohmer, Chabrol, Pollet, Rouch y Douchet). V. O., subtitulada. (Último día.)

ROSALES.—Continúa, 4,15 a 10. Numerada, 10,45: Antonio das Mortes (de Glauber Rocha). Con Mauricio de Valle, Odete Lara y Othon Bastos. V. O., subtitulada.

REX.—(Refrigerado. 2471237.) Continúa, 11 mañana a 1 noche: VII Festival Tom y Jerry. (Tolerado.)

PROGRAMAS DE TVE.

JUEVES 24 DE SEPTIEMBRE

MATINAL

12,45 CARTA DE AJUSTE: Esquivel y su orquesta.

13,00 CICLISMO. Escalada de Montjuich (Barcelona).

SOBREMESA

2,02 PANORAMA DE ACTUALIDAD.

3,00 NOTICIAS A LAS TRES.

3,30 BONANZA. «Evitar una guerra». Los ganaderos de Virginia City son víctimas constantes de robos de ganado. Resumidos todos en «La Fonderosa» deciden por mayoría encargar a alguien que termine con la banda de cuervos.

4,30 NIVEL DE VIDA.

5,00 HARLEMOS DE ESPAÑA. 5,15 Despedida y cierre.

TARDE

7,25 CARTA DE AJUSTE: «Chibucua del diablo» (Oscar Espil).

7,32 ANTEANA INMANTEL.

8,30 MISTERIOS AL DESCUBIERTO. Un espacio de divulgación científica escrito y presentado por el profesor Luis Miravides.

NOCHE

8,55 ESTA NOCHE...

9,00 NOVELA. «Crimen y castigo», de Dostoyevsky. Adaptación y realización: Alberto González Vergel. Capítulo XIV. Reparto: Raskolnikov; José Luis Pellicena. Duzir; Ana Belén. Palojer; Nélida Quiroga. Svidrigailov; José Calvo.

9,30 TELEDIARIO.

10,00 AL FIN DE LO IMPOSIBLE.

10,30 IRONSIDE. «Regreso al pasado» (3ª parte). Ironside es llamado por

una antigua amiga, a quien le han raptado a su hija. Entre ambos existió un romance, lo que hace que el esposo se sienta violento. Ironside, superando sus propios sentimientos, lleva la investigación con su habitual habilidad.

11,30 CINCO ESTRELLAS. Actúan: Billy Davis, Paula Watson, Luciana Wolf, Magdalena Iglesia y Marie Laforet.

12,00 VEINTICUATRO HORAS. 0,15 Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

7,45 CARTA DE AJUSTE: Los Tres Paraguayos. Los Amigos del Amambay.

8,32 DIBUJOS ANIMADOS.

8,45 JULIA. «El negocio con el campesino». Julia se presenta a un concurso de televisión, del que se derivarán no pocas incidencias.

9,15 VIAJE SIN PASAPORTE. «Polonia inmortal». Polonia, una vasta llanura de carácter agrícola, aislada por las invasiones históricas. Sus tradiciones y danzas. Varsovia, una ciudad casi enteramente reconstruida después de la guerra.

9,45 BALLINGER DE CHICAGO. «Doble asesinato». Un hombre llega con su mujer a visitar a sus padres; pero los encuentra muertos de modo violento. Ballinger interviene para aclarar el caso.

10,15 NOTICIA 2.

10,32 TEATRO DE SIEMPRE. «Antigonas», de Salvador Espriu. Intérpretes: Julieta Serrano, Ana Belén, Mayrara O'Wisiedo, Estanis González, Jesús Enguita, Paco Guijar, Emiliano Redondo, Nélida Quiroga, José Luis San Juan y Antonio Fernández.

12,00 Cierre.

VIERNES 25 DE SEPTIEMBRE

PRIMERA CADENA

1,45 CARTA DE AJUSTE: «Sinfonía concertante» (F. Durr). Reparto: Raskolnikov; José Luis Pellicena. Sonia; María Paredes. Comisario; Antonio Iranzo. Zamietov; Pedro del Río.

2,02 PANORAMA DE ACTUALIDAD.

3,00 NOTICIAS A LAS TRES.

3,30 FIN DE SEMANA.

4,00 LA CASA DE LOS MARTINEZ. Un programa para la sobremesa presentado e interpretado por Julieta Serrano, Carlos Menor, Mary Carmen Yepes, Olga Peñar, Edmundo Comisatep e Isabel María Pérez. Con José Rubio y Mery Carmen Frenches.

4,30 MIS ADORABLES SOBRIÑOS. «Pan con azúcar». Por pura casualidad, Goffy conoce a unos niños en la calle, con los que juega y se divierte muchísimo. Al llegar a casa el señor French, la niña, le manda al baño y quema sus ropas.

5,00 HARLEMOS DE ESPAÑA. 5,15 Despedida y cierre.

TARDE

7,25 CARTA DE AJUSTE: Música de España.

7,32 FRANKSTEIN EL JOVEN. «Mamá Panso».

8,00 TELECLUB. Ventana abierta.

8,30 POR TIERRA, MAR Y AIRE.

NOCHE

8,55 ESTA NOCHE...

9,00 NOVELA.

«Crimen y castigo», de Dostoyevsky. Adaptación y realización: Alberto González Vergel. Capítulo XV. Reparto: Raskolnikov; José Luis Pellicena. Sonia; María Paredes. Comisario; Antonio Iranzo. Zamietov; Pedro del Río.

9,30 TELEDIARIO.

10,00 ESTA NOCHE CON... Luisa Ortega y Arturo Pabón.

10,30 LAS DIEZ DE ULTIMAS.

11,15 INVESTIGACION EN MARCHA.

12,00 VEINTICUATRO HORAS. 0,15 Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

7,45 CARTA DE AJUSTE: Música española para piano y orquesta.

8,32 SIETE DIAS. Espacio informativo con la actualidad en diversas provincias españolas.

9,00 MUSICA EN LA ENTIMIDAD.

9,30 EL LABERINTO DEL SILENCIO.

HOROSCOPO PARA HOY

SALUD.—Buena.
TRABAJO.—Procure mantenerse en un terreno neutral dentro del campo profesional.
AMOR.—Si sigue actuando con el mismo recelo, sus relaciones amorosas acabarán en un fracaso

SALUD.—Pasable.
TRABAJO.—No le queda más remedio que rectificar y reconocer que estaba equivocado.
AMOR.—Bastante bueno.

SALUD.—Excelente.
TRABAJO.—Atienda a sus obligaciones y no deje que nadie lo haga por usted.
AMOR.—Sorpresa desagradable.

SALUD.—Molestias de hígado.
TRABAJO.—No se fie de los consejos que le den hoy relacionados con su trabajo. Podrían ser equivocados.
AMOR.—Bueno.

SALUD.—Domine sus nervios si no quiere tener problemas.
TRABAJO.—Jornada agotadora en el aspecto profesional. Sin embargo, los ingresos extra que obtendrá le ayudarán a nivelar su economía.
AMOR.—Tome una decisión sobre el camino que debe seguir y no prolongue más una situación insostenible.

SALUD.—Practique algún deporte.
TRABAJO.—No se deje vencer por los obstáculos.
AMOR.—Buenas perspectivas.

SALUD.—Excelente.
TRABAJO.—Sacrifíquese y atienda sus compromisos sociales, por mucho que le disguste hacerlo.
AMOR.—Discusión motivada por los celos.

SALUD.—Buena.
TRABAJO.—Respete las opiniones de los demás.
AMOR.—Horas felices en la intimidad de su hogar.

SALUD.—Preocupación por el estado de cierto familiar.
TRABAJO.—Cierta noticia desagradable le hará sentirse desanimado. Procure vencer este sentimiento.
AMOR.—Bueno.

SALUD.—Bastante buena.
TRABAJO.—No sea rencoroso y olvide las ofensas que le hayan hecho.
AMOR.—Excelente.

SALUD.—Buena.
TRABAJO.—Aguante el chaparrón sin inmutarse.
AMOR.—Pida perdón a la persona amada.

SALUD.—Peligro de enfriamiento.
TRABAJO.—No sofoque sus impulsos creativos, déles rienda suelta y se alegrará.
AMOR.—Pasable.

LOS NIÑOS NACIDOS HOY

Serán decididos, sinceros, un poco orgullosos; estarán dotados de un gran espíritu de iniciativa

Pepita



EL JUEGO DE LOS 7 ERRORES



1. Cuadro.—2. Cuadro.—3. Lazo del pelo.—4. Medalla.—5. Vestido.—6. Bolso.—7. Pendiente.

COPLAS

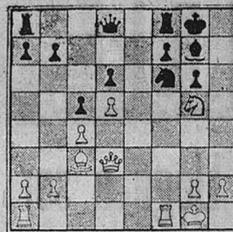
EL CASO DE ELOISA

(En Bilbao, el trabajador de la construcción Eloy, una vez más, descubrió nuevos de altura. Los médicos descubrieron que se trataba de una mujer. Llevaba varios años trabajando como hombre.)

Fue precisa la desgracia de caer de una cornisa para conocer que Eloy era, en verdad, Eloisa. Trabajando como un hombre iba ganando su vida, comiéndose con sudores el buen pan de cada día. Sólo sabía su sexo un hermano que tenía. La sorpresa de los médicos no puede acabar en risa. ¿Quién sabe de los motivos que a la muchacha inducían a hacerse pasar por mozo cuando al andamio subía? Nada nos dice, no, nada, la muy escueta noticia. No nos dice, ni siquiera, cómo se encuentra la chica. Tal vez cuando ya se sepa por qué otro sexo fingía podremos saber bien claro si es culpable o si tendría la sociedad que culparse de que Eloy fuera Eloisa.

Maese PEREZ

PROBLEMA DE AJEDREZ



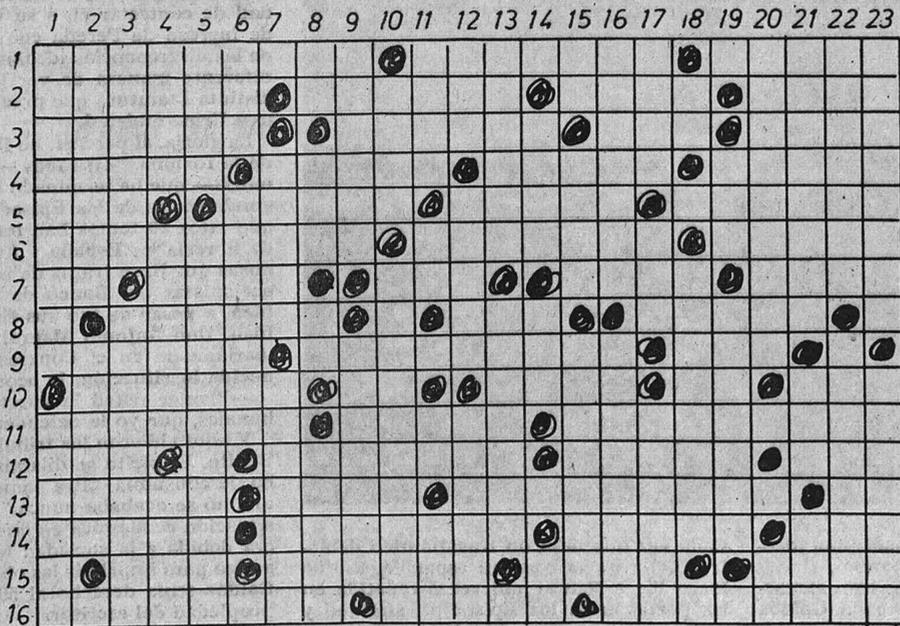
He aquí una posición de la partida entre Schweber y Teschner (Estocolmo, 1962). Las negras (que mueven) continuaron: 1... C-5C; ¿quién tiene ahora mayores posibilidades y por qué?

Tiempos de solución: 10 segundos, maestro; 20 segundos, experto; 2 minutos, jugador de provincias; 10 minutos, jugador de club; 20 minutos, superior a la media, y 35 minutos, medio.

SOLUCION

- 1... C-5C.
2. A x A, R x A
3. A x T, pero las blancas tocan al cambio con 2... D x C+
4. C x P+T, T x T (dame la ganancia)
5. T x P+T, T x T
6. C-5R+ y las blancas ganaron.

CRUCIGRAMA por K. B. ZAS



HORIZONTALES.—1: Influyentes. Póngalo precio. Poema dramático puesto en música.—2: Propia de la cama grande. Lento. Sentido corporal. Al revés, manada de ovejas.—3: Vuelve a meter. Nombre de un famoso torero de los años 20.—Lado. Río de Francia.—4: Lugar de oficio de tratante. Provincia española. Al revés, ciertos muebles.—5: Al revés, nivel. Ruedo. Pato. Galeno.—6: Sin pensar. Dará resultados lastimeras. Al revés, sin órdenes clericales, plural.—7: Interjección. Asocie. Enfermedad. Estáis. Cierta flor.—8: Punto cardinal. Al revés, varía una cosa. Uno. Volcán de la isla de Mindanao. Divergo que aporta la mujer al casarse, plural. Punto cardinal.—9: Al revés, quisieses. Diligencia. Al revés, sonido grato. Símbolo químico.—10: Introdúcido. Artículo. Al revés, estaban. Al revés, repetido, madre. Niño primogénito de Noé.—11: Ciertos animales. Al revés, palpan. Pomar. cotos.—12: Voz al teléfono. Vocal. Al revés, entristezco. Al revés, región alpina en Suiza. Nota musical.—13: Al revés, título nobiliario. Parte de la cara. Al revés, comeriale por la noche. Al revés, lengua provenzal.—14: Tuéstala. Mahometano. Niñeras. Corteza vegetal de árboles.—15: Quinientos Condimento. Del Lacio. Practique ciertos deporte.—16: Interviniéss quirúrgicamente. Al revés, reunión nocturna. Atrévialos.

VERTICALES.—1: Animales que se alimentan con el jugo de otros. Dominado.—2: Planta herbácea vivaz. Rivalet. Símbolo químico.—3: Retraso. Aconsejase.—4: Al revés, sospecha. Planta herbácea anual. Parte del tejado.—5: Roedor. Alumbra. Al revés, resonancia. Contenido. Punto cardinal.—7: Punto cardinal. Acerca. Atrévialos.—8: Al revés, repetido, gesto. Trampa. Al revés, nota musical. Letras de lógicas.—9: Lugar donde da mucho el sol. Al revés. Al revés, cierta manera de andar.—10: Roedor. Que tiene millones.—11: Mamífero rumiante. Nombre de letra. Uno. Nombre de una consonante. Lugar de la provincia de Huesca.—12: Al revés, aire regional. Al revés, enmudezca. Entristecer.—13: Vestidura eclesiástica. Dalo colores. Vocal.—14: Punto cardinal. Al revés, enferma. Terminación de aumentativo. Vocal. Siglas oficiales.—15: Negación. Al revés, Ayuntamiento de la provincia de La Coruña. Cierta sílaba.—16: Anillo de metal para poner las llaves. Decoración.—17: Al revés, mezcla metálica. Al revés, período de tiempo. Sin juicio.—18: Dios egipcio. Mil. Sonata corta. Vocal.—19: Punto cardinal. Sieso. Ciertos frutos comestibles. Consonante.—20: Que pasan de una parte a otra. Símbolo químico. Ciento. Siglas comerciales.—21: Contrarios. Personificación de los Estados Unidos. Semejante.—22: Naces de nuevo. Cierta animal.—23: Acométolas. Pertenecientes a cierta secta.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

HORIZONTALES.—1: Mariposa. Abece. Abadesas.—2: Amuleto. Alamares. Teresa.—3: Remesas. Lati. Amanecer. T.—4: Eros. Remitida. Olanoc. Rl.—5: Jirafa. Aman. Cat. Aratar.—6: Aces. Bata. Eremita. Olati.—7: Das. P. Canas. Revises. Paz.—8: A. Posadas. Sanarán. Maza.—9: Imítolo. Usera. Ateridos.—10: Abetos. Rimas. S. Dórala. E.—11: Ganásesele. Is. Sopor. Más.—12: As. Sigase. Alamar. Secer.—13: Teme Ab. Saludos. C. Zanco.—14: A. Elabórolo. Elaso. Altos.—15: Sosa. Aros. Novenos. Siesa.

VERTICALES.—1: Marejada. Agatas.—2: América. Ibase. O.—3: Rumores. Men. Mes.—4: Hesas. Pitárela.—5: Pes. F. Potosi. A.—6: Otarab. Sosegaba.—7: Sose. Acal. Sabor.—8: A. Matadores. Ro. 9: Alimaña. Hesos.—10: Atala. Asume. Al.—11: Batines. Sa. Alón. 12: Emid. R. Sesilu. O.—13: Ca. Acerar. Sadev.—14: Era. Amenas. Mole.—15: Emotiva. Sasan.—16: Asat. Tirador. So.—17: B. Na. Asatop. Cos.—18: Atena. Eneros. 19: Decoros. Rarezas.—20: Ereca. Mil. Calf.—21: Ser. Tapadamente. 22: As. Retazo. Arcos.—23: Satisfazas. Osa.

GALDOS, 50 AÑOS DE SU MUERTE

Llegó a ser popular y académico simultáneamente

- Después de un engorroso pleito, se convirtió en editor de sus propias obras

3

...Vio a Sagasta aparecer con una gran bandeja que contenía el cuerpo del monarca, envuelto en algodones y adornado con unos lazos de las insignias del Toison de Oro y las demás órdenes..." Don Benito Pérez Galdós, diputado por Puerto Rico, asistió en Palacio a la presentación del recién nacido Alfonso XIII. "Transformado, por arte del acta, en un perfecto sagastino, en un completo ministerial", como sin querer Galdós se metía en política. Opinaba, eso sí, sólo lo indispensable. Nunca intervino, asegura que lo que le gustaba de las Cortes era la tertulia que se formaba en los pasillos, en el salón de conferencias; dicen sus biografías que para él la Cámara de Diputados era un observatorio más, como lo habían sido antes las calles y los cafés. Seguramente es lo cierto, pero no pudo evitar con esa ligazón —entonces

las últimas páginas de "Angel Guerra". Con ardor infatigable acometió luego "Torquemada en la Cruz". En el otoño del 91, en los carteles teatrales de Madrid, había puesto un nombre, el de Benito Pérez Galdós, al pie de una de sus obras "Realidad". Junto a ellos, un actor de postín, Emilio Mario, y una dama joven que prometía, María Guerrero. La obra fue bien y eso hizo que Galdós recuperara su pérdida —arrinconada más bien— pasión por el teatro. Ya había salido de sus cuartillas "Tristana". Para la escena se fueron luego "La loca de la casa" y "Gerona". Era ya lo que se entiende por un autor prolífico. El teatro, además de sobresaltos, berrinches, satisfacciones y amarguras, suele dar dinero. Don Benito se ha podido comprar una casa en Santander, junto a la bahía. La estrena en el verano de 1893.



y más tarde— que se le asignase una ideología y un seguimiento. Unamuno, el céltico Unamuno, comentaba con sarcasmo cuando alguien comparaba a Galdós con Balzac:

—La comparación está bien, con la única diferencia de que el primero estaba con Sagasta y el otro con Dios.

OTRA VEZ EL TEATRO

Su vida se había formalizado; vivía en una casa suya, con su hermana Carmen y su sobrino, don Juan Hurtado de Mendoza, en la calle que entonces se llamaba paseo de Areneros y lleva hoy el nombre del Alcalde de Madrid y periodista, don Alberto Aguilera. De allí salió para hacer nuevos viajes por España, en los que acumulaba documentación, amigos, experiencias; viajes en los que se quedaba con las ciudades. Así, por ejemplo, después de saberse de memoria Madrid, se aprendió Toledo, Santander, el país vasco. "Promediaba 1891 cuando yo escribía

Cada vez que pasa un trasatlántico delante de ella iza la bandera española, la que luego iba a figurar mil veces repetida en las portadas de los Episodios, símbolo y resumen de su obstinado patriotismo. Atiende personalmente y con gran ilusión a la decoración de su hogar montañés, en el que iba a pasar grandes temporadas y donde se encontraba muy a gusto. Escribe. Escribe. "Los de San Quintín" y "San Quintín" queda, bautizada por sus amigos, la finca. Casa que, después de su muerte, fue declarada museo oficial por el Gobierno, a petición del Ayuntamiento de Santander.

"Los de San Quintín" fue otra apoteosis. Al terminar la representación, los más fogosos espectadores entraron en el parralillo del teatro y sacaron al autor en hombros hasta la calle e incluso le persiguieron con su entusiasmo hasta un café donde se refugió y en el que, con tanto alboroto, se causaron desperfectos por valor de 800 pesetas. El acto terminó con unas pa-

labras de Galdós, pronunciadas desde el mármol de una de las mesas.

"Torquemada", "Los condenados", "Nazarin", "Halma", "Voluntad", "La Fiera". Caen las marcas, la producción de Galdós sigue imparable. Adaptada "Doña Perfecta" al teatro, todo fueron elogios y representaciones; en Valencia, Alicante, Zaragoza, Barcelona, Oviedo. Las ciudades, a través de sus Ayuntamientos, le llenan de agasajos. Profeta en su tierra, la gente le conocía y le admiraba, los placeres de la gloria no le eran regateados.

LA ACADEMIA

Pero, para que un escritor tenga gloria completa, es necesario que ingrese en la Real Academia Española. Galdós lo hizo en 1897 en el sillón "N", con un discurso "que no le quedó mal" sobre la novela. Contestó al neófito don Marcelino Menéndez Pelayo, en nombre de la Corporación que limpia, fija y da esplendor a la lengua castellana. No acabaron ahí sus alegrías. Unas semanas más tarde tuvo la oportunidad de contestar él, a su vez, el discurso de ingreso de Pereda con quien, a pesar de las discrepancias ideológicas, de la muy diferente manera de ver las cosas, de la distinta literatura que practicaban, le unía una firme amistad.

La gloria, al parecer, no iba acompañada de la fortuna. "Tú sabes —dice en su Memoria— que he terminado la primera y segunda series de los Episodios Nacionales, que estos 20 tomos han tenido gran éxito de librería en España y América y no ignoras que llevo trazas de figurar entre los accionistas del Banco de España." Pues, bien, a pesar de eso sus finanzas no iban bien. Don Antonio Maura, a quien veía diariamente en el Congreso, una vez conocida la situación, le aconsejó:

—Plantee usted la cuestión en los Tribunales, que yo le defenderé.

Y aquí vinieron las tribulaciones de don Benito. El pleito se dilataba, se complicaba, le consumía. "Era como una pesadilla que no se acababa nunca." La desdichada situación económica en que se encontraba era debida a la sociedad formada con un amigo para imprimir las obras. El socio de Galdós tenía derecho al 50 por 100 de la propiedad del escritor.

Después de meses de tira y afloja, de reuniones, de citaciones, de engorrosos trámites, se llegó a un arbitraje con 50 pronunciamientos, en los que se determinaba la situación. El tal arbitraje reconocía la propiedad total de las obras a Galdós, aunque le obligaba a pagar una fuerte cantidad de pesetas a su socio.

EL ESCANDALO DE "ELECTRA"

Editor de sus propias obras, se instala Galdós en un local de la calle de Hortaleza. Su nueva situación le crea problemas a los que no está acostumbrado y que debe resolver: problemas de resmas, de tintas, de facturas, de letras, de subidas. Y le exige más capital. Un poco acuciado por estas nuevas necesidades, se da a escribir, en el mismo bajo de Hortaleza, y empieza la tercera serie de los Episodios

Nacionales. La necesidad de documentarse le empuja otra vez a viajar por España, a indagar en archivos y en supervivientes.

En 1897 lamenta el asesinato de Cánovas del Castillo, "el más alto de nuestros estadistas", y ve acercarse el "nefasto" 98. Se perdieron Filipinas, Cuba, Puerto Rico; el encendido patriotismo de Galdós sufre, se conmueve, rabia; Galdós se carga de escepticismo, se apena verdaderamente por la suerte de España. Las noticias que llegan son terribles: destruidas las escuadras de los almirantes Montejó y Cervera, perdidos barcos, miles de hombres. Los Reyes suspenden su veraneo.

Esta circunstancia influye en la vida de los españoles. El aire se electriza y las pasiones se encienden. A cualquier cosa se le da significado y todo sirve con intención política. En esos momentos —1901— estrena Galdós "Electra". Electra, huérfana, sin padre conocido, se encuentra de pronto con que dos hombres se atribuyen su paternidad. Uno de ellos muere, dejándola una gran fortuna. Entonces, el otro pretende hacer ingresar a Electra en un convento. Finalmente, la madre muerta se aparece a la muchacha, disipa sus dudas y le dice que éste no puede ser su padre. Entonces, Electra se "salva" y se va con el ingeniero de sus amores. A los ojos del público, ávido de interpretaciones políticas, Electra era España, huérfana e infeliz después del 98. De su abismo sólo se salvaría "explotando sus riquezas naturales", haciendo carreteras, puertos, minas. El ingeniero era, pues, el símbolo de la regeneración de España, muy del siglo de las luces, del progreso.

Por si esto fuera poco, existía también el caso de la señorita Ubao, escándalo público de una familia vizcaína que, por razones de interés, intentó ingresar a la joven en un convento, pretextando una vocación religiosa inexistente. El escándalo fue tan mayúsculo, que la señorita Ubao salió del convento. Repetían las canciones de ciego:

"Miren al padre Carmeño cómo está frunciendo el ceño porque a la monjita Ubao del convento la han «sacado»."

El éxito de "Electra", estrenada el 30 de enero de 1901 en el Teatro Español, sorprendió a la propia Empresa. Casi estaban asustados Galdós, los actores, los amigos, de tamaño recepción: dieciséis llamadas a escena, flores, gritos, aplausos, vehemencia sin límites. En la plaza de Santa Ana se formó una manifestación como de cinco mil personas que vitoreaban a Galdós y que le llevaron en volandas —como a un torero en tarde de triunfo— por la calle del Príncipe, Carrera de San Jerónimo, Puerta del Sol, Montera y Hortaleza, hasta su estudio. Días más tarde, en la misma ventana a la que el escritor se asomara para calmar a la multitud y recibir su homenaje, los de la otra España pusieron un petardo. Así era la vida de Galdós. (Pyresa.)

Maria Isabel HERNANDO